imburgs agblad

Telef60ngids

Donderdag 9 november 1978. 60e jaargang no 265

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., Nobelstraat 21, 6411 EK Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65; maand ƒ 13,98 – Giro 1035100



Zeventien Limburgse industriële ondernemingen gaan met het vlagvertoon van een varende tentoonstelling per schip naar het Midden-Oosten. Zij doen daar belangrijke havens aan om hun produkten en aktiviteiten te laten paraderen. Het is een goed initiatief om grootscheeps op expositiereis te gaan. De Limburgse industriële aktiviteiten buitengaats uitdragen vooral in een zo koopgraag en rijk gebied is verkieselijker dan aan de wal de horizon af te sturen om te kijken of er weer een storm op til is. Want het woord export brengt tegenwoordig alle hens aan dek. Evenals enkele maanden geleden de geconcentreerde actie in Londen, gevolgd door de aktiviteiten in het Zwitserse Bazel blijkt ook nu weer uit de frisse aanpak om het ruime sop te kiezen, dat het LIOF mét de ondernemers de aanval in gaat. Want wat kun je nu aanvallend beter doen dan te proberen nieuwe markten te veroveren ook al kom je natuurlijk niet onmiddellijk met een scheepslading orders terug. Maar toch nieuwe markten betekenen nieuwe afnemers en daardoor mogelijkheden tot handhaving of zelfs vergroting van de produktie. En daar kun je zo'n reis met gemak voor wagen. Trouwens als de actie slaagt, dan kun je varend en trekkend nog heel wat andere gebieden bezoeken, waar vooral een middelgrote of kleine ondernemer op zijn eentje niet zo gauw komt. Natuurlijk zal het niet onmiddellijk een „wondertocht" worden, deze industriële cruise naar nieuwe afzetgebieden, maar toch deze manier van marktbenadering per schip in een gezamenlijke aanpak van een aantal ondernemingen is een zeer praktische en positieve daad. Goede morgen, schepelingen, al vast een goede vaart.

Het weer

LIMBURG

Eerst hier en daar mist, meest droog weer met wolkenvelden. Ook zonnige perioden. Zwakke tot matige wind tussen zuid en west. Middagtemperatuur rond 13 graden.

VANDAAG:

zon op	: 7.48	onder:	16.59
maan op	: 14.49	onder:	1.03

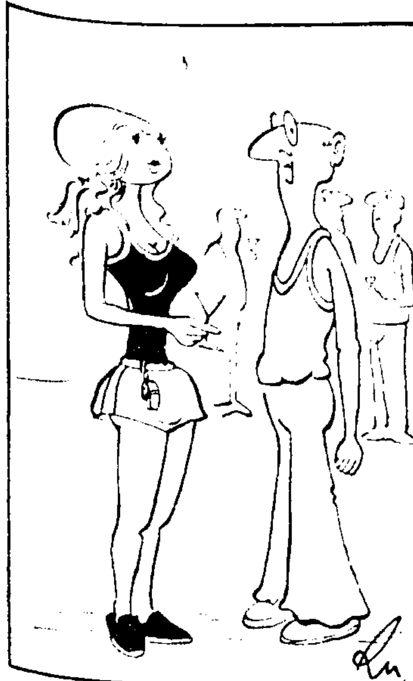
MORGEN:

zon op	: 7.50	onder:	16.58
maan op	: 15.16	onder:	2.18

Geest

Niet alleen de roomskatholieken, maar ook kerkelijk anders gezinden zullen meebeslissen over wie de tweede rk-pastor wordt voor de nieuwe stad Almere in Zuidelijk Flevoland. De rk-diocesane begeleidingscommissie voor Almere heeft namelijk een sollicitatiecommissie voor een tweede rk-pastor oecumenisch samengesteld. Deze commissie bestaat uit acht personen: vier leken uit of namens de plaatselijke rk-gemeenschap, de al werkzame rk-pastor D. Visser, één lid van de bisdommelijke begeleidingscommissie, één lid, aan te wijzen door de gezamenlijke hervormd-gereformeerde kerkeraad van Almere, en de plaatselijke hervormde predikant ds. E.F. Verbaas. De protestanten hebben al hun medewerking toegezegd. Over een zaak, die met zoveel tegenwoordigheid van gemengde geesten is opgezet, moet de Geest wel vaardig worden, dunkt ons.

Vormingsdag voor zweminstructeurs



... niet uw eerste dag hè ...

Nederlandse kinderen steeds groter

UTRECHT – De gemiddelde lengte van het Nederlandse kind tussen acht en achttien jaar is sinds 1965 met twee tot vier centimeter toegenomen. Het gemiddeld gewicht bleef echter gelijk. Dit resultaat van een groeionderzoek aan de afdeling Orthodontie van het Tandheelkundig Instituut te Utrecht vermeldt mevrouw M.E.F. Van Venrooij-IJsselmuiden uit Nijmegen in haar proefschrift „Groei en Lichamelijke Rijping van Nederlandse Kinderen". Zij promoveerde daar gisteren op aan de Rijksuniversiteit te Utrecht tot doctor in de geneeskunde.

Sinds het laatste nationale groeionderzoek in 1965 zijn er weinig gegevens over de groei van Nederlandse kinderen gepubliceerd. Het in dit proefschrift beschreven onderzoek werd in 1971 gedaan. Niet alleen de groeigegevens werden vastgelegd maar ook de groei van de kinderen gedurende één jaar.

De eerste menstruatie krijgt het gemiddelde Nederlandse meisje rond haar dertiende jaar. In andere geïndustrialiseerde landen, zoals Engeland, ligt die leeftijd beduidend hoger, zo schrijft dr. Van Venrooij. Ongeveer tweeëneenhalf jaar na de eerste menstruatie stopt de groei bij de meisjes. Ruim de helft van de meisjes was dan ook op 16-jarige leeftijd uitgegroeid.

Jan Terlouw kraakt handelwijze kabinet:



Van Agt meedogenloos in kwestie-Aantjes

KOOG AAN DE ZAAN – Uit de wijze waarop de regering het rapport over het oorlogsverleden van ex-CDA-leider Aantjes heeft begeleid, blijkt volgens D'66-fractievoorzitter Terlouw een meedogenloosheid jegens eigen mensen. „Dit heeft ons ook al bij het ontslag van minister Kruisinga verbijsterd", zei Terlouw gisteravond op een politieke bijeenkomst in Koog aan de Zaan.

Hij kondigde aan dat D'66 op dit aspect van de zaak-Aantjes zal ingaan bij het opstellen van de vragen ter voorbereiding van het Kamerdebat over het rapport-Aantjes van het Rijksinstituut voor Oorlogsdocumentatie. Dit debat zal vermoedelijk volgende week woensdag of donderdag worden gehouden.

Overigens hebben vrijwel alle partijen in het parlement vragen over de rol van het kabinet in deze zaak gesteld. Vandaag zal de speciale Kamercommissie die het debat voorbereidt een uiteindelijke lijst met vragen opstellen.

Terlouw noemde de handelwijze van het kabinet-Van Agt „onzorgvuldig en keihard". „Waarom heeft de minister-president de feiten niet persoonlijk aan de Kamer meegedeeld, genuanceerder, evenwichtiger dan de heren De Jong en Van der Leeuw van het Rijksinstituut dit konden en vergezeld van een persoonlijke toets waarop Aantjes na alles wat hij voor het CDA heeft gedaan aanspraak kan maken", zo vroeg Terlouw zich af. „Zonder mogelijkheid tot gelijktijdig verweer wordt een van hen voor de wolven gegooid. D'66 vindt dat dit een handelwijze van het kabinet is die tegen de geest van de regels van de rechtsstaat indruist".

Ook op de Anti Revolutionaire Partij uitte Terlouw kritiek. „Het is voor onze fractie onbegrijpelijk dat de ARP Aantjes niet heeft behoed voor wat hem nu is overkomen. Juist de ARP, die naast verzetsstrijders ook de spanning kent die bestaat tussen een bepaalde geloofsopvatting en de rol van de overheid – men moet maar denken aan het drama-Putten – juist de ARP kan toch weten hoe gevoelig een oorlogsverleden is", zei Terlouw. Hij vroeg zich af waarom men niet is wakker geworden toen Aantjes zo hoog steeg op de politieke ladder.

Over Aantjes zelf zei Terlouw dat hij een scheiding wenste te maken tussen de Aantjes die hij heeft gekend en de Aantjes die in de oorlogstijd dienst nam in Duitsland.

Wat het verwijt van Terlouw aan het adres van de ARP betreft: AR-partijvoorzitter De Boer heeft gisteren aangekondigd, dat op korte termijn een onderzoek wordt ingesteld naar de vraag in hoeverre de AR-top in de jaren '50 en '60 op de hoogte was van het oorlogsverleden van Aantjes. De Boer verklaarde, dat hij niet op de hoogte was van de feiten omtrent Aantjes' verleden en dat hij ook niet door zijn voorganger, de huidige minister De Koning van Ontwikkelingssamenwerking, daarvan op de hoogte was gesteld. De Koning heeft aan De Boer laten weten, dat hij evenmin door de AR-top was geïnformeerd.

Met varende tentoonstelling

Limburgse bedrijven naar Midden-Oosten

MAASTRICHT – Begin 1979 zullen zeventien Limburgse industriële ondernemingen deelnemen aan de varende expositie Holland-Expo, die dan verschillende havens zal aandoen van de perspectief biedende markt in het Midden-Oosten. Dit Nederlands handelsoffensief, waaraan zo'n 140 Nederlandse industriële en dienstverlenende bedrijven deelnemen, is georganiseerd door het Nederlands Centrum voor Handelsbevordering. De deelnemers kunnen in totaal over 3000 m2 netto expositieruimte beschikken waar zij hun produkten of diensten kunnen tonen.

Van begin af aan bestond er van de zijde van het Limburgse bedrijfsleven grote belangstelling voor deze manifestatie. Velen konden echter niet aan de expositie deelnemen omdat de financiële middelen hiertoe ontbraken. Het LIOF nam daarop het initiatief om een bepaald deel van de expositieruimte (85 m2) te huren. Deze ruimte verhuurt LIOF weer aan een aantal Limburgse ondernemingen. Hierdoor is het thans voor 17 bedrijven mogelijk geworden tegen een redelijke financiële bijdrage kennis te maken met een nieuwe verre markt.

Door de grote interesse moest het LIOF met betrekking tot de deelnemers overigens selectief te werk gaan. Geografische spreiding en het soort produkt vormden de criteria. Eventuele export naar het Midden-Oosten zal voor het Limburgse bedrijfsleven gunstig zijn omdat hierdoor de continuïteit en de werkgelegenheid voor een belangrijk deel gewaarborgd wordt. Behalve door het LIOF wordt de Limburgse participatie ook begeleid en ondersteund door het provinciaal bestuur van Limburg en de samenwerkende Kamers van Koophandel.

De meeste van de Limburgse deelnemende ondernemingen worden voor de eerste keer met de mogelijkheid van een afzetmarkt in het Midden-Oosten geconfronteerd.

De volgende ondernemingen uit Limburg nemen deel aan de tentoonstelling: Sleutels Conserven (Helden-Panningen), U.B.M.C. (Heerlen), Henzo (Roermond), Poly (Roermond), M&S (Heerlen), Venlo Sanitair (Venlo), Freudenberg (Venray), Vlukon (Vaals), Vonk (Roermond), Hamac (Weert), Elbar (Arcen), Melotte (Maastricht), Vostermans (Venlo), Enbi (Nuth), Natronchemie (Herten), Vekoma (Vlodrop) en Mulder (Tegelen). Op 19 januari begint de expositie in Port Said, daarna zal het schip de volgende havens aandoen: Jeddah, Abu Dhabi, Dubai, Doha, Bahrein, Damman en tenslotte Koeweit waar de expositie op 11 februari 1979 beëindigd wordt.



● *De 23-jarige Italiaan – wiens gezicht hier ten dele door een politiehand bedekt wordt – op weg naar de politiewagen.*

EERBEEK – Na ongeveer vijf uur is gisteravond zonder bloedvergieten een einde gekomen aan de gijzeling in het Gelderse Eerbeek, waar een 23-jarige Italiaan het gezin Van der Hoeven in zijn huis aan de Boerhaavelaan vasthield. De gijzelhouder kwam om tien over half acht met de heer Van der Hoeven (43) naar buiten.

Behalve de heer Van der Hoeven werden zijn 41-jarige vrouw en een 12-jarige dochtertje in gijzeling gehouden. De gijzeling begon om omstreeks half drie nadat een half uur daarvoor zes mannen het postkantoor aan de Oranje-Nassaulaan in Eerbeek hadden overvallen. Omwonenden belden de politie, die daarop drie van de daders wist te arresteren. De drie anderen wisten te ontkomen. Een van hen drong het huis van de familie Van der Hoeven binnen, de twee anderen zijn nog voortvluchtig, mogelijk gewapend.

Lubbers blijft voorlopig leider CDA

DEN HAAG – De CDA-fractie zal zich de eerstkomende weken nog niet gaan bezighouden met de vraag wie de dinsdag afgetreden fractievoorzitter Aantjes moet gaan opvolgen. Men vindt het niet gepast deze discussie zo snel na het vertrek van Aantjes te voeren. Bovendien zullen de drie partijbesturen zich uitvoerig gaan beraden over de situatie. Eerste vice-fractievoorzitter Lubbers is voorlopig aangewezen als fungerend fractievoorzitter.

De fractie besloot hiertoe gisteravond – na een zeer korte discussie – en volgde daarmee een voorstel van het fractiebestuur.

DEN HAAG – Bij de verkiezing van de gemeenteraden voor elf nieuw te vormen gemeenten in het oostelijke deel van West-Friesland zijn gisteren weinig of geen verschuivingen voorgekomen ten opzichte van de raadsverkiezingen van mei in dit jaar. De PvdA ging met 0,8% achteruit (van 19,8 naar 19,0), het CDA verloor 1,9% (van 41,2 naar 39,3) en D'66, dat nu in vier gemeenten meedeed in plaats van in één in mei, steeg van 0,1% naar 3,4%.

Letters in telefoongids weer groter

ARNHEM – De telefoongidsen in Nederland krijgen weer een grotere letter. Dat mag volgens de directie van het telefoondistrict Arnhem „met aan zekerheid grenzende waarschijnlijkheid" worden verwacht. Invoering van die grotere letter zal overigens nog niet gebeuren in de gidsen van volgend jaar.

Enkele jaren geleden, toen de indeling van de telefoongidsen werd gewijzigd en een kleiner lettertype werd ingevoerd, brak een storm van kritiek los. Vooral mensen op leeftijd bleken grote moeite te hebben met het lezen van het in hun ogen te kleine lettertype.

De PTT-directie was nogal verbaasd over deze reacties. Tot wijziging van de uitvoering van de telefoongidsen was pas besloten na uitvoerige lezerstesten. Op grond daarvan werd de verkleining van het lettertype, waardoor aanzienlijke ruimte werd bespaard, verantwoord geacht.

IN HET SPOOR VAN DE ACTUALITEIT



● *Jo Ritzen: geen intellectueel wetenschappelijk klimaat in Limburg.*



Heerlenaar krijgt Winkler Prinsprijs

RIJSWIJK – Vandaag krijgt de in Heerlen geboren dr. ir. Jo Ritzen (33) een van de meest begeerde prijzen in de Nederlandse en Belgische wetenschappelijke wereld, de Winkler Prinsprijs. De prijs is Ritzen toegekend wegens zijn proefschrift over onderwijs, economische groei en inkomensverdeling waarop hij vorig jaar maart cum laude promoveerde aan de Erasmus-universiteit in Rotterdam. De prijs is vijfduizend gulden groot.

Ritzen is afgestudeerd in de natuurkunde in Delft, maar promoveerde in de economie. Hij is thans wetenschappelijk hoofdambtenaar bij he Sociaal Cultureel Planbureau in Ri wijk.

Proefschrift

Winkler Prinsprijs word ar toegekend, en da derland en in B

door Sante Brun

Dr. ir. Jo Ritzen kreeg W.P.-prijs

De zachte sector vangen in exacte cijfers

RIJSWIJK – Sinds gisteren ongetwijfeld de opvallendste Limburgse academicus: dr. ir. Jo Ritzen, wetenschappelijk hoofdambtenaar bij het Sociaal Cultureel Planbureau in Rijswijk, aldaar hoofd van de afdeling systeemanalyse; een jeugdig ogende en zeer opgewekte 33-jarige die niet buitengewoon vaak meer in Limburg komt, maar wel degelijk belangstelling heeft, ook professioneel, voor het gewest waar zijn voorouders zowel Bokkerijders als Bokkenrijdersbestrijders waren. Hij werd in 1945 in Heerlen geboren.

„Het heeft me altijd verbaasd dat Zuid-Limburg relatief zo weinig mensen heeft opgeleverd die zich bezig gaan houden met zuiver wetenschappelijk werk. Dat kwam natuurlijk ook wel doordat ik het vanuit Limburg bekeek waar eigenlijk geen intellectueel wetenschappelijk klimaat heerst". Wel een artistiek, constateert Ritzen, die echter in de komst van de universiteit en de aanwezigheid van grote rijksdiensten als ABP en met name het CBS wel een kans ziet op het ontstaan van een intellectueel klimaat in de provincie.

Ritzen heeft dus gisteren de Winkler Prinsprijs gekregen omdat hij, zoals het officieel heet „blijk heeft gegeven van een oorspronkelijke visie op zijn vakgebied", de economie. Hij promoveerde vorig jaar cum laude aan de Erasmusuniversiteit in Rotterdam op een proefschrift getiteld „Education, Economic Growth and Income Distribution" hetgeen betekent „Onderwijs, economische groei en inkomensverdeling"; ik ga verderop in dit artikel nog in op het onderwerp en de inhoud van die dissertatie.

Eerst een andere zaak: hoe komt Ritzen aan die titels dr. en ir.? Heel eenvoudig eigenlijk: hij heeft in Delft natuurkunde gestudeerd wat hem het ir. opleverde en daarna(ast) economie in Rotterdam, waarin hij tot dr. promoveerde. „Toen ik nog op het Bernardinuscollege in Heerlen zat speelde ik al vaak met de gedachte, werk als natuurkundige te combineren met management. Ik dacht: je gaat eerst een tijdje onderzoek doen en dan zie je een baan te krijgen in het bedrijfsleven. Veel mensen leren dat in de praktijk, maar ik wilde het anders doen. Naarmate de studies vorderden ben ik meer en meer tot de ontdekking gekomen dat ik uiteindelijk toch liever in het onderzoek wilde blijven doorgaan".

Ik zeg tegen Ritzen dat ik wel eens denk dat de wereld met groot ongeduld zit te wachten op mensen die op hoog niveau van twee verschillende markten thuis zijn. „Bij het krijgen van een baan is het geen bijzonder voordeel", meent Ritzen. „Ze willen je allemaal in een vakje stoppen. Als voor een bepaalde functie een econoom gezocht wordt rusten ze niet voor ze ook een econoom kunnen aanstellen – daar ontkom je niet aan". Met zijn opleiding is Ritzen inderdaad moeilijk in een vakje te stoppen. „Wat ben ik eigenlijk"? zegt hij. „Natuurkundige? Econoom? Ja en nee. Meestal word ik wiskundig econoom genoemd, maar dat dekt de lading ook niet helemaal".

Origineel

In ieder geval heeft de jury van de Winkler Prinsprijs wel oog voor originele combinaties; alle vier prijswinnaars van dit jaar werden beloond voor een proefschrift dat strikt genomen buiten hun eigenlijke vakgebied viel.

In zijn huidige werk bij het Sociaal Cultureel Planbureau heeft Ritzen wel degelijk profijt van de door hem gevolgde opleidingen. Zowel de denkhouding van als de door de exacte wetenschapper toegepaste modellen komen in de zachte sector waarin het SCP zich beweegt van pas. Zo was een van de producten van zijn functie bij het planbureau het cijfermateriaal bij de plannen voor een betaald educatief verlof. „Wat wij doen is proberen cijfers aan te dragen: hoeveel mensen zullen er wellicht gebruik van maken, hoeveel gaat het kosten. Een van onze werkzaamheden is: proberen een indruk te krijgen van de behoefte aan voorzieningen: aan onderwijs, politie, aan maatschappelijk werk en noem maar op – hoeveel mankracht er nodig is en hoeveel geld. Neem bijvoorbeeld de suggestie van de Wetenschappelijke Raad voor het Regeringsbeleid: schep banen in de kwartaire sector. Dat blijft bij die kreet als je het niet in exacte cijfers vangt. En dat laatste is een van die dingen die wij hier doen, of liever: proberen te doen".

Het SCP is een jong bureau met veel mogelijkheden. „Wij hebben ambitie, al klinkt het arrogant. Wij moeten tenslotte nog bewijzen dat ons werk een noodzaak is, wij moeten laten zien dat wij inderdaad een bijdrage kunnen leveren aan het beleid". Hij is zeer enthousiast over zijn werk, waarin inventiviteit en een zin voor zorgvuldig werken een grote rol spelen. „Wij gaan om met problemen die iedereen interesseren. Iedereen praat over de werkloosheid, maar dan voornamelijk in zijn vrije tijd", zegt Ritzen „maar wij mogen het onder werktijd doen", voegt hij er lachend aan toe. Bij de keuze van onderwerpen van onderzoek en bij de wijze van benadering loop je natuurlijk wel het gevaar, daarmee een politieke keus voor te bakken. Ritzen houdt wat dat betreft echter de uitspraak van prof. Pen voor ogen, die ongeveer luidt: de wetenschapper moet niet zo vaak zeggen hoe het moet, maar vaker hoe het in elkaar zit. „Ik heb van mezelf wel de behoefte me met de dingen te bemoeien, maar ik probeer dat gescheiden te houden van mijn werk. Dan loop je natuurlijk wel op het scherp van de snede. Ons werk staat of valt natuurlijk wel met de mate waarin wij het zuiver wetenschappelijk weten te houden".

De Winkler Prinsprijs werd aan Ritzen uitgereikt omdat zijn proefschrift het beste was op zijn vakgebied van de laatste vier jaar in Nederland. De inhoud ervan komt ongeveer neer op het volgende: naarmate je meer aan onderwijs uitgeeft gaat het beter met de economie. Maar onderwijs kost ook geld, waarvoor de mensen belasting moeten opbrengen. Zo kan een situatie ontstaan dat het onderwijs zoveel kost dat het gemiddelde inkomen niet meer voor-, maar achteruit gaat. Daartussen ligt dus een optimaal punt. Ritzen heeft geprobeerd aan de hand van een eenvoudig model te bepalen, waar dat punt ligt. In feite ligt in het verlengde hiervan de vraag: waar begint overscholing, een onderwerp dat de laatste tijd erg actueel is.

Een volgende gedachte is: een betere gemiddelde opleiding brengt een betere inkomensverdeling met zich mee: als er meer artsen komen worden de consulten vanzelf goedkoper. „Dat is", aldus Ritzen, „een veel sluipender en daardoor minder weerstand oproepende manier van inkomensnivellering. Het is trouwens een idee van prof. Tinbergen: leid maar veel academici op, dan wordt de inkomensverdeling gelijker".

Wordt de inkomensverdeling steeds beter, naarmate je meer geld in het onderwijs steekt? Ook dat heeft Ritzen bekeken en hij komt tot de conclusie dat naarmate er meer in het onderwijs gestoken wordt de kans op een verbetering geringer wordt. Ritzen vermoedt dat wij in Nederland in 1978 op een punt gekomen zijn waar forse verhoging van de uitgaven voor het hogere onderwijs geen grote verbetering zou betekenen voor de inkomensverdeling. Nu is er alleen nog de mogelijkheid om de kosten per student te verlagen, waar best ruimte voor zal bestaan want studeren is nergens ter wereld duurder dan in Nederland. „En zijn wij ook zoveel beter"? Ik heb het idee van niet. Wij hebben alleen vaak veel te lang gestudeerd, zijn allemaal opgeleid voor de research, terwijl hoogstens vijf procent in de research terecht komt. Op dat punt moeten we maar weer normaal worden, ik zie veel in de invoering van een baccalaureaat met een veel algemener studie en de mogelijkheid om daarna te specialisaren, ook met een limiet in de tijd". Uitstel van specialisatie dus, hij verwacht daarvan een verbreding die volgens hem dringend noodzakelijk is.

Het originele in het proefschrift van Ritzen was, dat hij als eerste getracht heeft in enkele heel eenvoudige modellen (die ontleend hadden kunnen zijn aan de natuurkunde) de kosten van onderwijs in verband te brengen met enkele aspecten van de economie, een soort economische waardering van het onderwijs. Eigenlijk een heel voor de hand liggend idee, waar echter tot nu toe nog niemand op gekomen was. Zo zie je maar weer, dat eenvoud het kenmerk van het ware is.

Het is dan ook niet verwonderlijk dat Ritzens laatste stelling bij zijn proefschrift luidt: „Werkloosheid is nadelig voor de visstand, gezien de relatief grote voorkeur van werklozen voor de tijdsbesteding vissen". Had u ooit al zover doorgedacht?

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op – uiteraard buiten haar verantwoordelijkheid. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst met naam en adres. Zij dienen kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn zullen worden ingekort of geretourneerd.

Terrorisme

Over terrorisme het volgende: In de media wordt meestal sterk benadrukt dat terroristen onschuldigen tot slachtoffer maken. Zij zijn vooral verwerpelijke individuen, moordenaars. Feitelijk zijn ze dat ook, in bepaalde gevallen althans. Men vergeet echter daarbij dat het gebod „Gij zult niet doden", waarmee deze mensen veroordeeld worden, al lang niet meer zo ongenuanceerd wordt toegepast. Voor de verantwoordelijken van bepaalde beslissingen schijnt het zelfs helemaal niet meer te gelden.

Hierover de volgende voorbeelden: Wat te denken van een gevaarlijk kruispunt, ontbrekende voetgangersoversteekplaatsen, ontbrekende fietspaden, verwarrende bewegwijzering enz. Hoeveel doden vallen hierdoor? Het zal iedereen bekend zijn hoe vaak tegen deze situaties geprotesteerd wordt door ouders van schoolkinderen, buurtbewoners enz. De verantwoordelijke mensen zijn voor deze situaties niet te vinden. Al zijn ze er, dan nog voelen zij zich niet aangesproken door het gebod „Gij zult niet doden". Bijvoorbeeld het volgende: In Heerlen is de verkeerssituatie bij de Groene Boord ingrijpend veranderd. Nadien ontstaat er een zeer onveilige situatie. Iemand „van de Heerlense overheid" geeft als antwoord op een vraag hierover: „De verwarrende pijlen slijten wel vanzelf van de weg".

Wie weet hoeveel doden er in de zogenaamde gezondheidszorg vallen door laksheid, ondeskundigheid, onwil, ondeskundig bestuur enz.? Hoeveel mensen maken zelf een einde aan hun leven door de vaak doodlopende weg van de psychiatrie? Studenten in de medicijnen geven zelf toe deze studierichting gekozen te hebben (vooral tandartsen) vanwege het vele geld dat ze naderhand kunnen verdienen.

Doden hoeft niet alleen fysiek geweld in te houden, maar kan ook betekenen mensen in een situatie brengen die onleefbaar is. Een zakenman vindt dat hij niets te maken heeft met het feit dat een gezin kapot gemaakt wordt door het ontslag dat hij uitspreekt.

Wij leven in een wereld zonder moraal. Dat wil zeggen de enige moraal die wij hebben is geld. Huizen worden niet gebouwd om er in te wonen, maar om er geld mee te verdienen, met alle gevolgen vandien.

Lees b.v. het LD van woensdag 25 oktober hoe er met bejaarden wordt omgesprongen (o.a. in Maastricht in b jaardencentrum „De Campagne"). I zijn nog veel meer momenten waar de onmenselijkheid van onze same leving blijkt. Uiteindelijk is deze o menselijkheid datgene waartegen b paalde terroristen zich lijflijk opwe pen. Hoe absurd de consequenties va deze houding ook moge zijn.

HEERLEN — **J. Const**

Road Truud

Het was een goed idee om een beeldj van Geertruid Lempers-Jacobs voo het nieuwe kantoorgebouw van Mor en Limperg op de hoek Nobelstraa Kruisstraat in Heerlen te plaatsen. D gebouw staat op de plaats waar z haar hele lange leven woonde. Als e één vrouw in Heerlen een standbee verdient, is zij het toch wel. Meer da 50 jaar heeft ze, dag en nacht, de twe petroleumlampen naast het krui beeld voor haar huisje brandende g houden. Wij, die met één druk op d knop licht krijgen, beseffen niet me wat dat betekent. Een halve eeuw door weer en wind naar buiten om d twee lampen schoon te maken, bij t vullen aan te steken. Alles ter e Gods. Wie doet het haar na?

Dat ze nu vereeuwigd is als het Ro Truud met opgeheven vuist, als sym bool voor het schelden op de jeugd vind ik schandalig. Zou mevrouw Binsbergen, wethouder Schlösse iemand van Moret en Limperg of d gemeenteraad willen dat hun eige moeder zo langs de „beeldenroute prijkte? Dat zouden ze zelfs hu schoonmoeder niet aandoen. **Daarb was het Road Truud geen volksnaam maar een scheldnaam, zoals b.v. „D gekke Koëb" (maar die heeft niet ech bestaan).**

Als Geertruid Lempers-Jacobs d jeugd wegjoeg van het gevaarlijk kruispunt, lachten die het Road Truu uit. Geen wonder dat ze dan e kwaad werd. Ieder ander zou denke ik blijf binnen, voor mijn part kome jullie allemaal in het ziekenhuis of o het kerkhof terecht. Maar zij ble waarschuwen en krijgt nu stank vo dank. Het beeldje op zich is aardig e kan men b.v. op een ander gevaarlij kruispunt plaatsen. Maar van Mar Geertruid Lempers-Jacobs kan me beter een ander beeldje maken b. met een lamp in haar handen lopen naar het kruisbeeld aan de overka van de straat.

HEERLEN — **T.Cuypers-Bouman**

puzzel van de dag

beroep / bep. weefsel	▼	op-voeren	▼	land in Azië	wereld-taal	▼	fel fijn doend
▶				▼	▼		
▶							opera
ver-hoogde plaats		woede ▶ / regel					▼
kwaad ▶ / plaats in Limburg		▼			rivier in Italië ▶		
▶				Europe-aan ▶			
▶					maan-stand ▶		
slang / telwoord ▶				berg op Kreta ▶			

Het laatste dwaallicht — Suske & Wiske











Panda en de meestermunter









Oplossing van gisteren

-	b	-	-	-	b	e	
b	l	o	c	n	o	t	e
-	o	r	l	e	a	n	s
i	k	k	e	r	-	a	p
-	k	a	m	o	s	-	a
-	a	-	e	-	a	a	r
a	d	e	n	-	k	a	t
-	e	i	s	-	i	d	o

recept

Kwarktaart met aardbeien (of frambozen)

Kneed een soepel deeg van 250 g gezeefde bloem, 150 g weke boter, een ei, snufje zout en 75 g suiker. Rol het deeg uit op een overvloedig met bloem bestoven tafel en leg het deeg in een beboterde springvorm met hoge rand. Bak de deegbodem in een tamelijk hete, voorverwarmde oven in ongeveer 25 minuten gaar. Roer 250 g kwark los en meng er 75 g basterdsuiker, 2 theelepels vanillesuiker, 2 theelepels citroensap en 1/4 l stijfgeklopte slagroom door. Klop de slagroom vooral niet langer dan strikt noodzakelijk is. Week 4 blaadjes gelatine 5 minuten in koud water, knijp ze goed uit en los ze dan op in een minimale hoeveelheid kokend water. Begin met 4 eetlepels en wacht af of dit voldoende is. Meng de gelatine-oplossing luchtig door het kwark-slagroommengsel. Laat de taartbodem geheel afkoelen en schep er dan een laagje frambozen in of in plakken gesneden aardbeien, bestrooid met suiker. Schep hierop het kwarkmengsel en garneer met enkele hele aardbeien of met frambozen. Laat de taart vóór gebruik minstens 4 uur in de koelkast staan.

WINA BORN

Bewuste consument:

„Liever een scharrelei"

DEN HAAG – De consument die op de hoogte is van het prijsverschil tussen een scharrelei en het ei van een kip uit een legbatterij, is bereid vier cent meer uit te geven om scharreleieren te kunnen eten. Het prijsverschil tussen beide soorten eieren bedraagt gemiddeld drie cent. Echter, maar weinig mensen zijn op de hoogte van het prijsverschil tussen deze eieren.

Dit blijkt uit een studie van Ied Veldhuizen, studente aan de Rijks Hogere Landbouwschool te Groningen, over de waardering van de consument voor scharreleieren.

Van de 350 ondervraagden kochten er 217 scharreleieren. De helft van deze groep had een voorkeur voor deze eieren, in verband met „het welzijn van het dier", vijftien procent had er geen duidelijke motivatie voor en vijfendertig procent kocht scharreleieren om uiteenlopende redenen. De omzet van scharreleieren werd door de onderzoekster geschat op drie procent van de totale omzet. Het is volgens haar niet uitgesloten dat meer scharreleieren, terecht of ten onrechte zo genoemd, over de toonbank gaan. Veertig procent van de ondervraagden verwachtte dat men in de toekomst meer scharreleieren zal gaan kopen.

Bij minister Van der Stee, Landbouw en Visserij, ligt een ontwerpbesluit van november 1977, waarin staat dat er een controle komt op de oorsprong van de scharreleieren, om tegen te gaan dat eieren ten onrechte worden aangemerkt als scharreleieren. Het besluit wordt, vermoedelijk binnenkort in werking gesteld" – aldus een woordvoerder van het ministerie gisteren.

Franse treinstaking

UTRECHT – Ten gevolge van een staking van het Franse spoorwegpersoneel in het district Sud-Est zullen reizigers met bestemming Cote D'Azur van vandaag 4.00 uur tot zaterdag 11 november 7.00 uur rekening moeten houden met vertragingen, zo hebben de Nederlandse Spoorwegen meegedeeld.

Schaatsplank

PARIJS – Volgens dokters in het Neckerziekenhuis van Parijs is de schaatsplank niet gevaarlijker dan enige andere sport. Professor Pierre Rigault zei over de schaatsplank naar aanleiding van een kindertentoonstelling in Parijs, dat ongelukken met schaatsplanken slechts bij uitzondering ernstig waren. Het is volgens hem geen gevaarlijker sport dan rugby of wielrennen. Er dienen wel voorzorgsmaatregelen te worden genomen, aldus Rigault zoals het dragen van een helm, beenstukken en handschoenen.

Mummies

GRENOBLE – Bij opruimingswerkzaamheden in het natuurhistorisch museum van Grenoble zijn vijf mummies van mensen en eenentwintig mummies van dieren gevonden. Het museum heeft nooit geweten dat het zulke schatten in huis had. De conservator zei dat de mummies waarschijnlijk stammen uit de derde eeuw vóór Christus en afkomstig zijn uit de oud-Egyptische stad Antinopolis. Onder de mensenmummies zijn die van twee kinderen van drie en vijf jaar, waarschijnlijk prinsen. Onder de gemummificeerde dieren bevinden zich apen, katten, roofvogels, vissen en reptielen...

In hechtenis

KARLSRUHE – De vier jonge vrouwen en zeven mannen die drie dagen geleden, gewapend met stokken het kantoor van het Westduitse persbureau DPA in Frankfurt binnendrongen, zijn gisternacht formeel in hechtenis genomen. Een lid van het Westduitse opperste hof in Karlsruhe vervaardigde arrestatiebevelen uit wegens steunverlening aan een terroristenorganisatie, huisvredebreuk en het belemmeren van het openbare telexverkeer.

De sympathisanten van de Rote Armee Fraktion hadden het kantoor bezet om een bericht over gedetineerde terroristen die in hongerstaking waren, uit te zenden.



Afgesloten

AMSTERDAM – Circa veertig leden van de Eerste Enige Echte Nederlandse Wielrijdersbond (ENWB) hebben gistermorgen met fietswrakken en ander materiaal de Spiegelgracht in de Amsterdamse binnenstad afgesloten voor autoverkeer. De ENWB'ers wilden hiermee onderstrepen, dat zij de Gracht- – een dwarsverbinding in de grachtengordel – definitief afgesloten willen zien voor snelverkeer. De actie duurde van acht uur tot half elf.

Democraten in VS op rozen

WASHINGTON – De democraten in de Verenigde Staten streven af op een voortgaande overheersing van het nieuwe 96-ste congres. Van de democratische vloedgolf die de senaat in Washington heeft overstroomd, is de enige zwarte senator, de republikein Edward Brooke van Massachusetts, ook het slachtoffer geworden. Hij is verslagen door de democraat Paul Tsongas. Er is een tijd geweest dat Brooke Massachusetts met 1 miljoen stemmen achter zich had.

Voor het eerst sinds 1966 is een vrouw tot senator gekozen. Zij is mevrouw Nancy Kessebaum-Landon, 46 jaar, dochter van Alf Landon, republikeins kandidaat voor het presidentschap in 1936 tegen Franklin D. Roosevelt. Mevrouw Kessebaum is republikeins senator voor Kansas geworden.
Om twaalf uur (onze tijd) was de stand gisteren als volgt: Huis van Afgevaardigden: democraten (285) 270 zetels, een gewonnen zeven verloren, republikeinen (146) 154 zetels, zeven gewonnen een verloren. Senaat: democraten 15, zes gewonnen en acht verloren, republikeinen 18, acht gewonnen en zes verloren. Gouverneurs: democraten (36) 22 zetels, drie gewonnen en acht verloren. Republikeinen (13) 13 behaald, acht gewonnen en drie verloren.

LD **commentaar**

Opschuiving naar rechts

**De Amerikaanse kiezers hebben de Democratische Partij bevestigd in een reeds voorheen overweldigende politieke meerderheid in Huis van Afgevaardigden, senaat en gouverneurs van staten. De geringe winst van de republikeinen bij de tussentijdse verkiezingen van eergisteren doet daar niets aan af.
De uitslagen tonen aan dat de Amerikaanse kiezer vooralsnog vergeefs op zoek is gegaan naar nieuw politiek houvast en nieuwe ideologische ideeën en zodoende naar rechts is afgedwaald. President Carter heeft duidelijk gekozen voor een in wezen conservatieve aanpak van 's lands monetaire en economische problemen, toegespitst op minder overheidsbemoeienis, minder overheidsuitgaven en een begroting, die in evenwicht moet zijn. En in zijn spoor zijn het vooral de conservatieve democraten en republikeinen geweest die hebben geprofiteerd van het toenemend besef onder de Amerikaanse bevolking, dat inflatie staatsvijand nummer één is. Opiniepeilingen onder kiezers hebben zelfs aangetoond dat de burgerij tot veel strengere overheidsmaatregelen neigt, dan het Congres tot nu toe bereid was te aanvaarden.**

**De republikeinse (minderheids-)partij heeft zijn voornaamse presidentiële kandidaten voor 1980, de leider van de republikeinen in de senaat, Howard Baker, en de gouverneur van Illinois, Jom Thompson, moeiteloos door de verkiezingen kunnen loodsen. Aan democratische kant behaalde Jerry Brown met ruime meerderheid een zegepraal in de Californische gouverneursrace. Brown is een mogelijke tegenkandidaat voor Carter in '80. In het algemeen hebben de kiezers zich niet bijzonder gestoord aan het brede scala van schandalen, waarin afgelopen jaar volksvertegenwoordigers zijn geraakt. Sommige van de schuldigen werden gemakkelijk herkozen, maar de enige zwarte senator, de republikein Edward Brooke, die met echtelijke en financiële problemen te kampen had ging ten onder. In zijn staat Massachussetts met een grote liberale (Kennedy-)traditie werd een jonge liberale democraat gekozen voor de senaat, maar dezelfde kiezers kozen een conservatieve democraat tot gouverneur.
Carter kan opgelucht zijn. Hij had eerder gezegd deze verkiezingen te beschouwen als een test voor zijn beleid. In aanmerking genomen dat de democraten volgens de leer der gemiddelden minstens 34 zetels in het Huis van Afgevaardigden hadden moeten verliezen, hebben zij een betekenisvolle overwinning behaald met een slechts zeer beperkt zetelverlies. Ook in de senaat hebben de republikeinen minder gekregen dan de statistieken waarschijnlijk maakten en hetzelfde geldt voor het aantal gouverneurs.**

Evenwel, de getalsverhoudingen zijn geen absoluut betrouwbare graadmeter, gegeven het feit dat de scheiding tussen liberaal en behoudend dwars door de partijen loopt. Carter krijgt te maken met méér conservatieven dan voorheen en dat kan internationaal een rol gaan spelen, wanneer bijvoorbeeld de ratificatie van een nieuw SALT-verdrag aan de orde komt.

Vakbondsleden: „Behoud werkgelegenheid centraal bij cao-overleg"

Philips-werknemers willen werkweek van 35 uren

EINDHOVEN – De leden van de industriebonden van het NKV en het NVV vinden dat het behoud van de werkgelegenheid centraal moet staan bij de komende CAO-onderhandelingen bij Philips. Dat blijkt volgens NKV-districtsbestuurder Guus Fonteijn uit de voorstellen die inmiddels door de vakbondsgroepen bij de Philipsbedrijven zijn ingediend. Een en ander zou gerealiseerd kunnen worden door een aanzienlijke werktijdenverkorting.

De Philipswerknemers vinden dat de werkweek moet worden verkort tot 35 uur, dat de pensionering moet worden vervroegd tot zestig jaar en dat de vakantie moet worden uitgebreid tot 23 dagen.

Daarnaast vinden zij dat er bij overwerk recht op vrije tijd moet komen.

Andere eisen zijn voor iedereen gelijke prijscompensatie van 450 gulden per procent per jaar en een verbetering van de salarisstructuur ten gunste van de laagstbetaalden.

Eind november zullen deze eisen worden gebundeld in een concept voorstellenbrief, die in de eerste helft van december op diverse ledenvergaderingen zal worden besproken. De kaderleden van de landelijke beleidsorganen van de industriebonden zullen het definitieve CAO-voorstel 1979 op 19 december vaststellen. De onderhandelingen met Philips kunnen dan begin volgend jaar aanvangen. Het ligt in de bedoeling vóór 1 april tot een afsluiting te komen.



Moeder en vijf kinderen verbrand

**ASSEN – Zes leden van het gezin Smidt, de moeder en vijf van haar tien kinderen, zijn gisteravond bij een boerderijbrand in het Drentse Elp (gemeente Westerbork) om het leven gekomen. De vijf andere kinderen en hun opa konden uit de vuurzee worden gered. De vader van het gezin was op het moment dat de brand uitbrak niet thuis.
De slachtoffers van het drama zijn de 46-jarige mevrouw Hilligje Annigje Smidt-Tiems en haar kinderen Jan Hilleginus Hendrik (10), Wilhelmina Albertina Geertruida (9), Hendrikje Hilligje Annigje (6), Lambertina Geertruida (5) en Martijn (4).
De vrouw kwam om het leven toe ze terugging in het brandende huis om te proberen de achtergebleven kinderen te redden.**

Kamer achter onderwijsplan 16-18-jarigen

Van onze correspondent

DEN HAAG – De Tweede Kamer heeft weinig moeite met de plannen van staatssecretaris De Jong (voortgezet onderwijs) om met ingang van 1 augustus volgend jaar een begin te maken met proefprojecten voor nieuwe onderwijsvoorzieningen bestemd voor 16- tot 18-jarigen. Wel bestaan met name aan de kant van de PvdA en D'66 twijfels over de vraag of volledige invoering na 1981, zoals de staatssecretaris wil, financieel haalbaar is. Tot nu toe is er alleen geld beschikbaar voor de proefprojecten, zo bleek woensdag tijdens het debat in de Tweede Kamer.

Onder druk van vrijwel de gehele Kamer kwam de staatssecretaris terug op zijn aanvankelijke voornemen om de streekscholen niet voor de proefprojecten in aanmerking te laten komen. Over de vraag of deze scholen ook na '81 in aanmerking zullen komen voor deze vorm van onderwijs wilde hij geen uitspraak doen.

De projecten zijn een direct gevolg van de constatering dat voor de categorie jongeren tussen 16 en 18 jaar die tien jaar (verplicht) dagonderwijs hebben gevolgd, geen adequate onderwijsvoorzieningen voorhanden zijn. Op dit punt zit er een „gat" in de Mammoetwet.

Volgens de plannen van de regering omvat deze nieuwe, twee jaar durende, vorm van onderwijs een beroepsopleidende, oriënterende en schakelende fase.
Een leerling die de opleiding met succes afsluit kan verder studeren in het middelbaar beroepsonderwijs of in de vervolgopleidingen van het leerlingwezen.

CDA-KAMERLEDEN BEZOEKEN LIMBURG

HEERLEN – Aanstaande maandag brengt een aantal CDA-Kamerleden een bezoek aan Limburg. Bezocht worden de kringen Heerlen en Horst. Aanvankelijk zou de delegatie onder leiding staan van mr. Aantjes. Doordat deze afgetreden is en de heer Lubbers in Den Haag moet blijven, is de leiding van het bezoek thans toevertrouwd aan mevrouw G. Cornelissen, het oudste kamerlid in jaren. Naar Heerlen komen mevrouw Cornelissen en de heren H. Aarts, M. van Amelsvoort, M. Beinema, W. Bremen, J. Franssen, R. v.d. Linden, J. van Wezel en P. van Zeil. De regio Horst wordt bezocht door de Kamerleden J. v.d. Gun, R. Eijsink, C. Mertens en M. van Royen.

Eerstgenoemde afvaardiging voert 's morgens gesprekken met de Gedeputeerde Staten en de ondernemingsraad van DSM en neemt voorts kennis van een door het CDA-Limburg samengestelde diaserie over de perspectievennota. In de middag wordt contact gelegd met vertegenwoordigers van het CBS, een delegatie van CNV en Unie BLHP, het FNV-Limburg en het LIOF. Ook de directie en de raad van bestuur van DSM zullen met de volksvertegenwoordigers overleg plegen. Het avondprogramma vermeldt een ontmoeting met een deputatie van LOZO en informele gesprekken met kaderleden van het CDA-Limburg. Het ligt in de bedoeling, dat de groep die Heerlen bezoekt ook een kijkje gaat nemen op voormalige mijnterreinen. Anderzijds zal de heer M. Beinema met twee leden van het wetenschappelijk bureau van het CDA de lagere technische school in Nijswiller bezoeken. In de kring Horst worden gesprekken gevoerd over werkgelegenheid, jeugdzorg en industrie. In de avonduren wordt deelgenomen aan forumdiscussueavond in Bergen.
Van Limburgse zijde wordt het bezoek begeleid door de voorzitter van het CDA-Limburg, Constant de Waal, leden van de CDA-fraktie van Provinciale Staten en medewerkerkers van het campagneteam van het Limburgse CDA.

WA-premies bromfietsen nu ƒ 85,20

DEN HAAG – De WA-premies van bromfietsverzekeringen gaan met ƒ 10,20 van ƒ 75,– tot ƒ 85,20 per jaar omhoog. De premies van cascoverzekeringen blijven ongewijzigd. De verhogingen mogen voor lopende contracten per 1 maart 1979 en voor nieuwe contracten per 1 januari 1979 worden doorgevoerd.
Minister Van Aardenne van Economische Zaken is hiermee akkoord gegaan na overleg met de Contact Commissie Motorrijtuigverzekering. Reden voor die verhoging is dat de premieverhoging van 1 maart 1978 onvoldoende bleek om de aanzienlijke verliezen in deze tak van het schadeverzekeringsbedrijf op te vangen.

Maatregelen Shell

Olie-aanvoer Iran sterk verminderd

LONDEN – „Royal Dutch Shell' heeft gisteren in Londen bekendgemaakt dat de levering van olie met onmiddellijke ingang met tien tot vijftien procent zal worden verminderd. Dit is een gevolg van de verminderde olieproduktie in Iran als gevolg van de gespannen politieke toestand en de stakingen aldaar.

De Shell haalt normaal tien tot twaalf procent van de produktie uit Iran. De verminderde levering zal pas in december doorwerken aldus de Shell in Londen.
Een woordvoerder van Shell-Nederland verklaarde dat het wegvallen van de ruwe-olieproduktie in Iran niet behoeft te betekenen dat dit op korte termijn doorwerkt in de hoeveelheden olieprodukten, die de raffinaderijen afleveren. De woordvoerder bevestigde dat Shell International Trading (de „inkoper" van ruwe olie voor de Shell-groep) in Londen zijn afnemers (meest Shell-raffinaderijen) heeft laten weten, dat in december mogelijk de aanvoer uit Iran geheel stil komt te liggen. In dat geval moeten de Shell-raffinaderijen, ook de raffinaderijen in Pernis, rekening houden met een korting op de leveranties van tien tot vijftien procent.
In kringen van de olieïndustrie kon gisteren worden vernomen, dat na het eventuele beëindigen van de stakingen nog geruime tijd het tekort gevoeld zal worden.

● *Harry Mulisch*

P.C. Hooftprijs voor H. Mulisch

DEN HAAG – De schrijver Harry Mulisch krijgt de P.C. Hooftprijs. Mulisch heeft de prijs, groot tienduizend gulden, aanvaard. Wanneer deze wordt uitgereikt is nog niet vastgesteld.

Minister Gardeniers van CRM volgde voor de toekenning het advies van de jury voor deze staatsprijs voor letterkunde 1977. De prijs is toegekend voor het oeuvre van de schrijver, die van de zomer vijftig jaar is geworden.

Dr. Zeldenrust schreef boek over zijn werk

DEN HAAG – Dr. J. Zeldenrust die als patholoog-anatoom en directeur van het Gerechtelijk Geneeskundig Laboratorium van het ministerie van Justitie internationale bekendheid verkreeg, heeft een boek over zijn werk geschreven. „Omdat er veel misvatting over mijn werk bestaat en het toch belangrijk is dat over zaken waarbij zo vele mensen zijn betrokken, voorlichting wordt gegeven". Dit zei hij tijdens een bijeenkomst in Den Haag, waarin hij minister de Ruiter van Justitie het eerste exemplaar van zijn werk getiteld Dr. J. Zeldenrust - Patholoog-Anatoom aanbood.

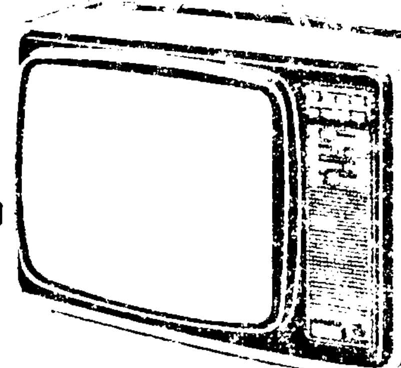
Dr. Zeldenrust, de man die bij geweldsmisdrijven de secties op de slachtoffers verricht, maar ook bij sterfgevallen door onbekende oorzaak, zei dat hij in zijn boek twee aspecten naar voren heeft willen brengen: algemene informatie over misdrijven, gerechtelijke geneeskunde, secties, identificatie, ziekten, letsels na de dood enz. , waarna hij door schetsen uit de praktijk een beeld van zijn werk geeft om het begrip daarvoor aan anderen over te brengen.

electro jacobs

ONZE PRIJZEN VALLEN..! als herfstbladeren

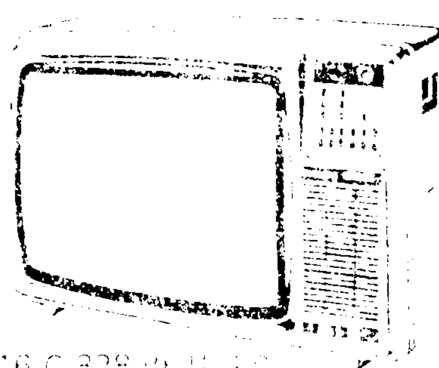
Philips
DC 26 C 785-04Z
met
afstandsbediening
2099,–

SUPER KLEUREN T.V. VOOR EEN SUPER LAGE PRIJS



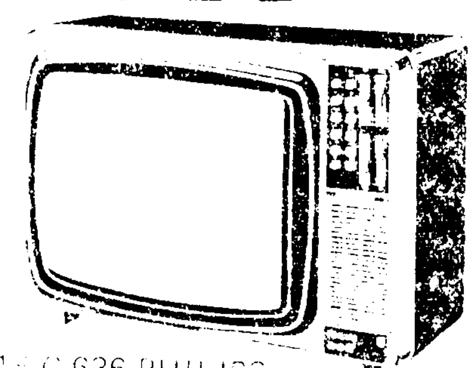
14 C 825 PHILIPS portable kleuren T.V. 37 cm in-line beeldbuis voorkeurinstelling op 8 zenders

999,–



16 C 828 PHILIPS

1495,–



16 C 626 PHILIPS kleuren TV 16cm IN-LINE beeldbuis, voorkeurinstelling op 12 zenders, automatische funafstemming

1345,–

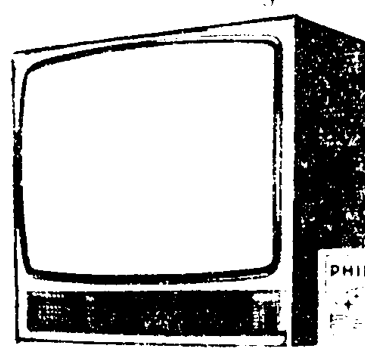
LEG DIE KLEUREN VAST MET DE VIDEORECORDER VAN PHILIPS type 1700 EN GENIET ER NOG JAREN VAN

2599,–

D 26 C 864 PHILIPS kleurenTV 66cm HI-BRI INLINE beeldbuis met K 12 chassis zenderkeuze met cijferindicatie voor maar liefst 20 voorkeurzenders en groene geheugen, natuurlijk ook met afstandsbediening

26 C 870 PHILIPS kleurenTV 66cm HI-BRI INLINE beeldbuis met K 12 chassis voorkeurinstelling met cijferindicatie op 12 zenders met afstandsbediening

2439,–



2299,–

PHILIPS
66cm beeld
1795,–

D 26 C 784 01Z

1899,–

Philips kleuren... èchte kleuren.

Dit is uw kans

LUXOR
T IS ZWEEDS, T IS KLASSE

66cm in-line beeldbuis
electron. zender zoeksysteem
hoofdtelefoonaansluiting
extra LS aansluiting
16 kanalen
geschikt voor VCR

FABRIEKSGARANTIE 3 jaar OP TELEVISIE

FABRIEKSGARANTIE 3 jaar OP TELEVISIE

LUXOR HEEFT KEUZE UIT MEER DAN 10 MODELLEN

LUXOR KLEURENTELEVISIES

1499,–

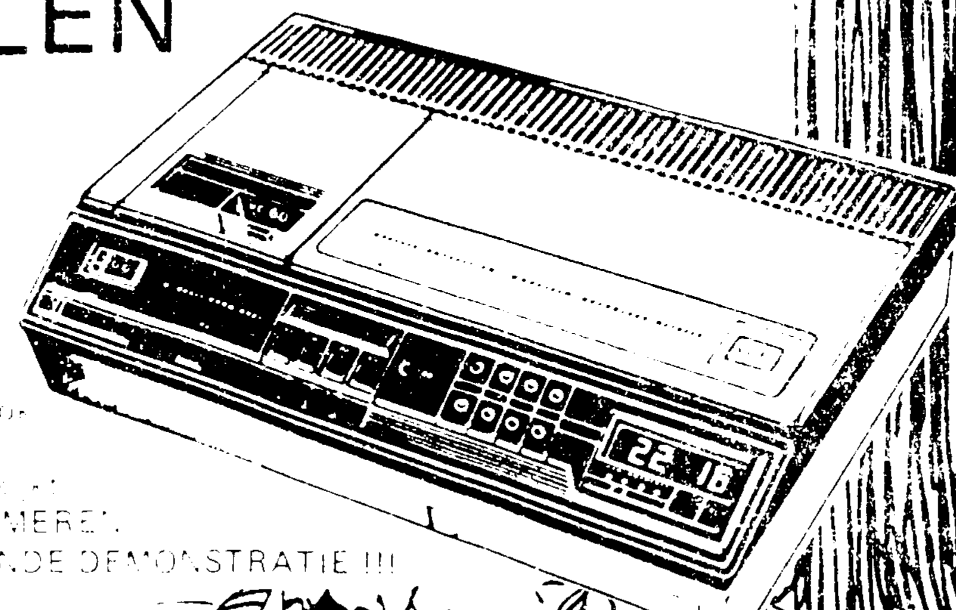


LUXOR
T IS ZWEEDS, T IS KLASSE

WAT WIJ BIEDEN IS... TOPKWALITEIT UIT ZWEDEN

3 JAAR VOLLEDIGE GARANTIE

DIT BETEKEND DAT U 3 JAREN LANG UIT DE ZORGEN BENT. U BETAALD GEEN VOORRIJKOSTEN, MATERIALEN OF ARBEIDSLOON.



VIDEORECORDER

... VOORUIT TE PROGRAMMEREN ... DEMONSTRATIE !!!

Speciale stuntprijs 2299,–





VOLLEDIGE GARANTIE EN DE BEKENDE SNELLE BETROUWBARE SERVICE

molenbeekstraat 4a – sittard – telefoon 04490-11246

electro jacobs

VENLO BLERICK VENRAY ROERMOND SITTARD

Limburgse mini-voetbalshow vanavond uitgebreid op TV

ROTTERDAM/HEERLEN – Letterlijk geeft Limburg vanavond zowel met voetbal als show de toon aan in de minivoetbalshow die de collega's van de NCRV vanavond tussen 18.59 en 19.50 uur via Nederland I op televisie brengen. Het gaat daarbij om de wedstrijd tussen het minivoetbalteam Limburg en dat van de hoofdstad Amsterdam waarvan de televisieregistratie vorige week donderdag in de Ahoyhal van Rotterdam plaatsvond.

Het is voor de eerste maal in de nu alweer vijfjarige bestaansperiode van de minivoetbalshow dat Limburg met een gemotiveerd en nieuw samengesteld team voor de draad komt. Zowel wat de sport als de show betreft is de uitzending van vanavond een coproduktie van de NCRV en het Limburgs Dagblad. De collega's van onze sportredactie stelden het Limburgs minivoetbalteam samen, wijzelf van de showpagina konden dankzij de voortreffelijke medewerking van Louis Walraeven en Hub van Zijl komen tot een majorettenkorps Limburg, samengesteld uit diverse korpsen van Beek tot Tegelen en van Brunssum tot Munstergeleen.

DE DRUMBAND EN DE FANFARE St. Martinus uit Urmond zorgen voor de muzikale begeleiding zoals u tijdens de pauze van deze wedstrijd Limburg-Amsterdam kunt zien. Tot de voetballers die het voor Limburg opnemen behoren Frans Körver, Gerard Hoenen, Willy Brokamp, Vic Hermans, Hans Luypen, Gerard Bergholtz, Harrie Heijnen, Lambert Verdonk. Coach: Jan Notermans; verzorger: Rob Perot; begeleiders Jos van Wersch, Hans Rooyackers, Harrie Cremers, Ans van der Veeken en Karel van Knippenberg.



● *Overzicht van de show door het majorettenkorps Limburg, drumband en fanfare St. Martinus uit Urmond tijdens de minivoetbalshow van de NCRV zoals die vanavond op de buis komt.*

Elton John met spoed in ziekenhuis

LONDEN – De Britse zanger Elton John is met spoed per ambulance naar een kliniek in Londen gebracht, nadat hij in zijn woning in Old Windsor, op 50 km ten westen van de Britse hoofdstad, in elkaar was gezakt.

De particuliere kliniek waar 31-jarige patiënt is opgenomen, wilde niets over zijn toestand meedelen. Zijn grammofoonplatenmaatschappij volstond met de verzekering dat hij geen hartaanval heeft gehad.

Elton John zou gisteren naar Parijs reizen voor controle door artsen die hem onlangs door middel van transplantatie van een nieuwe haardos hebben voorzien. Na twee jaar niet in het openbaar te zijn opgetreden had hij vorige week voor het eerst twee concerten in Londen en omgeving gegeven.

De zanger wiens platen in de loop van de jaren '70 tot de hitlijsten doordrongen, is door de platenverkoop multimiljonair geworden. Onlangs liet hij weten dat hij zich ging concentreren op zijn voornaamste belangstelling, de voetbalsport. Hij is voorzitter van Watford, een club die in de tweede divisie van de Engelse liga speelt.

NATIONALE HITPARADE

HEERLEN – Een overzicht van de nationale hitparade, komende vrijdag te beluisteren op de radio via Hilversum III, 16.02 uur. Presentatie: Felix Meurders. Tussen haakjes staan de plaatsen van de vorige week.

1. (3) Dreadlock holiday: 10 CC
2. (4) Hot shot: Karen Young
3. (2) Hopelessly devoted to you: Olivia Newton John
4. (1) Summernights: John Travolta and Olivia Newton John
5. (5) Guust Flater en de Marsupilami's: Dennie Christian
6. (48) Gett off: Foxy
7. (6) Greased lightning: John Travolta
8. (8) Tell me your plans: The Shirts
9. (7) Dear John: Teach In
10. (14) Mexican girl: Smokie
11. (–) Bicycle races: Queen
12. (16) Love machine: Supermax
13. (10) Kiss you all over: Exile
14. (9) It's raining: The Darts
15. (11) Three times a lady: Commodores
16. (39) Mac Arthur Park: Donna Summer
17. (12) Again and again: Status Quo
18. (18) No time for a tango: Snoopy
19. (13) Grease: Frankie Valli
20. (21) Movin' down life: Golden Earring
21. (17) Give love a second chance: Luisa Fernandez
22. (20) Let me be your lover: Jimmy Bo'Horne
23. (19) Respectable: Rolling Stones
24. (15) Whenever I call you friend: Kenny Loggins
25. (31) Sing for the day: Styx
26. (28) Laat me: Ramses Shaffy
27. (27) Shame: Evelyn Champagne King
28. (23) You are the one that I want: John Travolta and Olivia Newton John
29. (35) Dansa: Massada
30. (44) Malibu: Patricia Paay
31. (26) Rock and roll damnation: AC/DC
32. (22) Summernight city: Abba
33. (25) Rasputin: Boney M.
34. (24) Andy: Girley
35. (41) Beach Boys gold: Gidea Park
36. (32) I'm gonna love you too: Blondie
37. (–) You've got all of me: Clout
38. (30) Comes a time: Neil Young
39. (36) You're the greatest lover: Luv'
40. (38) Follow me: Amanda Lear
41. (47) Eve of the war: Jeff Wayne
42. (–) Love don't live here anymore: Rose Royce
43. (37) Forever autumn: Justin Hayward
44. (–) Well all right: Santana
45. (–) Coming home: Marshall and Hain
46. (–) Realite: Next One
47. (45) Just the way you are: Johnny Mathis and Denise Williams
48. (–) Lost in your love: John Paul Young
49. (29) The longer the distance: Major Dundee Band
50. (34) Oh what a circus: David Essex

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239



Niet Rob, maar Sandra presenteert Songfestival

HEERLEN – Woelige dagen voor Rob de Nijs na het bericht dat niet hij, maar Sandra Reemer het Eurovisie-Songfestival voor ons land gaat doen in Israël. Woelige dagen, waarin hij zich enigszins onbereikbaar houdt en zijn manager, Nico Spring in 't Veld, verbazing en droefenis laat verwoorden. Het komt erop neer dat Rob de Nijs drie weken geleden van Ivo Niehe, een van de leden van de werkgroep amusement, een telefoontje kreeg met de mededeling dat de amusementshoofden van de zuilen in hun vergadering unaniem de keus op hem lieten vallen.

Dat klonk als een vaststaand bericht. Waarom ook niet? Neen, zegt de NOS, dat clubje kan wel wat zeggen, maar wij beslissen en alleen wat wij uiteindelijk in ons persbericht zetten, telt als vaststaand.



● *SANDRA REEMER*
....presentatrice Eurovisie-Songfestival....

Maar het blijft duister waarom nu opeens Sandra Reemer het Nederlandse liedje mag presenteren. De NOS zegt dat ze haar vak verstaat en dat ze een uitstekende representatie voor Nederland kan maken. Dat wensen De Nijs en Spring in 't Veld niet te ontkennen.

„Maar", zo zeggen ze, „hoe moet je dat verkopen? Het klinkt net alsof die kwalificaties niet voor Rob de Nijs zouden gelden". Ze weten niet wat er intern gebabbeld is en om welke reden de unanieme kandidatuur De Nijs in een onvoltallige vergadering drie weken later onder de tafel is verdwenen.

Spring in 't Veld: „Je staat toch in je hemd. Men is wat gaan nadenken. Ik heb gehoord dat het beter een meisje kon zijn, dat Sandra eerder ook toezeggingen zouden zijn gedaan."

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag

tv

■ - zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.30 - 11.00 Schooltelevisie. Europa vanuit de lucht. Kettingen van licht.
11.30 - 12.00 Schooltelevisie. Geloven staat vrij. God, wie weet.
14.00 - 14.30 Schooltelevisie. 21 van een kwartje? Konijnenkeutels met suiker.
18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.45 Paspoort. Informatie voor Turkse werknemers.
18.55 Journaal.
18.59 Minivoetbalshow. Derde wedstrijd in het vijfde seizoen. Vanuit het Sportpaleis Ahoy' te Rotterdam. Amsterdam-Limburg. Het minivoetbalteam uit Limburg bestaat uit: Frans Körver, Gerard Bergholtz, Willy Brokamp, Vic Hermans, Harrie Heynen, Gerard Hoenen, Hans Luypen en Lambert Verdonk. Verzorger: Rob Perot. Coach: Jan Notermans. Scheidsrechters: Fred Delcourt en Lau van Ravens. De opkomsten en de pauze worden muzikaal opgeluisterd door de fanfare Sint Martinus uit Urmond met majorettes uit zes verschillende korpsen onder de naam Majorettenkorps Limburg. Choregrafie: Huub van Zijl en Louis Walraven.
19.50 De Lucy Show. „De oliebaron". Tv-serie.
20.15 Leven aan een zijden draad. Documentaire over de spin.
20.55 Geloof in Scheveningen. Film over het vissersdorp Scheveningen.
21.37 Journaal.
21.55 Den Haag vandaag. Actualiteiten rond de politiek.
22.10 Nostribune. Publiek kan vragen stellen aan beleidbepalende personen. Presentatie: Herman Wigbold. Hoofdgast: Marcus Bakker lid van de Tweede Kamer voor de CPN.
23.05 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.40 Meten met een maat. Voorlichtingsprogramma.
18.55 Journaal.
18.59 De Astronautjes. Voor de kinderen.
19.05 Avro's Toppop. Overzicht uit de Top 30. Presentatie: Krijn Torringa met assistentie van Marjon van Rijn.
20.00 Journaal.
20.27 Een mens van goede wil. Tweede aflevering. Thijs Glorieus merkt dat Rosa een andere vrijer heeft. Let hoopt op een kansje bij Thijs maar praat dat uit haar hoofd. Thijs moet in dienst en keert na deze tijd weer terug naar zijn dorp. Rosa is getrouwd met Karel en zij vraagt Thijs als meesterknecht bij hen te komen wonen....
22.20 Televizier Magazine. Actualiteitenrubriek.
23.10 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.
16.15 Zestig en nog de jongste. In Berlijn hebben bejaarden het initiatief genomen om elkaar het leven te verlichten en te veraangenamen.
17.00 Wilde dieren. Film over het leven van tijgers in de natuur.
17.10 Hier is Keulen. Programma voor kinderen.
17.50 Journaal.
18.00 Intermezzo. Programmainformatie.
18.10 Goed humeur met en zonder muziek. De Berliner Stachelschweine.
18.15 Avonturen van de landweg. Pianist gezocht.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Houdt u van Kishon? Uit volstrekt betrouwbare bron.
20.00 Journaal.
20.15 Tv-discussie. Reportage uit München.
21.00 Tussenmaaltijd. Vrolijk amusementsprogramma opgediend door Gisela Schlütter. Met: Rainer Holbe, Paola en Tony Marshall, Udo Lindenberg, Mircea Krishan en anderen.
21.45 Martin Held in gesprek met Friedrich Luft. De zeventigjarige Berlijnse acteur Martin Held praat over zijn loopbaan met de toneelcriticus en schrijver professor Friedrich Luft.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 De mooie Marianne. Twee vrolijke kluchten. 1. De valsspeler. Politieklucht. 2. De sprookjesprins. Komedie.
23.50 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.30 Inleiding in de denkwijze der fysica.
17.00 Journaal.
17.10 Sindbad. „Avontuur met de zeemeermin". Tekenfilmserie.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Rudi Carell.
18.20 De Tony Randall Show. „Franklin contra McClellan". Tv-serie.
19.00 Journaal.
19.30 Dalli-Dalli. Spelprogramma voor sneldenkers. Presentatie: Hans Rosenthal.
21.00 Journaal.
21.20 Nuit et Brouillard. Documentaire over de uitwassen van een onmenselijke ideologie... Voor zijn filmessay koos Resnais een concentratiekamp van de nazi's.
21.50 Die Bonner Runde. Politieke discussie.
22.35 ■ The best years of our lives. Amerikaanse speelfilm. Deel twee. Met: Fredric March, Myrna Loy, Dana Andrews en anderen. Voor Fred is er weinig geluk weggelegd. Hij heeft zijn vrouw teruggevonden, maar Marie blijkt een vriend te hebben. Er volgt een scheiding. Wilma toont zich een betere vrouw. Zij trouwt met de gehandicapte Homer. Op de bruiloft zien Fred en Peggy elkaar terug. Zij smeden plannen voor het verdere leven.
23.50 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

17.30 Telecollege.
18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 De reizigers. Film over werkloze jongeren.
19.45 Journaal 3.
20.00 Journaal.
20.15 ■ White witch doctor. Amerikaanse film uit 1953 onder regie van Henry Hathaway met Robert Mitchum, Susan Hayward en Walter Slezak. In Bakuba werkt een blanke vrouwelijke arts Ellen. De bewoners in deze streek zijn mistroostig tegenover de blanken die alleen belangstelling tonen voor hun goud. Dan roept het hoofd van de stam Ellen om zijn zoon, die erg ziek is te genezen. Dit geeft een ommekeer in het gedrag van de zwarten tegenover de blanken.
21.45 Familieraad. Kinderen in de vrouwengevangenis.
22.15 9 november 1936. Rijkskristalnacht. Discussie.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege.
19.00 Martha en Laura op het meer. Tv-spel over twee vrouwen die op een schip in een mannengemeenschap werken, waardoor de nodige problemen ontstaan.
20.35 Literatuurmagazine.
21.20 Pfiferday. Een historisch muzikaal feest.
22.05 Journaal.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

18.00 Kuifje. Tekenfilmserie.
18.05 Rondomons. De blauwe globe. Filmpjes van overal.
18.30 Huize Westway. Tv-serie.
18.55 11.11.11-actie.
19.00 Sporttribune.
19.30 Kijk uit. Verkeerstips.
19.35 Mededelingen. Morgen.
19.45 Journaal.
20.10 De burgemeester van Casterbridge. Zevendelige serie van Dennis Potter naar de roman van Thomas Hardy.
21.00 Panorama. Actualiteitenrubriek.
21.25 Standpunten. Vandaag een standpunt van het Instituut voor Politieke Vorming.
21.45 Première. Informatie over films en filmmanifestaties. Presentatie: Jo Röpcke.
22.35 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.10 King. Amerikaanse tv-serie met Paul Winfield als Dr. Martin Luther King en Cicely Tyson als Coretta King. In Birmingham doet de politiecommandant alles om een gewelddadige actie tegen dominee King op touw te zetten. Duizenden betogers, onder wie King, belanden achter de tralies.
21.00 Openbaar kunstbezit. Jacob Jordaens (1593-1678).
21.30 Ten huize van. Joos Florquin in gesprek met wijlen Achiel van Acker, kamervoorzitter.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

17.30 Voor de jeugd. Het rendez-vous van donderdag.
18.00 The muppetshow. Presentatie: Kermit de Kikker. Met: Fozzie de Beer, miss Peggy, Wayne en Wanda, Rowlf de Bastaardhond en vele anderen. Te gast vandaag: Peter Sellers.
18.30 Zigzag. Spelprogramma.
18.45 Spectacle. Uitzending van Bernadette Abraté.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.29 Weerbericht.
19.30 Journaal.
19.50 Suggestions. Tv-tips voor het komende weekeinde.
20.00 Autant savoir.
20.20 Raphaël ou le Debauche. Dramatische film van Michel Delville (1971). Met: Maurice Ronet, Françoise Fabian, Jean Vilar, Brigitte Fossey. Op zijn dertigste leeft Raphaël in de overtuiging, alle genoegens van het leven achter zich te hebben. Voortijdig versleten door een liederlijk leven, komt hij in contact met Aurora, een jonge, vrome en deugdzame weduwe. Hij wordt verliefd op haar...
21.55 Journaal.
22.10 Le carrousel aux images. Nieuwe films gepresenteerd door Sélim Sasson en Le monde du cinema.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

18.45 - 19.15 On we go. Engelse taalkursus (2).

radio

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur.

7.02 Het levende woord. 7.10 ● Te Deum Laudamus: gewijde koorzang. 7.41 Hier en nu. 7.55 ● Vandaag, donderdag. Gevarieerd programma. 8.24 Naar het begin. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● Wie weet waar Willem Wever woont? Vragen van luisteraars. 9.45 Onder de hoogtezon. 10.33 ● In 't zilver. Programma voor oudere mensen. 12.00 ● De Kilima Hawaiians. 12.15 Voor boer en tuinder. 12.26 Mededelingen. 12.41 Hier en nu. 12.55 ● Middagpauzedienst. 13.15 ● NCRV-Globaal. 17.32 Hier en nu. Aktualiteiten. Informatief magazine. 18.00 ● De kerk vandaag. Informatief programma. 18.19 Zendtijd DS'70. 18.41 ● De wereld zingt Gods lof. 19.35 ● Leger des Heilskwartier. 19.50 Je kunt het geloven of niet. 20.00 ● Draaischijf. 21.20 Een, twee, uit de maat. Programma over onderwijs en opvoeding. 21.40 Bij de tijd. Als angst fobie heet. 22.00 Rondom het woord. 22.25 Zojuist verschenen. 22.40 ● Politiek weekoverzicht. 22.50 ● Klassieke liederen. 23.30-23.55 ● Muziek van eigen tijd.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Muziek en verkeersinformatie. 8.11 Avro's Radiojournaal. 8.45 De Groenteman. 8.50 Morgenwijding. 9.00 Houden van Harley, documentaire. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Radio Lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen. (11.03 Avro's Radiojournaal). 11.30 Rondom twaalf. 12.15 Sportpanorama. 13.11 Avro's Radiojournaal. 13.25 Beursplein 5. 13.30 'n Middagje AVRO. Gevarieerd programma. Presentatie: Karel v.d. Graaf. 16.03 Avro's Radiojourn. 16.30 Radio Lawaaipapegaai. 17.00 De Slag bij Nieuwpoort. 17.55 Mededelingen. 18.11 Avro's Radiojournaal. 18.30 Kleur. Informatief programma. 19.00 Aspecten. 20.05 AVRO-Donderdagavond. (20.05 Sydney Symphony Orchestra. 21.45 Dombey en Zoon, hoorspelserie. 22.30 ● Klassieke liederen van Leon Orthel. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Vaak 's ochtends. 9.03 ● De Hugo van Gelderen Show. 11.03 ● Gerard de Vries draait op verzoek. 12.03 ● Boter, Klaas en prijzen. 14.03 ● Adjes Gouden van dagen club. 15.03 ● Tros-Top-50. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● Avondspits. 19.02 ● Poster. 20.02 ● Ferry Maats Soul Show. 22.02 ● Sesjun. 23.02 ● Elpee-Top-20. 0.02 ● De Hugo van Gelderen Show, met elpee-werk. 1.02-7.00 ● De nachtwacht.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00 en 14.00 uur.

7.02 ● Thee met troetelschijven. 9.02 ● Aan woorden voorbij. 9 10 ● Laudate: gewijde muziek. 10.00 ● Chicago Symphony Orchestra: klassieke muziek. 11.35 ● Viadana-trio: klassieke kamermuziek. 12.00 ● Rondom... de 150ste sterfdag van Franz Schubert. 14.02 ● Spektakel magazine. 14.30 ● Voor God en Goden (32). 15.00 ● Kollage van alledaags en zeldzaam. 16.00-17.00 ● Bij voorkeur.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10 De vakaturebank. 19.15-20.00 Journaal van de kunst en zo. Een reportage van de manifestatie „Banaal", die afgelopen zaterdag in Maastricht door Sirkus Ana gehouden werd rond het thema anarchisme en kultuur. Gesproken wordt met vertegenwoordigers van Sirkus Ana, met de schilder Jos Kerff en met de historicus dr. Michel Oekhow, die een aantal studies over anarchisme heeft gepubliceerd.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur, verder om 0.30 uur.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel. 11.00 Da Capo, Monika. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags. Radio-Circus in Stuttgart. 14.00 Die Großen Acht. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Hits und Schlagzeilen. 17.00 RTL - Radio Telex. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 Melodienteppich. 23.00 Schims Musicbox. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur; 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40 uur.

Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.10 De hitgolf van B.R.T.-II met Hitrevue. (7.33 Splinternieuws). 8.10 Hallo. Gezinsinformatie en lichte muziek.

Limburg: 10.03 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.03 Koud buffet. (12.00 Splinternieuws). 12.05 Variété van 12 tot 2. 12.45 Het schurend scharniertje.

Antwerpen: 14.00 Cappucino. (16.00 Splinternieuws). 16.10 To see... or not to see. Culturele informatie.

Brabant: 17.03 De kleinste keuze. Jonge tieners kiezen hun favoriete plaatjes. 17.30 Kinderjournaal. 18.00 Focus. Gemeenschappelijk regionaal magazine. 18.15 Meer muziek. 19.10 Goed Folk. 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwelijke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Jeugd '78 met Toeternietoe. Amusementsprogramma op jeugdformaat (21.00 Splinternieuws). 22.05 Prismamelodie. Een programma van populair-klassieke en lichte muziek. 23.00-23.40 De nachtridder. Liedjes uit alle landen.

H5 GROTE ZAAL — 8 PROGRAMMA'S — H5 TEL. 045-713030

AGATHA CHRISTIE'S MOORD OP DE NIJL (DEATH ON THE NILE) — 2E WEEK — 2.30 - 8.30 uur — A.L. — DETECTIVE

VIER VUISTEN VALLEN UIT DE LUCHT — 4.00 - 8.00 uur — A.L. — SENSATIEFILM

3E WEEK — AASGIEREN VALLEN AAN — 12 jaar — 2.00 - 4.00 - 7.00 - 9.00 uur — OORLOGSFILM

EMANUELLE in een wereld vol lusten — 16 jaar — 1.45 - 3.45 - 6.45 - 8.45 uur — SEXFILM

3E WEEK — MOTOR DUIVELS IN UNIFORM — 16 jaar — 2.15 - 4.15 - 7.15 - 9.15 uur — OORLOGSFILM

heidi in de oorspronkelijke Zwitserse verfilming van LUIGI COMENCINI — A.L. — 2E WEEK — Zaterdag, zondag, woensdag 2.00 u — MATINEE

LA GRANDE BOUFFE — 3E WEEK — 16 jaar — Donderdag t/m zondag 10.45 uur

THE FURY OF THE DRAGON — 16 jaar — Donderdag t/m zondag 10.30 uur — 2 NACHT PROGRAMMA'S

PASSAGE HEERLEN

Doorlopend v.a. 2 t/m 24 u — 16 jaar — SEX Rivalen

Nachtvoorstelling — D.v.Z. 24 uur — 16 jaar — Sex was voor haar zowel hemels als hels. — DORIANA HET PORNO MEISJE

royal

plaatsbespreken:
2 dagen van tevoren aan de kassa en telefonisch alleen op de dag van de voorstelling

GREASE — 5e week

Olivia Newton-John — John Travolta

GREASE is the word

Dagelijks 2.30 en 8.30 uur — A.L.
Za., Zo. 2.30 - 7 - 9.30 uur

TEL. 714200

rivoli JEUGD

EEN NEDERLANDSE JEUGDFILM

duizend bommen en granaten!

A.L.

DIK TROM en zijn dorpsgenoten

Za., Zo. en Wo.-middag 1.30

rivoli NACHT

Een ALBERTO GRIMALDI produktie
PIER PAOLO PASOLINI'S verfilming van
THE CANTERBURY TALES

Alles wat u in het boek leest laat Pasolini u in deze film zien.

16 J
Vr.- en Za. nacht 12. uur

TEL. 715922

rivoli

2e WEEK

Dit is het gezicht van Theresa Dunn. Overdag serieus bezig met haar dove leerlingen. 's Avonds op zoek naar mannen, maar bovenal naar zichzelf...
Diana Keaton is Theresa

Looking for Mr. Goodbar

Looking for Mr. Goodbar Starring Diane Keaton
Tuesday Weld William Atherton Richard Kiley Richard Gere
Based on the novel by Judith Rossner Produced by Freddie Fields
Written for the Screen and Directed by Richard Brooks

16 j

Dagelijks 3.30 en 8.00 uur
Za., Zo. 3.30 – 7. – 9.30 uur

TEL. 715922

theater-agenda

stadsschouwburg heerlen

donderdag, 9 november vrije voorstelling aanvraag: 20.00 uur	**LACH ER EENS UIT** Avond van heerlijke ontspanning met **TED DE BRAAK** en **MINI EN MAXI** (Karel de Rooy en Peter de Jong), geassisteerd door charmante cabaretières/danseressen en een begeleidingsorkest o.l.v. Theo Roosen entree: ƒ 7,50 tot ƒ 16,– Coupons en paspoorten geldig
vrijdag, 10 november aanvang: 20.00 uur	**RECITAL** van de Amerikaanse sopraan **MARY WAKEFIELD** entree: ƒ 9,50 (CJP: ƒ 6,– en 65+: ƒ 4,75)
zondag, 12 november aanvang: 12.00 uur	**CONCERT m.m.v.** **Heerlens dameskoor** o.l.v. E. Krause **Zangkoor Molenberg** o.l.v. B. Pijpers **Kamerkoor Collegium Musicum Limburg** o.l.v. J. Somers entree: ƒ 1,–
maandag, 13 nov dinsdag, 14 november vrije voorstellingen aanvang: 20.00 uur	**FONS JANSEN '5'** met zijn vaste begeleider Frans Oudhoff entree: ƒ 8,50 tot ƒ 18,50 Coupons geldig
woensdag, 15 november toneelserie aanvang: 20.00 uur	Toneelgroep Theater **ALLES VOOR DE TUIN** van Edward Albee met o.a. Cees Linnebank, Margreet Blanken, Trees van der Donk en Bruni Heinke entree: ƒ 7,50 tot ƒ 16,– Coupons en paspoorten geldig
donderdag, 16 november vrijdag, 17 november aanvang: 20.00 uur vrije voorstellingen	musical van Seth Gaaikema **SWINGPOP** met Robert Long, Nelleke Burg, Lex Goudsmit, Sylvia de Leur en Leen Jongewaard entree: ƒ 8,50 tot ƒ 18,50 Coupons en paspoorten geldig
zondag, 19 november **aanvang: 12.00 uur**	**CONCERT m.v.v.** **m.m.v.** **Gemengde Zangvereniging Advendo** o.l.v. J. Brull **The Glory Singers** o.l.v. F. Piepers **Heerlens Mannenkoor** o.l.v. H. Meens entree: ƒ 1,–
zondag, 19 november **aanvang: 14.00 en 16.00 uur**	Limburgs jeugdtoneel première van **ZWAAN KLEEF AAN** **met als speciale gast: St. Nicolaas** entree: ƒ 3,– en ƒ 3,50
maandag, 20 november **aanvang: 19.30 uur**	**PIM PETERS PRODUCTIE** serie 12-14 jaar entree: ƒ 6,–
zaterdag, 25 november cocktailserie aanvang: 20.00 uur	Zuidelijk Toneel Globe **DIMANCHE** van Michel Deutsch vertaling: Remco Campert regie: Paul Vermeulen Windsant entree: ƒ 7,50 tot ƒ 16,– Coupons en paspoorten geldig
maandag, 27 nov vrije voorstelling aanvang: 20.00 uur	**FIESTA GITANA** entree: ƒ 8,50 tot ƒ 18,50 Coupons en paspoorten geldig
dinsdag, 28 nov serie kleintje-kleinkunst aanvang: 20.00 uur	**HET LAGELANDENCABARET** met Aernoud Witteveen en Chris Houtman entree: ƒ 6,–

Kaarten in de vrije verkoop vanaf één week vóór de voorstelling voor abonnement- en couponhouders vanaf veertien dagen vóór de voorstelling.
Kassa geopend: maandag t.m. vrijdag: 10.00 tot 16.00 uur; op de avond van de voorstelling: vanaf 19.00 uur.
Telefoon kassa: (045)-716607

stadsschouwburg sittard

telefoon 04490-12041

Donderdag 9 nov. 20.00 uur	de KLM brengt een fantastische **film- en dia-avond over Amerika en Canada** met zijn onbegrensde mogelijkheden. Toegangsprijs: ƒ 5,–
Zaterdag 11 nov. 20.11 uur Foyer	Marotte-zitting. Toegangsprijs: ƒ 7,50 ƒ 9,–
Zondag 12 nov. 13.00-15.00 uur Restaurant	**Frühschoppen** met het orkest van **Henny Lubbers** Toegang gratis
Maandag 13 nov. 19.30 uur Muziekschool	**Aulaserie Arabesque** brengt het **Breughelkwartet.** Zij brengen werken van Di Lasso, Bach, Haydn, Mozart, Beethoven, Brahms, Debussy en Webern. Toegangsprijs: ƒ 2,75. Paspoorthouders: ƒ 1,75.
Woensdag 15 nov. 20.15 uur	**Kent u de melkweg?** Blijspel van Karl Wittlinger. Met Lo van Hensbergen en Willy van Heesvelde. Toegangsprijs: ƒ 6,50 ƒ 10,– ƒ 12,50 ƒ 16,–
donderdag 16 nov. 20.15 uur	**Toneelacademie Maastricht** brengt in het kader van het eindexamenprojekt: **De rit over het Bodenmeer,** van Peter Handke. Met Liz Snoyink, Annemiek Verhoeven, Gijs de Lange, Ad Ohee, Bert Stegemann. Toegangsprijs: ƒ 5,– CJP ƒ 3,–

Openingstijden kassa: maandag t.m. vrijdag: 10.00-15.00 uur, zaterdag: 10.00-12.00 uur, zondag: gesloten.

CULTUREEL CENTRUM KERKRADE — WIJNGRACHTTHEATER

Theaterpassage 2 — **Tel. 045-454141**

donderdag 9 november en vrijdag 10 november aanvang 20.00 uur	**MOUNTIES REVUE** „Hoe maller hoe mooier" Entree ƒ 17,50 en ƒ 13.–
vrijdag 17 november aanvang 20.00 uur	**LIMBURGS SYMPHONIE ORKEST** Entree ƒ 12,– en ƒ 8,–
woensdag 22 november aanvang 20.00 uur	**JASPERINA DE JONG „THUIS BEST"** Entree ƒ 17,50 en ƒ 13.–

Openingstijden kassa: maandag t.m. vrijdag 10.00-15.00 uur, zaterdag 11.00-14.00 uur.
Wijngrachttheater, Theaterpassage 2, tel. 045-454141
Voorverkoop voor abonnement- en couponhouders 10 dagen vóór de voorstelling.
Vrije verkoop vanaf 7 dagen vóór de voorstelling.

Aangeb. betrekkingen

2 Leuke BARMEISJES gevraagd voor de middag en of avonduren, goede verdiensten mog. vrij vervoer Mona Lisa Bar, Heerlenerweg 1, Sittard. Tel. 04490-17363.

BARMEISJE gevr., goede verdienste, zaterdag en zondag vrij. Vervoer aanwezig. Bar Mi Amore, Leijenbroekerweg 160, Sittard, tel. 04490-10595.

Gevr. 2 leuke BARDAMES. Tel. 045-420186. Met spoed.

Exclusief relax en SAUNA-CLUBS biedt nog plaats voor enkele goed uitziende jonge dames. Tel. 045-412672, 045-213295 of 043-50785.

Goed PRIVÉADRES vraagt nog een leuke assistente. Tel. 045-221885.

Sevenclub vraagt DAMES, ook intern. Rijksweg 6, Herten (bij Roermond) tel. 04750-14173.

Exc. bar heeft nog plaats voor een DAME, tel. 04745-312.

Bar La Chandelle vraagt nog nette charm. DAMES. Inl. na 17.00 uur, tel. 045-214453.

Voor direct gevr. leuk MEISJE of jonge vrouw voor het buffetwerk in onze bar (geen animeerwerk) tel. 04490-17363 na 18.00 uur.

Gevr. net MEISJE voor friture lft. 16-20 jr. Ervaring niet vereist. 3 dg. p.week van 15.30 tot 22.00 uur. Friture 't wieltje Kloosterlaan 12, Schinveld, tel. 045-255846.

Exclusieve bar zkt. BARDAMES. H. verdiensten. Heerenweg 241, Heerlen tel. 045-213350.

HULP voor friture gevr. Met ervaring. Holzstr. 105, Kerkrade, tel. 452929.

Gevraagd voor directe indiensttreding ervaren CHAUFFEURS in bezit van rijbewijs BCD en E. Enige ervaring met rijden met aanhanger en/of oplegger vereist. Solliciteren van maandag tot en met vrijdag van 9.00 tot 18.00 uur. H. J. Coumans B.V. Havenstraat 25, Stein tel. 04495-1641.

Gevr. TAXICHAUFFEURS voor vaste dienst. Moet genegen zijn zelfst. kleine reparaties te verrichten. Julianastr. 6 Brunssum.

Wij vragen nog enige geroutineerde NAAISTERS. Gennes confectie, Julianastr. 39 Brunssum. Tel. 045-253883.

Enkele leuke BARDAMES gevraagd voor de avonduren, vervoer aanwezig, tel. 04499-2936 na 14.00 u.

Nette SLAGERKNECHTS gevr. voor onze zaak in Hoensbroek en Kerkrade. Hoog loon!, 5-daagse werkweek. De Vleesgarant, Stationstr. 1-2, Heerlen, tel. 045-715508.

Met spoed gevr. vakbekwame VOEGERS. Fa. v. Geenen v. Maarseveen, tel. 045-213092 of 04459-1684.

Gevr. leerling-TEGELZETTER, ca. 7-18 jr. of halfwas. J. Vrouenraets, Ond. Puth 53, Schinnen. Tel. 04493-1360.

BARDAMES gevraagd voor Bar Elysee. Goede verdienste met garantieloon. Tel. 717667.

BARMEISJES gevr., ook intern. Flamingobar, tel. 045-455074.

Gevr. WEEKENDTAXI-CHAUFF. voor zaterdag- en zondagnachts; kunnen ook WAO-ers zijn. Julianastr. 6 Brunssum.

Gevr. huish. HULP bij alleenst. dame te Schinveld, 4 à 5 ochtenden p.w. Tel. 045-251844.

Wij vragen voor dir. zeer nette BARDAMES, zeer goede verd. Het is 'n praatje waard, kom even voorbij of bel even 045-212532. Waldolala Treebeek.

SCHOLIEREN, jongens of meisjes, min. leeftijd 16 jr., met veel vrije tijd, of werkloze jongeren die 2 of meer dagen p. wk. van 17 tot 22 uur willen werken. Huis aan huis verkoop. Bij gebleken geschiktheid ƒ 7,– tot ƒ 12,– p. uur. Inl. Oscar en Isidoor Geleenstr. 47, Hrl.

Leuke BUFFETDAME gevr. voor disco-dancing voor 's zaterdags. Aanm. Uterweg 129 Heerlen, tel. 045-213350.

Gevr. voor direct part-time CHAUFFEURS of chauffeuses voor VW-busjes. Pers. aanm. tussen 9 en 11 uur. Tijssen B.V. Heerlerbaan 92 Hrl.

Gevr. een POMPBEDIENDE voor 7 uur per dag, liefst een vervroegd gepensioneerde. Melden bij L. Gerards, Putweg 7, Ubach o. Worms. Tel. 045-312593.

Voor onze produktie vragen wij enkele vrouwelijke en mannelijke MEDEWERKERS, leeftijd ca. 20 jaar. Aanmelden dagelijks tussen 14 en 16 uur bij B.V. Si-Lectron, Wenckebachstraat 2 te Treebeek. Ingang staatsmijn Emma.

Voor terstond gevr. AUTOSPUITER-PLAATWERKER. Melden gar. Biermans, Rijksweg 24, Berg en Terblijt, tel. 04406-40574.

Met spoed gevr. ASSISTENTE voor privéadres. Hoge verdiensten, prettige werkkring. Tel. 045-421828.

Gevr. MAJORETTEIN-STRUKTRICE(TEUR). Liefst met ervaring. Aanmeldingen: Europalaan 91, Brunssum. Na 16.30 uur.

Nette zelfst. WERKSTER gevr. v. 3 hele en 3 halve dagen p.w. Aanm. na 18 uur. Pascal, Visschersstr. 13, Sweikhuizen.

Jonge KINDEROPPAS gevr. voor 1 à 2 avonden per week. Tel. 045-221033.

Gevr.: BUFFETHULP, liefst met ervaring voor de zaterdagavond. Bar-Dancing De Driesprong Maria-Hoop, 04743-551.

Reisetätigkeit! Für Schweiz, Benelux, Skandinavien u.s.w. sucht der Georg Westerman Verlag, Braunschweig, noch einige junge DAMEN und Herren im Alter von 21 bis 27 Jahren für interessante Werbetätigkeiten. Monatl. Verdienste ca. ƒ 4000,–. Sind Sie ab sofort frei um mitzureisen? Haben Sie gepflegtes Aussehen, gute Umgangsformen und ein aussergewöhnliches Durchsetzungsvermögen? Führerschein. Persönliche Vorstellung Donnerstag den 9-11-'78 von 16.00 bis 17.00 Uhr im Hotel de Prins, Sittard, Herrn Kreischer.

Zelfst. WERKSTER gevr. voor direkt v. di. t/m do. v. 8-13 u., vr. v. 8-15 u. Tel. 04494-46002.

VERKOPER gevr. en tevens part-time verkoopster. Herenmode Pull, Salmstr. 98, Geleen.

Wil je nog werken? Wegens uitbreiding van onze zaken vragen wij leerling VERKOOPSTER, leeftijd 17-18 jr. Fraenkel, Akerstr. 176, Kerkrade-West, tel. 045-412456.

Administratieve KRACHT gevr. voor enkele uren per week, moet op de hoogte zijn van loonadministratie en BTW. Vleesgarant Kouvenderstr. 23 Hoensbroek.

Gevr. JONGENS en meisjes die veel vrije tijd hebben kunnen bij ons na een inwerkperiode van 1 week plm. ƒ 60,– per dag bijverdienen (4 uur werken) huis-aan-huisverkoop. Pers. aanm. dag. tuss. 17 en 19 uur. Eikskestr. 14 Schaesberg.

ASITO, schoonmaak & onderhoud zoekt voor objecten in Heerlen enige part-time medewerk(st)ers. De werktijden zijn in de avonduren. Belangstellenden verzoeken wij vandaag nog contact op te nemen met ons kantoor in Maastricht. Ons telefoonnummer is 043-72047, b.g.g. 043-74590.

Voor spoedige indiensttreding gevraagd BENZINEPOMP-BEDIENDE voor 6 uur per dag. Zaterdags en zondags vrij. Chrysler/Simca-dealer, Coumans, Stationsstraat 46, Beek, tel. 04402-1243.

Voor spoedige indiensttreding gevraagd AUTOMONTEUR met enige ervaring. Chrysler/Simca-dealer Coumans, Stationsstraat 46, Beek, tel. 04402-1243.

Nette HULP gevr. voor 2 ochtenden p. wk. Krijgersberglaan 27, Schaesberg. Tel. 045-311697.

Gevr. betrekkingen

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045-212330.

Voor u inrit in KLINKERS, keien, sierbestrating, ook tegelvloeren. Tel. 045-216147.

Gas, water, sanitair en C.V.-INSTALL. Bedrijf Geurts, 05590-19726.

DAKDEKKERSCENTRALE, reparatie en vernieuwingen. Tel. 04492-3536.

STUCADOR zoekt bijverdienste. Br.o.nr. H 111 LD-Hrl.

inschrijving
dansles
tevens speciale clubs voor gehuwde personen van 14-18 uur
DANSSCHOOL DEGENKAMP
Tel. 045-714665 of 418365
Kloosterkoolhof 71, Heerlen

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips. Tel. 045-453818 voor al uw TIMMER- en dakwerk. Spanten, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmeringen, plafonds, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmeringen van winkel, café enz. Alle soorten pannendaken, nieuwbouw of renovatie.

Fa. Jan Borgans voor al uw vernieuwingen en rep. van alle daken. Tevens uw adres voor al uw VERBOUWINGEN, voegwerk, betonwerk, kozijnen, bestratingswerk, afrastering en alle onderhoudswerk. Tel. 045-457961 Kerkrade.

Voor al uw DAKWERKZAAMH. Dakdekkersbedr. „Het Zuiden". Tel. 045-216151.

TV-.ANTENNE met FM, tijd. ƒ 300,–, zonder FM ƒ 250,–, all-in. 100% gar. en service. Kochen antennebouw. Tel. 04442-1693 b.g.g. 045-453406.

Fa. Ph. Boumans voor alle DAKWERK en rep. Tevens uw adres voor zinkwerk. Tel. 045-352289.

Fa. Schäfer voor al uw STUCADOOR- en sierpleisterwerk. Tevens voor al uw verbouwingen en reparaties. Tel. 456404.

Erk. bouwkundig TIMMERMAN kan nog aann. algeh. verb., restauratie werkzaamh. en timmerw., tel. 045-413861.

CENTRALE VERWARMING, bv. 7 rad. met ketel en montage ƒ 3900,–. Erk. inst., keuring, garantie, snelle montage mog. Inl. 04406-12862.

M.B.DAKDEKKERS bedr. Erkend. Voor alle soorten dakwerk. Singles, pannen, platte daken, goot- en zinkwerk, vernieuwen van schoorstenen, betimmering van gootbakken en boeiplanken. Goede garantie. Bel vr.bl. prijsopg. Tel.: 045-352006.

Wij maken OPRIT, terras, tuin, snoei- en spitwerk, afrasteringen, muurtjes, zolderbetimmering en metselwerk enz. Bel 045-216722.

Fa. Delhey, uw adres voor alle DAKWERKZAAMHEDEN, verbouwingen, schoorstenen en metselwerk. 045-352262 of 352937.

Te koop aangeboden

Te k. AANHANGWAGENS. Vanaf ƒ 300. Handelsweg 2. Susteren.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music, H'broek, tel. 214253.

Te k. SCHOOLBANKJES hout, voor kinderen van 4-12 jr. ƒ 35,–, voor tafeltje en stoeltje. Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220722/220795.

Fabrieksverkoop van lederen LAMPEKAPPEN, tevens houten voeten, hang- en wandverlichting. Hertogstraat 14, Brunssum-Noord.

Extra aanbieding BLOEMETJES-behang, 100% „wasbaar" in combinatie nu ƒ 14,95 p. rol. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, Schaesbergerstr. 12, Kerkrade-West.

PLAKTAFEL 3 mtr. ƒ 45,- M. Botterweck, Schaesbergerstr. 12, Akerstr. 106, Kerkrade-West.

AUTOLAKKEN Teoflux mengmachine meer dan 5000 kleuren, klaar terwijl u wacht. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, tel. 413046.

KOOL en aardappelen te k. a. C. Roebroek, Sibberweg 7 Vilt bij Valkenburg. 04406-40621.

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen o.a. klepsluitingen, spatschermen. Jo Knops, Autoshop Rijksweg Zuid 195, Sittard. Tel. 04490-12718.

ANTIEKCENTRUM Limburg: kasten, tafels, stoelen, bureaus, faut., schouwen, verlichting, kleingoed. 1200 m² verkoopruimte. N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125. (naast Pepijnklinieken).

Kleurentelevisie o.a. PHILIPS, Blaupunkt, vanaf ƒ 345,–. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide tel. 213432.

ROYAL HOENSBROEK

vr. za. 8.30 zo. 5-8.30
2E WEEK
JOHN TRAVOLTA
SATURDAY NIGHT FEVER
Om niet te missen!

Zondag 2 uur
Sjors en Sjimmie

Ook de laatste maanden van het jaar nog speciale aanbiedingen in wand- en VLOERTEGELS. Vloertegels: Spaanse plavuizen 20x20 à ƒ 9,95 p. m2. Tegels voor terras, garage, souterrain etc. à ƒ 15,95, ƒ 16,50 en ƒ 19,50 p. m2. DHG-anti-sliptegels à ƒ 15,00 p. m2. Marmertegels in 4 kleuren à ƒ 21,50 p m2. Dubbelhardgebakken tegels in div. kleuren en dessins 10x20 v.a. ƒ 21,50 p. m2. Meer dan 100 soorten woonkamerplavuizen v.a. ƒ 24,50 p. m2. Dubb.hardgebakken, bruin genuanceerd 25x25 van ƒ 45,00 nu voor ƒ 29,50 p. m2; idem 20x30 rustiek bruin (beeldschoon) van ƒ 59,00 nu voor ƒ 29,50 p. m2. Limburgse handvormplav. v.a. ƒ 55,– p. m2. Wandtegels: Holl. fabr. 15x15 van ƒ 8,60 p. m2. Verder partijen voor ƒ 10,75, ƒ 11,90, ƒ 12,90, ƒ 14,95 p. m2. Decortegels in 6 kleuren van ƒ 43,50 nu voor ƒ 21,50 p. m2. 1e keus. Delftsblauwe tegel voor 80 ct. per stuk. Mozaïektegelmatjes in 50 kleuren v.a. ƒ 1,60 per matje voorradig. Alles inkl. BTW. Eurotegel, Laanderstraat 47, Heerlen-Eikenderveld. Tel. 045-715544. Alleen 's zondags gesloten. Heus, u komt niet tevergeefs al moet u van ver komen.

SEXFILMS ruilen, kopen of verkopen. Maandag t/m vrijdag van 15 tot 18 uur. Zaterdag van 10 tot 17 uur. Oscar en Isidoor, Geleenstr. 47, Heerlen.

BOUWPAKKET centrale verwarming vanaf ƒ 2500,- incl. keuring en garantie. Inl. 04406-12862, montage mogelijk.

Te k. oude kASTEN en halspiegels, telefoons en div. Te bevr. Autohandel de Wintraak, Prov.weg 3, Wintraak/Munstergeleen. 04490-15280.

Ongelooflijk goedkoop zijn onze MEUBELS, en bovendien inruil van uw oude meubels aan hoogste waarde, let op: modern bankstel op zweefvoet ƒ 195,–; moderne hoekbankstellen, schitterende kleurstellingen ƒ 795,–; klassieke bankstellen v.a. ƒ 495,–; pracht. eiken wandmeubels grote maten v.a. ƒ 595,–; oudhollandse eethoeken v.a. ƒ 395,–; moderne eethoeken v.a. ƒ 95,–; verder ruime keuze massief eiken bankstellen en eethoeken, aparte kleinmeubels, clubs, 2-zits bankjes enz. O.K. Hal, Agnes Printhagenstr. 22 Geleen (vlakbij markt en Alb. Heyn).

Te k. WINTERAARDAPPELS kleibintjes gratis gepoederd en thuisbezorgd 20 ct. p. kg W. Raeven Hoofdstraat 65, Amstenrade, tel. 04492-1859. Na 17.00 uur.

Vers vlees! Vers VLEES! Vers vlees! Voor uw diepvries. Vers rund-, kalfs- of varkensvlees in groot of klein, aan cash en carryprijzen. Slagerij De Vleesgarant, Sittard. Bel even 04490-20566. Wordt aan huis bezorgd.

Zw.-wit TELEVISIES, Philips, Blaupunkt ƒ 50,–, ƒ 75,–, ƒ 100,–. Radio Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 213432.

ORGEL! Een orgel waar u Hawaïgitaar, cither, accordeon, spinet, piano, enz. op kunt spelen. Compl. met autom. rythme en begeleiding. Dit alles ingebouwd in een geweldig mooi afsluitbaar houten meubel kost u compleet met orgelbank ƒ 2250,– Dit orgel en nog vele andere kunt u beluisteren bij Muziekhuis Willy Dera, Baanstr. 93, Schaesberg en Zonstr. 79, Kerkrade.

Elektr. Magnus KINDERORGEL z.g.a.n. ƒ 175,– 4-pits kookplaat. Iepenstr. 42 Brunssum na 18 uur.

KLEURENTEEVEE: gr. sort. pr. spelend met gar. Gründig 66 cm grootb. all-trans. 12 kan. met afst.bed. teruggenomen v.d. bank ƒ 950. Philips grootb. 375, 420, 495. Philips grootb. electronic zeer smal ƒ 598. Siemens 66 cm grootb., all-transistor 8 kan. tiptronic ƒ 798 z.g.a.n. Saba wit kleurenteevee 9 kan. met afst.bed. z.g.a.n. Gründig 61 cm zw.-wit als nw. ƒ 195. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

Bontmantels! Bontmantels! Dames! Eerst kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland. Duizenden korte en lange bontmantels nu nog werkelijk lage betaalbare prijzen; met garantie! Desgew. soepele kredietservice. DE BONTKONING, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtstr.), Eindhoven-C., tel. 040-44.70.39. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Koopavond tot 21 uur geopend.

Dassen AANHANGWAGENS ook te huur. Reeds 60 jaar een begrip, tevens complete onderstellen naar maat en alle losse onderdelen. Stationstraat 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

KLEUREN-TV'S goede sort. inruil en teruggen. Philips grootbeeld v.a. ƒ 375,–. Ook zeer recente toest. in hogere prijskl. Grote sort. zwart/wit TV's v.a. ƒ 95,–. Alle toest. prima spelend. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-713760 b.g.g. 317662.

Schatzoeken naar oude munten en andere waardevolle metalen voorwerpen met een metaaldetektor van C-Scope reeds vanaf ƒ 275,– INTER-ALARM Hommerterweg 102 Hoensbroek tel. 045-216383.

Te k. DRUMSTEL, 2 mnd oud, merk Maxswinteal, koopje, na 18.00 uur. Stationstraat 4, Nuth.

FORUM SITTARD

TWEEDE WEEK
Dagelijks 8.30 uur
Zondag 6 en 8.30 uur
12 jaar

JOHN TRAVOLTA in Amerika's filmhit nr. 1 met de bekende songs van de BEE GEES o.a. How deep is your love en Staying alive

SATURDAY NIGHT FEVER
Om niet te missen!
Een Paramount Film Uitgebracht door Cinema International Corporation

FORUM SITTARD

Dagelijks 8.45 uur
Zondag 6 en 8.45 uur
16 jaar

Lach en griezel om de smerigste periode uit de geschiedenis . . .
JABBERWOCKY
De Middeleeuwse "JAWS"
Een film van (Monty Python) TERRY GILLIAM
UNIVERSAL FILM AGENCY

marc snacks

Van hartig hapje tot uitgebreid diner, 'n snel „12-uurtje", heerlijk belegde broodjes, 'n uitstekend kopje koffie na 'n drukke winkeldag.
En iedere dag geopend van 10.00 tot 2.00 uur 's nachts.
Uit eigen keuken:
frites, slaatjes, zuurvlees, goulash, saté v.d. haas, sjaslik..... om mee te nemen!
ORANJE-NASSAUSTRAAT 8, HEERLEN

KOOPAVONDAANB.: naturel manoustoel met kussen ƒ 199,50, bamboestoel in 2 uitvoeringen ƒ 97,50, rieten omastoel ƒ 110,–; Kreatan Kerkstraat 2 Ubach o. Worms. Vrijdag 10/11 tussen 17.00 en 21.00 uur.

KOOPAVONDAANB.: kussenpakketten, soedanwol 3 halen 2 betalen. Vrijdag 10 november tussen 18.00 en 21.00 uur. Kreatan, Kerkstraat 2 Ubach o. Worms.

Zèlf uw FIETS opknappen! Bel ƒ 1,95; zadel ƒ 9,95; jasbeschermers ƒ 6,95; snelbinders ƒ 3,95; pedalen ƒ 6,95; komplete verlichtingsset ƒ 14,95; 2 buiten- en 2 binnenbanden 26 x 1 3/8 ƒ 14,95; slot ƒ 3,95 standaard ƒ 4,95. Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 18[illegible] Hoensbroek. Tel. 04-217687.

Te k. WINTERAARDAPPELEN zonder kunstmest. Roduc, Heyendaallaan 80. Kerkrade.

economie vandaag

Wisselmarkten

UTRECHT – De wisselmarkten zijn de week niet alleen begonnen met een hogere dollarkoers, maar ook met een rustiger handel. Vooral het laatste wordt gezien als een teken dat de storm rond de Amerikaanse munteenheid is geluwd.

Siemens

MÜNCHEN – Siemens AG vergroot zijn kapitaal met 87,5 miljoen tot 1,73 miljard mark. Aandeelhouders kunnen voor 100 mark een aandeel van 50 mark nominaal kopen voor elke twintig aandelen die zij al bezitten. In de jaarvergaderingen van 1976 en 1978 werd toestemming verkregen voor uitbreiding van het aandelenkapitaal, maar daarvan werd nog geen gebruik gemaakt. De nieuwe aandelen geven recht op dividend over het boekjaar 1978/1979.

Failliet

BRUSSEL – In oktober van dit jaar zijn er in België 279 bedrijven failliet gegaan, aanzienlijk meer dan in oktober vorig jaar, toen er 216 failliete bedrijven werden gemeld. het grootste aantal recente faillissementen viel in de bouwsector. Dan volgen de horeca, de sector leder en textiel, de sector algemene voedingswaren en de sector garages.

Lening

WASHINGTON – De Verenigde Staten hebben uit hun tegoed bij het Internationaal Monetaire Fonds (IMF) een lening in marken en yens opgenomen met een tegenwaarde van twee miljard dollar, aldus het Amerikaanse ministerie van financiën. In Westduits geld is de tegenwaarde van 1,25 miljard dollar opgenomen, in Japans geld de tegenwaarde van 750 miljoen dollar.

EMS

LONDEN – Het bestuur van de Federation Bancaire, waarin bankiersverenigingen van de negen lidstaten van de Europese Gemeenschap zijn vertegenwoordigd, heeft op zijn vergadering in Londen van gedachten gewisseld over het beoogde Europese Monetaire Stelsel (EMS). De Europese banken beschouwen het EMS als een belangrijke stap op weg naar economische en politieke eenwording in de gemeenschap.

Olieuitvoer

TEHERAN – De Iraanse uitvoer van ruwe olie heeft op het ogenblik nog geen twintig procent van zijn normale omvang als gevolg van een staking bij de oliemaatschappijen in Iran, aldus een woordvoerder van de Iraanse nationale oliemaatschappij NIOC. Tot dusver heeft de staking een schade van naar schatting 400 miljoen dollar opgeleverd.

Strafbaar

DEN HAAG – Met 46 stemmen voor en elf tegen heeft de Eerste Kamer de wet aangenomen voor een betere regeling van werken door buitenlandse werknemers. De werkgevers zullen ook strafbaar zijn als zij buitenlanders illegaal in dienst hebben. De stroom van deze werknemers naar Nederland zal ingedamd kunnen worden in het belang zowel van henzelf als van de Nederlandse samenleving.

Energieprijs

DEN HAAG – Minister Gijs van Aardenne (economische zaken) zal binnenkort bepaalde Nederlandse bedrijven – hij denkt met name aan de industrie in de Eemsmond – minder laten betalen voor de energie die zij gebruiken. Dat heeft de minister laten weten in een mondeling overleg met de Kamercommissie voor economisch zaken over de ongerustheid over de werkgelegenheid bij AKZO in Delfzijl. Van Aardenne zei dat er op korte termijn een nota over de energieprijzen komt.

Visserij

DEN HAAG – De VVD-er Blaauw heeft tijdens de begrotingsbehandeling van landbouw en visserij in de Tweede Kamer de minister gevraagd of hij ruimte ziet voor grotere quota en hoger percentage in het totaal voor de Nederlandse kottervisserij. Hij vroeg of de minister nieuwbouw van de kottervloot gaat stimuleren en of hij bereid is om nationaal te komen tot een maximale limitering voor het kottermotorvermogen.

Belasting

DEN HAAG – De belastingvrije voet van de vermogensbelasting moet omhoog. Dan kan worden voorkomen dat bezitters van een eigen huis, door de laatste jaren snel gestegen prijzen, ten onrechte worden aangeslagen voor de vermogensbelasting. Dat zeggen de Kamerleden Portheine en Joekes (beiden VVD) in vragen aan staatssecretaris Nooteboom van financiën. Zij vragen hem nog vóór 1 januari 1980 de verhoging van de belastingvrije voet te laten ingaan.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).

AKZO 27.30 gb-27.50 gl (27.30)
Kon. Olie 119.10 gb-120.00 (118.80)
Philips 24.90-25.20 (24.60)
Unilever 116.50-116.80 (116.20)
KLM 130.00-133.00 gl (129.00)

In oktober waren 11.580 vrouwen werkloos

Daling werkloosheid onder schoolverlaters

HEERLEN – In de afgelopen maand is de werkloosheid landelijk gezien iets gedaald, namelijk met 1400 personen waardoor de werkloosheid in vergelijking met de vorige maand met ca. 1,1 pct. verminderde. Dit gold echter helaas niet voor de werkloosheid in Limburg. Alhoewel de werkloosheid onder mannen tamelijk stabiel bleef, 17684 personen of 7,5 van de afhankelijke mannelijke beroepsbevolking, nam de werkloosheid onder vrouwen toe. In totaal waren in de maand oktober 11580 vrouwen werkloos, ofwel 19,1 van de vrouwelijke afhankelijke beroepsbevolking, hetgeen een nieuw triest record betekent.

De oorzaak van de toename van de werkloosheid onder vrouwen met 142 personen is gelegen in de gestegen werkloosheid in de horecaberoepen. De invloed van het naderende winterseizoen zal met name in de horecasector in de komende maanden nog sterker worden.

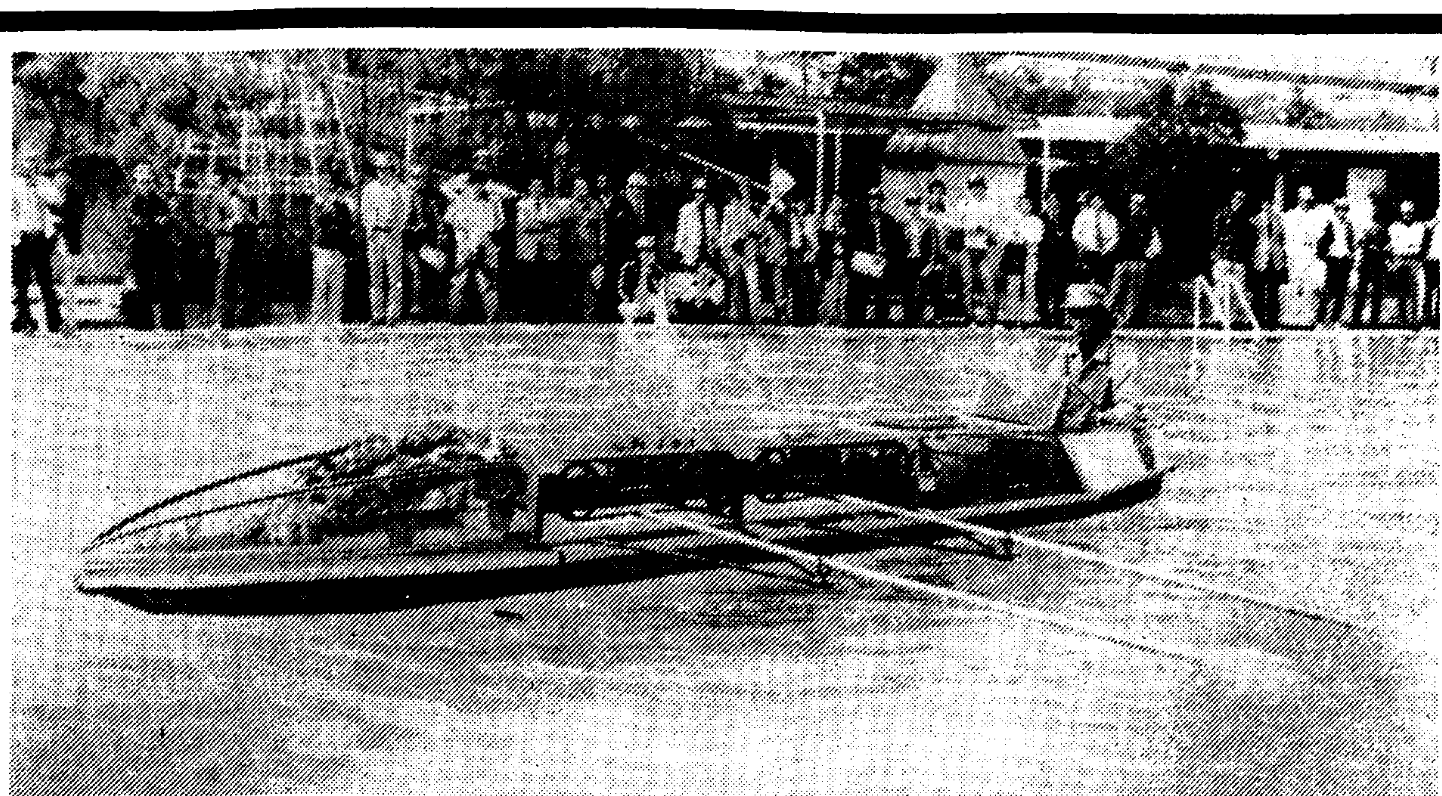
Voor mannen steeg het aantal openstaande aanvragen uit het bedrijfsleven onder invloed van de door het districtsbureau voor de arbeidsvoorziening uitgevoerde enquête met ca. 400 (van 2257 naar 2646). Bij vrouwen steeg het aantal openstaande aanvragen van 484 naar 542, eveneens onder invloed van de enquête.

De vergelijking op jaarbasis illustreert de bijzonder slechte arbeidsmarktsituatie. Het aantal werkloze mannen is met ca. 550 gestegen en hoewel de huidige vraag ca. 375 hoger is dan in oktober 1977 blijft de discrepantie tussen vraag en aanbod erg groot. Dit geldt ook voor de werkloosheid onder vrouwen. Terwijl in oktober 1977 de werkloosheid al extreem hoog was is sindsdien het aantal werkloze vrouwen nog met 1875 gestegen. Hierbij komt nog dat de vraag constant op een zeer laag niveau is gebleven. Ondanks deze slechte arbeidsmarktsituatie daalde het aantal schoolverlaters de afgelopen maand met 412 (197 mannen en 215 vrouwen). In tegenstelling tot de schoolverlaters nam de werkloosheid onder de overige jeugdigen verder toe. Waardoor de daling van de totale jeugdwerkloosheid van beperkte omvang bleef.

Gedeeltelijke samenwerking kartonfabrieken

ETTEN-LEUR – De kartonnagefabriek Movi en Philips Golfkarton willen beide bedrijven gedeeltelijk in elkaar laten opgaan. Gedacht wordt aan een integratie van de verkoopafdelingen. Daartoe wordt per 1 januari 1979 een nieuwe n.v. opgericht. De directie van Movi – dat vestigingen in Rotterdam en Etten-Leur heeft – is het oneens met de opstelling van de vakbonden, dat een toestemming voor deze samenvoeging in feite goedkeuring aan een komplete integratie inhoudt. De bonden hebben er wel begrip voor, dat de bedrijven zich door samenwerking sterker willen maken in de steeds verder afbrokkelende kartonmarkt.

Ze vragen zich echter af of Movi, dat bekend staat als een sterke onderneming, op dit moment een samengaan nodig heeft.
Volgens directeur Kuijk van Movi is er in het verleden gedacht aan een kompleet samengaan. Omdat de bonden in Eindhoven daar echter niet voor voelden, heeft die samenwerking zich nu beperkt tot alleen de verkoop. Bij Movi werken 350 mensen, van wie zo'n 230 in Rotterdam.



Mechanische galeislaven

● *TOKYO – De galeislaven uit de oudheid zouden jaloers zijn op een vinding die onlangs in Japan te zien was. Tijdens een soort uitvindersbeurs doorkliefde een roeiboot met „mechanische galeislaven" het water. Een kleine benzinemotor brengt twee stellen roeispanen in beweging, terwijl de bootsman niets anders hoeft te doen dan te sturen. Deze beurs is een jaarlijks terugkomend evenement dat door een motorfirma gesponsord wordt.*

Oktober was geen beste spaarmaand

AMSTERDAM – Voor de grote banken is oktober met ontsparingen ofwel aanzienlijk lagere spaaroverschotten geen beste spaarmaand geweest. Ook september had voor de meeste grote spaarbanken al lagere spaaroverschotten opgeleverd. Vier banken meldden een ontsparing voor oktober. Bij de Spaarbank Rotterdam was het negatieve spaarverschil ƒ 12.2 mln. (oktober 1977: overschot ƒ 12,4 mln.), bij de Nutsspaarbank in Den Haag ƒ 2,9 mln. (overschot ƒ 6,7 mln.), bij de Nutsspaarbank West Nederland ƒ 5,6 mln. (overschot ƒ 5,1 mln.) en bij de Spaarbank Limburg 1,4 mln. (overschot ƒ 4,6 mln.). Aanzienlijk lagere overschotten boekten de Rijkspostspaarbank (ƒ 23 mln. tegen ƒ 49 mln.), de Spaarbank voor de stad Amsterdam (291.000 tegen 10,8 mln.), de Bondsspaarbank Dordrecht, Breda, Eindhoven (ƒ 640.000 tegen ƒ 3,1 mln.), de Bondsspaarbank voor Midden- en Oost-Nederland (ƒ 3 mln. tegen ƒ 6,7 mln.) en de Bondsspaarbank voor Centraal-Nederland (ƒ 1,2 mln. tegen ƒ 2,1 mln.)

Scheepsbouw

GRONINGEN – De werknemers in de Groningse scheepsbouw zijn ongerust. Zij vrezen een harde, zogenaamde koude, sanering van hun werven als er niet snel iets gebeurt. Dit schrijven leden van de Industriebonden van NVV en NKV, alsmede andere werknemers, in een brief aan de gemeenteraden van Hoogezand - Sappemeer, Delfzijl en Groningen.

Roergebied wil van kolenpotimage af

De B.V. ter bevordering van de economie in de deelstaat Noordrijn-Westfalen heeft zich mede tot doel gesteld om het beeld dat men van het Roergebied heeft als zogenaamde „kolenpot" weg te werken uit de breinen van hen, die het Roergebied min of meer zien als een „smoke city" in het hart van industrieel Europa.

In feite is men bezig het enge begrip van het Roergebied met zijn sterke industrialisatie en een inwonersaantal per vierkante kilometer van meer dan 2000 personen uit te breiden in een grotere cirkel rondom de vermaarde kolenpot, die vanwege de vele sluitingen van mijnen en ook vanwege het stillegen van delen van de staalindustrie, werkelijk als kolenpot sterk is uitgedund. Rijnland Westfalen lonkt net als wij hier in Limburg naar nieuwe investeerders ook en vooral uit het buitenland. In twee delen van het nieuwe totaalplan, te weten op de industrieterreinen van Mülheim en Unna is naar voren gekomen dat de nieuwe bedrijvigheden in de tweede cirkel van het Roergebied op een zeer ruime schaal worden opgezet. De vroegere fout van het kort op elkaar gedrongen bij wijze van spreken bijna schouder aan schouder per fabriek werkzaam te zijn, wordt nu duidelijk niet meer gemaakt. Over het algemeen ziet men sterk in ontwikkeling dat de industrieterreinen buiten de stadskernen minder giganten tellen en meer middelgrote of zelfs kleine bedrijven. Mülheim b.v. heeft op een zeer dynamische wijze de zaken kunnen aanpakken. Daarbij dient wel gesteld te worden dat namen als Mannesman, Kraftwerke Union, Alwin Schockemöle, die aan het hoofd staat van een staalverwerkend bedrijf en als ruiter wereldberoemd is, van Mülheim een plaats maken, die bij industriëlen zeer bekend is. Voeg daar nog bij dat het wereldberoemde Max Plankinstituut hier gevestigd is, dan heeft deze stad, die door de mijnbouw heel wat arbeidsplaatsen zag wegvallen vanwege de sluiting van onrendabele mijnen, een industriële image. Heel duidelijk is gebleken dat dan uitgerekend de middelgrote maar ook kleinere bedrijven op zo'n klimaat sneller inspelen dan dat men zou moeten beginnen in een streek waar bijvoorbeeld de landbouw altijd de boventoon heeft gevoerd. Het Roergebied doet thans nog veel sterker dan voorheen zeer veel voor de recreatie.

„In het Sauerland vertoeven vaak veel meer Nederlanders dan Duitsers", zo zei een functionaris in Mülheim. En men beschouwt dit Sauerland als een noodzakelijk recreatiegebied ook voor de miljoenen, die in de kern van het industriële Roergebied wonen. Zowel in Unna als in Mülheim hebben zich ook Nederlandse bedrijven gevestigd. Maar alleen maar vanuit de gedachtengang dat het noodzakelijk was om hier een dochteronderneming te hebben. Er is nooit sprake van een verplaatsing geweest van de hoofdzetel van een Nederlands bedrijf naar Duitsland. Onder de bedrijven die zich in Rijnland Westfalen hebben gevestigd behoren Océ van der Grinten, Rank Xerox, Holec en de bloemengroothandelaar Gouverneur, die als zodanig voor Duitse begrippen een bedrijf heeft gebouwd, dat in Duitsland zelf niet bestaat.

Beursoverzicht

Verdere teruggang

AMSTERDAM – Ondanks de vorige week door president Carter aangekondigde maatregelen om de dollar te ondersteunen – dit had een scherp herstel tot gevolg – is de dollar toch weer op de terugweg geraakt. Blijkbaar heeft men in de Verenigde Staten toch nog weinig vertrouwen, hetgeen ook tot uitdrukking kwam in de scherpe koersval in Wall Street dinsdagavond.

Dit beïnvloedde duidelijk de stemming gisteren bij de opening de Amsterdamse effectenbeurs. Van handel was vrijwel geen sprake, daar vrijwel geen particuliere belegger een transactie durfde te doen, gezien de ervaringen van vorige week toen de prijzen op de beurs instortten. Ook de beroepshandel hield zich nu veelal afzijdig. De koersen moesten dan ook, hier en daar zelfs fors, naar beneden. Een andere factor die volgens de beurs het zaken doen belemmerde, was het aftreden van mr. Aantjes als fractievoorzitter van het CDA. „Zou de regeringscoalitie zich in de toekomst handhaven?", zo vroeg men zich op de vloer af. Bij de internationals was het grootste verlies weggelegd voor Kon. Olie, waarvan de koers met ƒ 2,80 zakte tot ƒ 118,40, gevolgd door Hoogovens, die ƒ 1,40 kwijtraakte op ƒ 34,90. Unilever verloor een gulden op ƒ 117 en Akzo 90 cent op ƒ 27,30. Philips moest 30 cent terug tot ƒ 24,50. Elders op de actieve markt lag de bank-, de handels- en de scheepvaartsector onder druk. Een andere uitschieter naar beneden was KLM, die ƒ 3,50 goedkoper werd op ƒ 129. Heineken gleed verder af en verloor nu ƒ 2,30 op ƒ 95. De obligatiemarkt vertoonde een geheel ander beeld. Het lijkt erop, aldus de beurs, dat hier het vertrouwen enigszins terugkomt, mede gezien de dalende tarieven op de geldmarkt. Bij kalme handel werden de stukken tegen hogere prijzen van de hand gedaan. Op de lokale markt heerste eveneens een vrijwel totaal gebrek aan affaire. Ook hier is het vertrouwen volkomen zoek, zo werd vernomen. De koersen moesten dan ook over een breed front en met guldens tegelijk naar beneden. De tussentijdse ANP-CBS index algemeen lokaal ging dan ook van 105,5 naar 103,7. Tot de uitschieters naar beneden behoorden Bos Kalis, Meneba en Unikap. Bos Kalis verloor ƒ 4,80 op ƒ 127, en was daarmee koploper in de zeer flauwe aannemingssector. De eerder deze week voorzichtig opgebouwde koerswinst voor Meneba ging met een koersdaling van ƒ 5 op ƒ 62 nu in een klap verloren.
Grote verliezers waren woensdag verder onder meer Proost en Brandt, De Telegraaf, ACF, Oce-van der Grinten, VMF, Audet, Fokker en Pakhoed.
Toch was er ook nu weer in deze zwarte situatie een witte raaf te signaleren. Het was het verzekeringsfonds Ennia dat de recente koersstijging nu met ƒ 1,50 voortzette op ƒ 142. Tegen het slot van de beurs begonnen met name de internationals iets aan te trekken. Met uitzondering van Unilver kon de rest de markt op het hoogste punt van de dag verlaten. Dit werd op de vloer positief beoordeeld.

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	1,98	2,08
Engelse pond	3,90	4,20
Belgische frank (100)	6,56	6,86
Duitse mark (100)	106,50	109,50
Italiaanse lire (10.000)	22,75	25,75
Portugese escudo (100)	3,50	4,75
Canadese dollar	1,69	1,79
Franse franc (100)	46,25	49,25
Zwitserse franc (100)	124,25	127,25
Zweedse kroon (100)	45,25	48,25
Noorse kroon (100)	39,00	42,00
Deense kroon (100)	37,50	40,50
Oostenr. schilling (100)	14,65	14,95
Spaanse peseta (100)	2,64	2,94
Griekse drachme (100)	4,65	5,90
Finse mark (100)	49,50	52,50
Joegoslav. dinar (100)	8,25	10,50

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	28,20	27,30
ABN	367,50	365,50
Amro 20	76,20e	75,40f
Deli-Mij	116,00	114,50
Dordtsche	160,10	156,20
Dordtsche Pr	158,70	155,00
Heineken	97,30	96,00
Heineken H.	89,50	89,20
Hoogovens	36,20	35,20
HVA-Mijen	53,80	53,00
KNSM	85,00	84,50
KLM	132,50	129,00
Kon. Olie	121,20f	118,80f
Nat. Ned.	109,90f	109,80e
Ned. Lloyd	76,50	75,10
Ommeren	139,50	134,50
Philips	24,80e	24,60f
Robeco	163,50	162,50
Rolinco	132,50	131,50
Rorento	123,00	123,00
Unilever	118,00e	116,20

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	108,30	108,50
9.75 id. 74	107,60	108,00
9.50 id. 76-1	105,00	105,40
9.50 id. 76-2	106,00	106,60
9.00 id. 75	104,80	105,00
8.75 id. 75	103,40	103,70
8.75 id. 75-2	103,40	103,70
8.75 id. 76-96	103,40	103,70
8.50 id. 75	102,50	102,80
8.50 id. 75-2	102,50	102,80
8.50 id. 78-93	102,60	103,00
8.25 id. 76-96	101,00	101,40
8.25 id. 77-92	101,00	101,40
8.25 id. 77-93	101,00	101,40
8.00 id. 69	99,70	100,00
8.00 id. 70-95	99,70	100,00
8.00 id. 71-96	99,70	100,00
8.00 id. 70 I	101,20	102,00
8.00 id. 70 II	101,80	102,30
8.00 id. 70 III	101,90	102,30
8.00 id. 76-91	100,50	101,00
8.00 id. 77-97	99,40	99,90
8.00 id. 77-87	101,60	101,80
7.75 id. 71-96	97,70	98,20
7.75 id. 73-98	97,70	98,10
7.75 id. 77-97	98,00	98,40
7.75 id. 77-92	99,30	100,00
7.50 id. 69-94	97,10	97,50
7.50 id. 71-96	96,20	96,60
7.50 id. 72-97	96,00	96,30
7.50 id. 78-93	97,90	98,60
7.50 id. 78-88	97,90	98,60
7.50 id. 71-81	99,50	99,60
7.20 id. 72-97	94,00	94,60
7.00 id. 66 I-91	96,10	96,40
7.00 id. 66 II	96,00	96,40
7.00 id. 69-94	95,20	95,50
6.50 id. 68 I-93	93,00	93,40
6.50 id. 68 II	92,70	93,10
6.50 id. 68 III	92,40	92,80
6.50 id. 68 IV	92,30	92,70
6.25 id. 66-91	93,00	93,40
6.25 id. 67-92	91,70	92,00
6.00 id. 67-92	91,00	91,30
5.75 id. 65 I-90	90,70	91,00
5.75 id. 65 II	90,40	90,70
5.25 id. 64 I-89	89,30	89,60
5.25 id. 64 II	88,80	89,10
5.00 id. 64-94	84,70	84,90
4.50 id. 58-83	95,30	95,50
4.50 id. 59-89	88,40	88,50
4.50 id. 60 I-85	92,40	92,50
4.50 id. 60 II	86,50	86,50
4.50 id. 63-93	82,80	82,80
4.25 id. 59-84	93,00	93,00
4.25 id. 60-90	85,00	85,00
4.25 id. 61-91	84,80	84,80
4.25 id. 63 I	83,20	83,20
4.25 id. 63 II	82,50	82,60
4.00 id. 61-86	88,70	88,80
4.00 id. 62-92	83,00	83,00
3.75 id. 53-93	81,00	81,00
3.50 id. st. 47	76,20	76,40
3.50 id. 53-83	93,30	93,30

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	83,00	81,20
8.75 ABN	120,80	120,00
6.75 Amro 73	99,00	99,90
5.50 Amro 8.25	307,00	304,25
8.50 Bos Kal.	112,20	110,00
6.25 Buhr T	100,00	100,00
7.25 Furn. 73	89,50	89,80
5.75 Gist-Br.	86,10	85,20
7.25 H'meijer	94,40	94,50
5.25 Hoogov.	88,50	88,50
7.50 IHC Holl.	100,00	100,00
7.25 Kappa 73	87,20	87,50
8.75 KNSM	100,00	100,50
8.75 KBB	106,00	106,00
5.75 KLM	109,75	107,75
7.75 K.N. Pap.	104,20	103,50
7.00 Lyons N	89,20	90,50
7.25 M'intosh	84,20	84,50
9.00 Meneba	93,60	93,60
7.00 NBM-B	92,00	91,00
7.25 Nederh.	-	0,75
6.50 NBM	475,00	475,00
7.75 Nutricia	89,00	89,50
8.00 Nijverd.	92,90	92,90
6.50 Océ-Gr.	137,00e	137,00e
4.75 Philips	106,70	105,00
10.00 Pont	106,30	106,50
7.50 Proost B.	94,00	93,30
6.50 Rolinco	73,50	73,40
6.50 id. 1000	78,00	77,60
8.00 Sanders	-	94,50
7.00 Skol Br.	93,50	94,00
7.00 Slav. Bk.	93,40	94,50
8.75 Stev. Gr.	-	108,00
9.00 VMF-St.	67,00	67,00
8.25 Vih. But	-	-
7.00 Wh'have	-	106,00
7.00 W'sanen	90,00	90,20
8.75 W.U. Hyp.	131,40e	132,00

Binnenlandse aandelen

ACF	154,00	150,20
Ahog.-Bob	50,50	-
Ahold	109,00	108,00
Amas	7,15	7,15
Amev	87,00	86,50
Amfas	109,00	107,50
Asd. Droogd.	115,00	111,00
Asd. Rijtuig	294,00	294,00
Ant. Brouw.	300,00b	300,00b
Ant. Verf.	192,00	193,00
Arnh. Schbw.	136,50	136,00
Asselberg	418,00e	408,00
Ass St. R'dam	105,00	103,00
Audet	646,00	633,00
Aut. Ind. Rt.	2220,00	2230,00
Ballast-N.	110,00	108,00
Bam	90,00	89,70
Batenburg	375,00	371,00
Beek van	65,00	65,00
Beers	92,20	88,00
Begemann	78,00	78,00
Bergoss	55,00	54,00
Berkel P.	88,20	88,00b
Blydenst. C.	-	580,00
Boer Druk	165,00	165,00
Bols	70,10	69,50
Borsumij W.	153,00	151,00
Bos Kalis	131,80	127,00
Braat Bouw	263,00	260,00
Bredero VG	1210,00	1160,00
id. cert.	1210,00	1150,00
Bredero VB	293,00	287,00
id. cert.	293,00	287,00
Buhrm. Tett.	71,60	71,50
Calvé-D. cert.	167,90	165,00
id. 6 pct. cert.	1390,00	1390,00
Centr. Suik.	78,00	75,50
id. cert.	73,00	71,00b
Ceteco	212,00	208,00
id. cert.	212,00	208,00
Chamotte	23,60	23,50
Cindu-Key	31,20	31,00
Claimindo	1770,00	1770,00
Crane Ned.	985,00	980,00
Desseaux	56,00	55,00e
Dikkers	51,50	51,00e
Dorp en Co	173,00	169,00
Dr. Ov. Hout	367,00	368,00
Duiker App.	246,00	245,00
Econosto	31,80	31,90
Elsevier	277,00	274,00
id. cert.	277,00	273,00
Emba	206,00	201,00
Ennia	140,50	141,80
Eriks	84,90	84,90
Fokker	27,80	26,00
Ford Auto	772,00	776,00
Fr.Gr.Hyp.	118,10e	118,50
Furness	67,80	68,80
Gamma H.	31,70	30,60
id. 5 pct.	-	16,70
Gel. Delft c.	242,00	232,00
Gelder cert.	49,80	49,10
Geld. Tram	325,00	310,00f
Gerofabr.	45,00	4R,00
Giessen	132,00	131,50
Gist Broc.	36,10	35,70
Goudsmit	102,00a	102,00a
Grasso	114,00	111,00
Hagemeijer	66,30	67,50
Hero Conc.	93,50	93,00e
Hoek's Mach.	-	51,30
Holec	146,50	144,00
HAL Trust	73,00	73,00
Holl. Kloos	195,00	194,00
Holl. Bet.	114,20	111,70
Hunter D.	22,50	21,90
Icu	89,00	87,00
IHC Holland	15,00	14,60
Ind. Maatsch.	245,00	245,00
IBB Kondor	87,30	86,00
Interlas	75,00	75,00
Internat. M.	44,60	43,20
Inventum	635,00	630,00
Kempen B.	121,00	121,00
Klene S.	330,00	329,00
Kluwer	97,00	95,10
Kon. Volker	168,00	167,00
KBB	-	92,30
id. cert.	92,00	92,50
id. 6 cum	13,50	14,00
KNP	42,00	41,70
Krasnap.	103,50	101,00
Kwatta	14,10	14,10
Landre Gl.	192,50	192,00
Leids Wol.	241,00	241,00
Macintosh	59,20	59,50
Maxw. Petr.	164,70	164,50
Meneba	67,00	63,00
Metaverpa	2250,00	2240,00
MHV A'dam	37,40	36,90
Moeara En.	277,00	272,00
id. 1-10	3795,00	3680,00
id. 1-4	750,00	750,00
Mijnb. W.	665,00	665,00
Naarden	25,90	25,20
Naeff	72,00a	-
Nat. Grondb.	56,50	57,00
NBM-Bouw	31,30	30,00
Nedap	425,00	428,00
Ned. Bontw.	103,50	103,00e
Ned. Crediet	57,50	57,50
Ned. Dagbl.	277,00e	273,50
NMB	202,00	202,00
Ned. SHB	206,70	207,00
Nierstrasz	1130,00	1130,00
Norit	105,00	104,70
Nutricia GB	40,50	39,30
Nijverdal	68,50	67,50
Océ-Gr.	167,50	164,50
Ogem hold.	30,90	30,00e
Orenstein	223,00	227,00
Otra	134,00	131,00
Oving-D.S.	235,50	235,50
Pakhoed H.	47,20	46,50
id. cert.	43,20	42,50
Palembang	74,00b	76,00b
Palthe	44,20	44,20
Pont Hout	225,00	223,00
Porcel Fles	121,50	121,60
Proost en Br.	155,00	151,00
Rademakers	365,00	365,00
Reesink	190,50	189,00
Reeuwijk	-	92,00
Reiss	110,00	110,00
Riva	395,00	387,00
id. cert.	385,00	377,00
Rohte en Jisk	58,00	60,00e
Rommenholl.	277,00	277,00
Rijn-Schelde	62,00	62,00
Sanders	160,00e	157,00e
Sarakreek	57,50	57,50
Schev. Expl.	1,51	1,52
Schlumberger	898,00	895,00
Schokbeton	1270,00	1250,00
Schuitema	127,00	127,00
Schuppen	298,00	298,00
Schuttersv.	105,00	101,00
Slavenb. Bnk.	236,00	235,00
Smit Intern.	63,80	61,10
Stevin Gr.	100,00	97,10
Telegraaf	123,80	118,00
Textiel Tw.	89,20	89,00
Tilb. Hyp. Bk.	195,00	195,00
Tilb. Waterl.	355,00	356,00
Tw. Kabelf.	255,00	258,00
Ubbink	170,50	170,50
Unikap	123,00	X20,00
Vd. Vliet-W.	118,90	112,50
Ver. Glasf.	99,00	98,00
VMF-Stork	49,00e	46,50
Ver. Uitg. mij	9E,80	90,50
Verto cert.	14,40	13,30
Vezelverw.	77,00	71,00
Vihamij Butt.	75,00	74,00
VRG-GBZ	51,00	49,10
Wegener cert.	80,00	80,00
Wessanen C.	69,00	67,70
W.U. Hyp.	407,50	407,00
Wolsp. Ede	93,10	93,10
Wyers	57,90	56,70
Wijk en Her	130,00	132,00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	319,00	312,00
Br. Petrol	342,00	342,00
Gevaert Ph.	85,00	85,00
Hoechst	141,00	141,00
Hoesch	54,00	54,50
Imp. Chem.	150,00	140,00a
Petrofina	-	-
Pye Hold.	160,00e	160,00
Solvay	155,00	155,00b
Un. Miniere	485,00a	48E,00
Akzona	25,70	25,00
Alcan	65,50	64,00f
Amax Inc.	92,00	89,00
Am. Cyanam	53,00	53,00
Am. Motors	11,30	10,60
Am. Standard	86,00	86,00
Am. Tel & Te	123,00	121,00
Ampex Corp.	28,00	27,00
Asarco	27,20	27,20
Bell Teleph.	102,00	100,50
Bethl. Steel	42,10	42,00
Boeing Corp.	129,00	125,80
Bovis Corp.	1,12	1,12
Burroughs	150,00	146,00
Can. Pacific	38,00	36,50
Carl. O'Keefe	7,00	6,70
Celanese	80,60	80,00
Chrysler	23,00	22,00
Citicorp.	52,50	49,00
Cities Serv.	108,80	106,50
Colgate	37,80	34,60
Columb. Gas	53,00	51,50
Cons. Edison	45,30	45,20
Control D.	66,50	60,00
Curtiss W.	30,00	29,50
Dow. Chem.	54,80	51,70
Eastm. Kod.	124,00a	119,50
Exxon (10)	101,80	97,30
Ford Motor.	84,70	81,00
Gen. Cable	31,50	29,00
Gen. Electric	96,40	99,00
Gen. Foods	95,00	62,60
Gen. Motors	124,00	117,10
Gilette	53,50	53,50
Goodrich	39,00	36,50
Goodyear	31,60	31,00
Gulf Oil	54,50	53,00
Husky Oil	59,00	57,90
Imperial Oil	39,00	36,00
Inco	33,00	30,00
IBM	560,00	545,00e
Int. Flavors	45,80	44,00
Int. Tel. en T.	57,00	55,00f
Kennecott	49,00	49,00
Litton Ind.	45,00	42,10
Lockheed	42,70	39,20
Merck Co.	121,00	121,00
National Can.	30,00e	30,00
Nat. Dist & C	39,00	39,00
NCR Corp.	120,00	120,00
N.A. Philips	53,50	51,00
Occidental	35,00d	34,40
Penn. Centr.	5,50	5,50
Pepsi Co	54,20e	54,00
Ph. Morris	138,00	135,20
Philips P.	62,50	61,00
Polaroid	91,00	88,10
Procter & C.	173,50	169,50
RCA Corp.	52,50	52,00
Rep. Steel	48,80f	48,10e
Reynolds I.	120,00	119,00
Sears	43,10	41,00
Shell Can.	24,50	24,10
Shell Oil	65,00	63,00
South Pac.	57,80	56,20
Sperry Rand	86,00	83,50
Standard Br.	45,50	-
Sterling Dr.	28,40	29,00
Studebaker	113,00d	110,00
Sun Oil C.	75,50	75,00
Tandy Corp.	48,00	48,10
Texaco	46,00	45,50
Texas Intstr.	169,00	165,00
Transam C.	34,20	31,00
Un. Carbide	77,00	77,80
Un. Pacific	110,50	109,00
U.S. Steel	49,00	49,00
Warner L.	53,00	52,50
Westingh.	36,70f	35,10
Woolworth	40,00	37,50
Dai-Ichi K.	290,00	290,00
Nippon Elec.	535,00	533,00
Pioneer El.	165,00	164,00
Sanyo Electr.	143,00	146,00
Sony Corp.	300,00	290,00
Sur. Brouw.	-	-

Onderstaande bedrijven realiseerden het appartementencomplex, alsmede de nieuwe Vivo-supermarkt te Brunssum



een felicitatie waard...

Het is zover. In Brunssum op de hoek van de Rumpenerstraat en de Heugerstraat wordt een grote supermarkt geopend. Een felicitatie waard voor de Vivo, die nu een vaste plaats gaat innemen in het hartje van Rumpen.

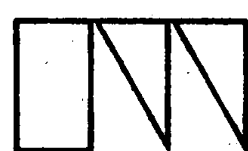
Felicitaties trouwens ook aan de architect, Planburo Ir. Jongen te Heerlen, die dit gebouw zo smaakvol ontworpen heeft.

Felicitaties aan de aannemer, Aannemersbedrijf Jongen te Schaesberg, die het gebouw zo perfect en op tijd heeft afgewerkt.

Felicitaties aan de makelaar, Mesterom Makelaardij O.G. te Beek, die heeft kunnen zorg dragen voor een snelle bewoning van de appartementen en de winkelruimten.

Felicitaties voor het gemeentebestuur, dat zoveel medewerking heeft verleend bij de tot stand koming van dit gebouw.

Felicitaties voor alle medewerkende bedrijven, die onder de deskundige leiding van Mesterom Projectontwikkeling B.V. te Heerlen deze aanwinst voor Brunssum tot stand hebben gebracht.



mesterom
PROJECTONTWIKKELING B.V.
Voor verantwoorde kwaliteitsbouw.

Mesterom Projectontwikkeling B.V. en B.V. Mesterom Makelaardij O.G. zijn dochtermaatschappijen van Mesterom Vastgoed Holding B.V. met vestigingen te Heerlen, Beek en Brussel.

Ook hier werd het dak op vakkundige wijze gemaakt door:

DAKDEKKERSBEDRIJF
ZUIDDAK B.V.



Edisonstraat 18-20
Industrieterrein Strijthagen
Schaesberg, tel. 045-314218

Het voegwerk werd gerealiseerd door:

VOEGERSBEDRIJF
KRAWIEC
Doornkampstraat 16, Nieuwenhagen
Tel. 045-315775

De bestrating werd vervaardigd door:

STATENMAKERSBEDRIJF
NICO GERARDS
Reeweg 100
Ubach over Worms
Tel. 045-313956

De sanitaire installatie werd uitgevoerd door:

Sanitair en loodgietersbedrijf
S.H. Cloodt
Heerlerbaan 135, Heerlen
Tel. 045-412173

Alle metselwerk, stucadoorswerk en voegwerk werd gerealiseerd door:

INSTABO b.v.
AANNEMINGSBEDRIJF
Europalaan 8, 6164 CW GELEEN
Tel. 04494-47294

Verder voeren wij uit:
timmerwerken, verbouwingen, open haarden, bestratingen.

★ Het vlechtwerk werd ook hier weer verzorgd door:

Vlechtersbedrijf Accoord
Boschstraat
Brunssum
Tel. 045-254592



De mechanische ventilatie werd verzorgd door:

BEMELMANS-JONGEN B.V.
BELENBROEKLAAN 61
HEYTHUYSEN
TEL. 04749-2700

Ook hier realiseerden wij de centrale verwarming

INTERTHERM LIMBURG B.V.
Heerlenseweg 19, Schaesberg, tel. 045-313939

Ook uw adres voor:
- ★ **luchtverwarming**
- ★ **sanitaire installatie**
- ★ **keuk-, warmwaterinstallatie**
- ★ **koeling bedrijfs-, kantoorruimte**

De beglazing werd geleverd door

Mesterom b.v.
muur isolatie · isolerend glas
BUNDE, Rijksweg 6, 04461-5959

Tevens levering van isolatieglas, aluminium puien, kunststofpuien, spouwmuurisolatie

---

Alle ijzerwerken, ook voor de appartementen, deuren en kanteldeuren werden geleverd en aangebracht door

KONSTRUKTIEBEDRIJF LEMMENS VOERENDAAL BV
VALKENBURGERWEG 16-27, **VOERENDAAL**, TEL. 04446-1810/2232/1426

HET AFTIMMERWERK
werd mede gerealiseerd door **

BUCKX TIMMERWERKEN
AAN HET BROEK 41, SITTARD, TEL. 04490-1301

Te koop aangeboden

Korting LAMPEN: Engelse kroon v. ƒ 296,– nu ƒ 196,–; petroleumlamp v. ƒ 398,– nu ƒ 298,–; echt kristallen kroon v. ƒ 1095,– nu ƒ 695,–; tinnen kroon van ƒ 475,– nu ƒ 335,–; prachtig eiken karrewiel v. ƒ 845,– nu ƒ 545,–; handgestoken houten kroon v. ƒ 695,– nu ƒ 495,–; oudholl. kroon v. ƒ 595,– nu ƒ 425,–; prachtige notehouten voet v. ƒ 165,– nu ƒ 95,–; leren kappen met 30 en 50% korting meer dan 500 modellen in voorraad. Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Te k. a. KL. TV ƒ 600,–. Kloosterraderstr. 61, Kerkrade. Tussen 16-20 uur.

Te k. BANKSTEL beroketijl. Pr.n.o.t.k. Smeets, Pius XII-plein 18, Hoensbroek, tel. 045-212445.

KLEERKASTEN 2-, 3-, en 4-deurs, ledikanten, stapelbedden, matrassen. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

BANKSTELLEN, grote voorraad, direkt af fabriek. Beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen, tel. 43412.

Recl.aanb. massieve PARKET all-in 5 jr. gar. 22 mm Chatagnier ƒ 64,98, 8 mm eiken Mozaïek ƒ 36,40. Hulsberg, tel. 04405-1423 bel nu!

Te k. prachtige oude eiken COMMODE, 3 grote en 2 kleine laden. Balpoten puntgaaf. Na telef. afspraak. Grispenstraat 19, Ubachsberg-Voerendaal, tel. 04446-2325.

Eiken MEUBELEN, grote voorraad, direct af fabriek, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. zwaar eiken BANKSTEL met tafel, plavuizenblad nwe. 045-213563.

Te k. eiken HOEKBANK, eethoek, 2 eiken Henri deux-eethoeken met 6 stoelen, ieder. Henri Deux-kast. Grote Henri Deux-spiegel, 2 oma's klokken. Hoenskerkstr. 35, Hrl.

Piano STEMMEN en reparaties. Tevens te koop goede piano. K. Maassen, Rect. Thijssenstr. 27 Moerveld-Geulle. Tel.: 04461-6103.

ANTIEK: 2 mooie voltaires, gave kasten, jachttafels, getorste stoelen, kinderbureau, desserts enz. Mooi kleingoed voor Sint Nicolaasgeschenken. Irenestraat 22, Spaubeek, 04493-2156.

ANTIEKHANDEL Chrit Vaassen, Koolweg 53, Elsloo, 04402-4634. Grote voorraad meubels, aardewerk, kleingoed, alles puntgaaf.

Te k. VOLAUTOM. AEG bovenlader, Soppas, Zanker en Miele. Spotprijs met garantie. Huishoudbeurs, Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 045-252956.

Te k. GASFORNUIS met verw. Pelgrim- en Drugashaarden. Spotprijzen met garantie. Huishoudbeurs, Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 045-252956.

Uit grootmoeders tijd: massief geloogd eiken KLEERKAST, eiken leg- en salonkast, Mech. kast. Zwaluwstr. 9, Geleen.

Te k. biedermeier KLOK ƒ 185; Queen Elisabeth-klok ƒ 200; walnoten klok ƒ 200; samovair ƒ 75. H.H. speciale prijs. 04750-25186.

Te koop zo goed als nw. electronisch ORGEL met ritmic, vibrator, voetpedaal, 9 mnd. oud, ƒ 750,–. Dr. A. Schweitzerstr. 42, Hoensbroek, na 12 uur.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, tv-kasten, ladenkastjes, salontafels en fauteuils, Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. HOEKIJZERAQUARIUM, afm. 1.50 x 50 x 50 (met ombouw ca. 200 x 60 x 60) geheel leeg, met lichtkap (3 grote TL-lampen), met grote elektr. pomp (ca. 600 ltr. p.u.) en met onderstel. Prijs ƒ 300. Te bevr. Elisagracht 8, Gracht (Kerkrade-West).

Komt u eens SNUFFELEN in de 2e hands Winkel-van-sinkel Burg. Lemmensstr. 210, Geleen.

Te k. antiek HARMONIUM en solarium (Osram-systeem). Te bevr. Marshallstr. 14,, Brunssum, tel. 045-256765.

Te k. VELDBRANDSTENEN en oude vloertegels met motief. Chrit Vaassen, Koolweg 53, Elsloo, 04402-4634.

Complete Lodewijk-SLAAPK. met kuif, 6 jachtstoelen en nachtkastjes, Mech. tafel. Geenstr. 55, Geleen, tel. 43710.

HOTELVAATAFWASMACH. te koop en antiek ledikant. Tel. 04492-2044.

Te k. mooie aparte eiken staande HALKLOK 100% in orde. Vr.pr. ƒ 1475,–. Tel. 04406-41019.

Te k. BETONMOLEN, ijskast en gasfornuis, jalouzieën. Tel. 04497-1604.

Te k. GASHAARD merk Etna. Oude Schachtstr. 6, Kerkrade.

Te k. weg. overcompl. leren BANKSTEL en antiek klokkenstel en enkele Perzische tapijten. Tel.: 045-458324.

Te k. CAFÉBILJART, geheel compleet. Tel. 09-4924043487.

Te k. partij OPENHAARDHOUT. Tel. 045-410490.

Tijd. aanb., massief eiken salon-EETKAMERTAFELS, afm. 120x60, ƒ 425,–, 100x100 ƒ 465,–, 80x80 ƒ 310,–, bladdikte ca. 5 cm, dikke poten, mooi afgewerkt. Tel. 045-720684.

DIRECTIEKEET, dubbelwandig, te koop, m. aanbouw, totaal ca. 14x8 m, waarvan kamer 6x4 m, hal 3x2, keuken 3x2, wc 1x1, kamer 4x2, kamer 4x3, bad 2x1, schuur 4x3, overdekt terras ca. 10x2 en 4x5 m. Met volgend toebehoor sanitair, el. leidingen en 3 propaangevelkachels. Als 2e woning zeer praktisch. Koopprijs: ƒ 20.000,–. Tel. inl. 04456-316 of 381.

Heren antiekhandelaren elke week verschillende verhuiswagens vol nieuwe aanvoer van ANTIEK. Dit alleen bij Wijshoff B.V., Heisterberg 7, Hoensbroek. Tel. 045-211976 na 19 uur 045-253024 's maandags gesloten.

Te k. t.e.a.b. wit GASFORNUIS met deksel, bakoven en lade, electr. boener voor hout of tegelvloer, electr. bandmassageapp. voor plaatselijke afslanking. G. Sondermanstr. 13, Heerlen.

Topkwaliteit voor normale prijzen vindt u bij ons in Nuth. Grote keuze in antieke MEUBELEN w.o. zware langwerpige jachttafel, grote dolfijntafel en stoelen, vossekoptafel. Mechels Boeren Louis Philips Lod. XV, Lod. XVI-kasten, eethoeken, slaapkamers, mooie Henry II-kamer, excl. jachtspiegel, Biedermeier secretaire enz. enz. Geopend dond., vrijd., zaterd. 9-18 uur. Donderdag koopavond. Antiekhandel Simons Kerkstr. 45A Nuth t.o. kerk 300 mtr af Makro. Tel. 045-218386.

Te k. eiken antieke PREEKSTOEL, geschikt voor discotheek. Te bevr. tel. 045-218386, Kerkstr. 45A Nuth.

Waar vindt u Engelse staande KLOKKEN, eethoeken, dekenkisten, desserts, Normandische kasten, bruidskasten, Henry II-kasten, klokkenstellen, gobelins, petroleumlampen, godslampen, jachtkasten, legering en bronzen beelden. Natuurlijk alleen bij antiekhandel Wijshoff B.V., Heisterberg 7, Hoensbroek, tel. 045-211976 's maandags gesloten. Donderdag koopavond tot 21 uur.

Te k. Limburgse STAANDE KLOK. Gesign. Beltjens, Roermond. Heisterberg 7, Hoensbroek.

Te k. electr. ORGEL merk Thomas The Cavalier 1129 met ingeb. ritmebox en voetpedalen, 1 jaar oud. Pr.n.o.t.k. Tel. 043-70842.

Te k. a. bladmuziek en boeken, pop en klassiek van vroeger en nu. Ook antiquarisch. Tel. 04645-340.

Te k. Etna BIJZETKACHEL wit 3500 cal. met gar. spotpr. Huishoudbeurs, Kerkstr. 1 Brunssum, tel. 045-252956.

Te k. OLIEKACHEL kl. B 5000 kal. met gar., spotpr. Huishoudbeurs, Kerkstr. 1 Brunssum, tel. 045-252956.

Complete STENCILMACH NEINBRANDER met onde kast, merk Roneo-Vickers toren, prijs ƒ 5000,–. H. J. Re Hoofdstraat 379, Hoensbr 045-220522.

Te koop uitstekend STE OCASSETTEDECK. Op Winkel 10, Nieuwenhagen.

Te k. RADIOCASSETT DECK 2x25 Watt-box Moltweg 40, Schaesberg. 045-316167.

Te k. prachtige GASHAAR huisjesmodel en gr. en kl. velkachel z.g.a.n., goedko Kerkstraat 33, Ubach ov Worms.

Te huur of te koop in centrum Heerlen 2 KANTOREN met parkeerruimte. Tel. 045-256380 van 9-18 uur.

Te h. centr. Heerlen gestoff. KAMER, gebr. v. keuken en douche, vrije opg. 045-717190.

Te h. in centr. van Hrln. 1- en 2-pers. gem. KAMERS, c.v., keuken en douche. Coriovallumstr. 25, Heerlen tussen 15 en 18 uur.

Te h. gem. heren ZIT/SLAAPK. m. kitchenette, douche, toilet in Brunssum, tel. 045-252364.

KAMER te huur. Te bevr. Willemstraat 67, Heerlen.

Te huur leuk klein CAFÉ met kleine keuken, bar, 20 zitpl. Zeer goedkope overname ƒ 5.000,–. Nieuwstr. 156, Kerkrade. Tel. 456711.

2 doorl. gem. k. t. h. met c.v., kookgel. en alle comfort. Tel. na 18 uur 453962, K'rade.

Te h.a. gestoff. BOVENWONING, 4 kamers en badkamer. Te bevr. Kokelestr. 33, Kerkrade.

Te huur halfvrijstaande gestoffeerde WONING met open haard, vlak bij de Markt Schaesberg, rustige ligging, met garage. Huurpr. ƒ 750,–. Inl. tel. 045-317556 na 18 uur.

Te h.a. gr. vrijst. luxueus afgewerkt WOONHUIS, omg. Sittard, kort bij autobaan. ƒ 1250,– p. mnd. Tel. 04494-41061.

FRITURE met woonhuis. Goede ligging. Direct te aanv. Tel. 04402-3651.

Brunssum, te huur vrijstaand HERENHUIS op goede stand nabij ziekenhuis. Grote tuin, garage, c.v. grote hal, complete keuken, grote woonkamer, dubbele beglazing, badkamer met ligbad en tweede toilet, 3 grote slaapkamers, berghok. Zolder te bereiken via vliezotrap, mogelijkheid vierde slaapkamer. Huurprijs ƒ 950 p.m. Tel. 722244 na 18 uur.

Gem. KAMERS te h. Hoofdstr. 160, Eygelshoven.

Te h. gemeubil. KAMER met c.v. en kookgelegenh. Grasbroekerweg 27, Heerlen.

Te h. aangeb. gem. KAMERS Kerkrade, tel. 045-720350.

SCHINVELD te huur boerenwoonhuis met grote poort, 3 slpks, keuken, woonk., gr. zolder, garage v. 2 auto's en binnenplaats. Te bevr. Hoevenaars, Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 045-252956.

Te h.a. BENEDENWONING met aparte ingang te Nieuwenhagen. Ind. 2 kamers, kitchenette, toilet en douche ƒ 550,– per mnd. Tel. 045-220522.

Voor nette dame of heer, KAMER te huur in Hoensbroek, tel. 045-211976.

Te huur gevraagd

Kamerbureau IRENE vraagt te huur kamers en appartementen in de gehele Mijnstreek. Geopend van 9-12 en 14-17 uur. tel. 045-251214.

Boven- of BENEDENWONING, flat, etage of ongem. appartement gevr. Direct te aanv. Huur pr. n.o.t.k. Br.o.nr. SP 264 LD-Spekholzerheide.

ƒ 500,– BELONING voor flat of bovenwoning, aparte ingang, 2 slpk. Omg. Hoensbr., Amstenr., Treebeek. Br. HO 595 LD Brunssum.

Te h. gevr. overdekte STALLING voor motorhome. Tel. 04451-775.

Te h. gevr., HUIS, flat of bovenwoning, 2 tot 3 slpk., in Zuid-Limburg. Kale huur tot ƒ 500,–. Br.o.n. MA 382 M'str.

Ruilen

EENGEZINSWONING te Vrieheide huur ƒ 293,–, tegen grote eengezinswoning te H'broek, liefst nieuwbouw. Br.o.nr. HO 588 LD-Hoensbroek.

Te ruil DUPLEXWONING Nic. Beetstr. 184, Hrl. tegen eengezinswoning Hrl. of omg.

Wie wil met ons RUILEN. Wij willen graag een won. m. garage en ruimte bij het huis voor auto's in omg. Brunssum Heerlen, H'broek, mag oudere won. zijn. Wij hebben eengezinsw. mooie gr. kamer, keuken, 3 slpk., zolder, douche, c.v. Voor gr. tuin en achter kl. plaatsje. Mgr. Feronl. 228 H'broek, tel. 045-218573.

Gerenoveerde WONING te Molenberg te ruil tegen eengezinswon. te Heerlerbaan. Bilderdijkstr. 1, Hrl. na 18 uur.

EENGEZINSWON. te Vrieheide te ruil tegen flat op de Zonstr. Kerkrade, 1 of 2e verd. Br.o.n. G 112 LD Hrl.

Te ruil EENGEZINSWONING, 3 slaapkam., c.v. te Brunssum teg. woning te Vrieheide. Br. o. nr. BR 386 LD Brunssum.

Te k. gr. DUPLEXWONING. Evt. te ruil t. gr. middenstandswoning. Postbus 30, Geleen.

Te ruil 2-op-1-woning tegen EENGEZINSWONING, liefst in H'broek. Verzetstr. 9 H'broek.

Te ruil mooie bovenduplex te Spekheide, 2 slp.k. te aanv. ca. 1-12 '78 voor dezelfde woning in Kerkrade-Bleyerheide. Tel. 045-454638.

Onroerend goed

Cornelus Brorens, beëdigd TAXATEUR van onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 211, tel. 04494-40030.

Wij vinden vast wel een koper voor uw huis. En daar gaat het om! Cornelis BRORENS makelaar in onroerende goederen, lid NBM, lid MCC, Geleen, Oranjelaan 211, tel. 04494-40030.

Riante FLAT t.k. gevr. in Z-Limburg, bij voorkeur M'tricht of Hrl. Aanb. tuss. 18-20 uur, tel. 045-414728.

Te k. in Klimmen HUIS uit woonk., keuken, 3 serre en 2040 m2 grond. v. bedr. Retersbekerw. Klimmen Tel. 04446-19

Te koop aangeboden

Te k. SPECULAASMACHINE op handkracht en wafeloven op butagas. Te bevr. Kerkstr. 4, Sweikhuizen.

6 RIBSTOELTJES te koop ƒ 150,–, 1 vierpits gasfornuis te koop ƒ 150,–. P. Blank, Salmstr. 6, Geleen.

Te k. antieke BASCULE klein model. Graverstr. 19, Kerkrade-West, tel. 045-418792.

Te k. POPPEWAGEN. Van Galenstr. 5, Heerlen-Weggebekken.

Te k. weg. overcompl. prachtig leren BANKSTEL, tv-kast, schrijfbureau en 2 perzische tapijten (als nieuw). Tel. 04750-18902.

Te k. Palissander KAST, 3,25 m breed. Raadhuisplein 15, Hoensbroek, tel. 045-214694.

Te k. mod. WANDKAST, eethoek en bankstel. Mgr. Feronlaan 242 H'broek, tel. 213603.

Bariton SAXOFOON te k. merk Dolnet. Meijer, Schandelerboord 28, Hrl. 045-722029.

Te k. 1 p. Hickory SKI'S lang 1.95, 1 paar metaal ski's, lang 1.90 m. bind., i.g.st. à ƒ 75,– per paar. Tel. 045-710725.

Te k. plm. 1500 DAKPANNEN geglazuurde verb. oudholl. Valkenburgerweg 43, Wijlre.

Vroeg Biederm. BANK ƒ 2000,– mevr. Simonis, Akerstraat 74, Hrl.

Te k. ant. eiken KLEERKAST ƒ 650,– (gesch. als kamerkast) en notehouten piano i.g.st. ƒ 550,–. Tel. 04409-2252.

Te k. GASFORNUIS, z.g.a.n., ƒ 100,–. Pappersjans 34, Heerlerheide-Hrl.

Te k. eiken HUISKAMER, tafel, 6 stoelen, kast en boekenkast. Giesenlaan 1, N.hagen.

Te k. pioneer TUNER-versterker model SX 950. Pr. n.o.t.k. Treebeekplein 128, Treebeek.

Te k. aangeb. 2 Kings CONGA'S en 1 Tama Conga en Tama bongo's met statief t.e.a.b. Dr. Cl. Meulemanstr. 21, Heerlerbaan, tel. 045-412160 na 17 uur.

Te k. aangeb. GASBOILER 115 ltr., diepvrieskast 260 ltr. Tel. 045-253605.

Prachtige OMAFIETS, dames- en herenfiets, jongens- en meisjesfiets 7-11 jr., kinderfietsjes 3-6 jr. step. Europalaan 107 Brunssum-Nrd. Na 17 uur.

Te koop demontabele DIEPVRIESCEL. Inh. ca. 12000 ltr. Te bevr. tel. 045-253004.

Te koop gevraagd

SEXFILMS ruilen, kopen of verkopen. Maandag t/m vrijdag van 15 tot 18 uur. Zaterdag van 10 tot 17 uur. Oscar en Isidoor, Geleenstr. 47, Heerlen.

Heeft u een SLOOPAUTO? Bel 04494-42785 en wij komen hem ophalen.

SKELTER, kinderfiets, klass. eiken eeth. met 6 stoelen (grote of uittrekbare tafel). Tel. 045-420951. Na 17 uur.

Te k. gevr. GASFORNUIS met glas en gevelkachels van 7000 tot 10.000 kal. Tel. 04490-14161.

Te k. gevr. OLIEHAARD, met prijsopgave. Postbus 30, Geleen.

Te k. gevr. SKI's v.a. 1.40 m t/m 1.70 m, i.g.st. Tel. 045-721150.

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

Te k. gevr. KLEUREN-TV. Defect geen bezwaar. Tel. 043-13661.

Te huur aangeboden

Kostganger gevr. m. RIJBEWIJS, kost en inwon. vrij. Tel. 045-210174.

Ter overname aangeb. CAFÉ-BAR met discoinstall. en woning. Contanten en pap. vereist. Tel. 045-255812.

Te h. aang. Miele WASSALON met bovenwoning. Overname inventaris gewenst. Inl. tel. 04409-1521.

Te huur in REKEM gelijkvloers appartement. Alle comfort: lift, kelder, garage. Vrij 1 december. Daalbroekstr. 19, Rekem, B.-Limb. Tel. 09-32-11 714204.

Te k. mooie gr. DRIVE-IN WON. incl. vloerbedekking, leuke voor- en achtertuin m. vijver, pr. ƒ 145.000,– Aanv. april 1979. Mergelsweg 124 Welten-Heerlen, tel. 045-316161.

Te k. mooi gel. halfvrijst. woonh. in Simpelveld, m. c.v., bj. '70. Ind.: toilet en fonteintje, hal betimm. m. artiwall, kamer m. open keuken (60 m2), keuken eikenh. m. electr. oven, afwasmach., ijsk., tegelvloer, schrootjesplafond, gr. openh. v. veldbrandsteen, 3 slpk., waarv. 1 m. v.w. badk. m. v.w. ligb., douche m. schuifwand en 2e toilet. Beschoten zolder m. vliezotrap. Achter gr. betegeld terras met rondom patiostenen (35 m2), onder het huis 2 kelders en 2 gr. garages. Vr.pr. ƒ 295.500,– k.k. Br.o.n. D 112 LD Hrl.

NIEUWSTADT te k. ruim woonhuis, 3 km v. Sittard. Ind.: woonk. 64 m2, keuken, bijkeuken, eerste etage, 3 slpk., badk., zolder, geh. onderk. Apart bijgebouw 2 kamers toilet. Geh. voorz. v. c.v., gr. tuin, boomgaard, dubb. garage opp.: 2360 m2 pr. ƒ 275.000,– k.k. Tel. 04754-1830.

Te koop gerenoveerde BOERDERIJ, gelegen in België (L) ca. 20 km van Maastricht, met c.v., boven en onder toilet en badkamer, 2 complete paardestallen en mogelijkheid tot uitbreiding, groot 1 ha. 20 a. Prijs ƒ 350.000,–. T.b.v. 043-32994 tussen 8.30 en 9.30 uur of postbus 2735 M.str.

Te koop te EYGELSHOVEN: vrijstaande bungalow. Ind.: hal, woonkamer 43 m² parketvloer, keuken m. div. apparatuur, badk. met ligbad en douche, 4 slaapk. garage. Tot. opp. 675 m². Bwjr. '71. Vr.prijs ƒ 279.000,– k.k. Aanv. 1-1-'79. Makelaardij Hendriks B.V. Heerlen. Tel. 045-714315.

Te koop te BOCHOLTZ: een gezellig woonhuis (drive-in), gunstig gelegen aan plein m. blijvend vrij uitzicht. Ind.: parterre: entree, toilet, logeerkamer, kelderkast, garage, tuin en betegelde plaats, 1e etage: L-vorm. woonkamer m. balkon, eetkamer/keuken m. afzuigkap, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet. Vr.prijs incl. stoffering en zonnescherm ƒ 135.000,– k.k. Makelaardij Hendriks B.V., Heerlen, tel. 045-714315.

HEERLEN-ZUID, riante vrijst. split-level bungalow, 2 garages, berging, aangelegde tuin opp. 875 m². Ind.: ruime hal, toilet, veel schoonmetselw., woonk. met parketvloer en open haard, moderne keuken, 4 slaapk., 2e toilet, hobbykamer, badkamer, provisiekelder, c.v.-ruimte. Direkt te aanvaarden, vr.pr. ƒ 325.000,– k.k. Inl. tel. 045-420269.

HOENSBROEK, Nieuwstr. mooi geh. vrijst. woonh. m. voor- en achtert. Bj. '69. Te bevr. Rozenstr. 45, Vaesrade-Nuth.

HEERLEN. Te koop nabij centrum: ruim, zeer goed onderhouden, halfvrijst. woonhuis met garage. Aanv. direct. Pr. ƒ 197.000,– k.k. Tel. 045-457942.

HULSBERG: halfvrijstaand woonhuis (bouwj. 1973) met garage en tuin, tot. opp. plm. 350 m2. Centraal verwarmd (gas). Indeling beg. grond: hal, toilet, keuken met marmeren breektegelvloer en moderne inrichting, woonkamer met parketvloer en open haard. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste badkamer met ligbad en vaste wastafel. 2e verd.: vliezotrap naar beplankte en beschoten zolder. Vrij te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 187.500,– k.k. Roebroek Makelaardij BV,Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, lid NMB, tel. 04405-1707.

MERKELBEEK, te koop riant vrijst. woonhuis van fraaie architectuur m. garage en c.v.-gas. Ind. o.a.: pergola, entree, hal, toilet, keuken 12 m², L-vormige woonk. 37 m² m. open haard en ged. schoonmetselwerk, 3 slpk., resp. 5, 8 en 26 m². Badk. m. ligbad, 2 v.w. en 2e toilet. Over gehele achterzijde ruim balkon, besch. zolder te ber. via vliezotrap. Vrij uitzicht aan achterzijde v.h. pand. Tot grondopp. 550 m². Dir. te aanv. Koopprijs n.o.t.k. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109

SCHINVELD te koop halfvrijst. herenhuis m. carport en berging. Ind. o.a.: hal, toilet m. v.w., U-vormige woonk. 55 m², open eiken keuken met bar en open trap. Plavuizenvloer en open haard, 3 slpks., resp. 17, 17 en 9 m². Badk. m. ligbad, douche en 2e toilet en v.w. Ruime overloop. Besch. zolder met c.v. Koopp. n.o.t.k. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

SUSTEREN. Gezellige en royale halfvrijstaande woning in rustige buurt. Grote woonkamer met mooie open haard, grote serre, extra grote keuken, 3 slaapkamers, badk., zolder, garage met oprit. Koopprijs ƒ 142.000 k.k. Vastgoed Zuid B.V., thans Haelen 04759-2302.

Voor een aantal cliënten ZOEKEN wij bungalows en eengezinswoningen in geheel Limburg en in elke prijsklasse. Vastgoed Zuid B.V., tel. 04759-2302.

HAELEN, Grote Kampweg. Uniek gelegen, te renoveren boerderijtje, met veel ruimte. Aan toegangsweg naar Leudal. Opp. 1650 m², evtl. meer. Koopprijs ƒ 195.000 k.k. Vastgoed Zuid BV., tel. 04759-2302.

ROERMOND, Eglantierhof. In aanbouw zijnde, vrijstaande Hebel-landhuizen met gasbetonskelet. Unieke isolatie en uitvoering. Oplevering januari as. Sleutelklaar. Koopprijzen vanaf ƒ 355.000 all in. Vastgoed Zuid B.V., alleen tel. 04759-2302.

Alle informatie over HYPOTHEKEN kunt u vrijblijvend krijgen bij R.W. Super Adviesbureau, Vondelhof 6, Brunssum. Tel. 045-254478.

Te k. aangeb. in NIEUWENHAGEN op beste stand gelegen ouder halfvrijstaand woonhuis. Dir. vr. te aanv. Pr. ƒ 117.500 k.k. Tel. 045-414206.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

BEDRIJFSPAND met woning te koop Valkenburg-centrum. Bedrijfsopp.: parterre 250 m2, 1ste verdieping 60 m2, 2e verdieping 144 m2. Woning bestaande uit: grote woonkamer, keuken, bad en toilet, 3 slaapkamers. Geheel onderkelderd en in het gehele pand centr. verw. Prijs ƒ 400.000,– Inl. 045-212156.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Vrijwel niemand is in staat een eigen woning geheel zelf te financieren. Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten. (B.L.G.) helpt u met 'n passende HYPOTHEEK. Geleen: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678, Roermond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 04750-16555.

Te k. gevr. voor div. relaties: WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte obejecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink-Brunssum B.V. Gem. buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

SCHAESBERG: te koop halfvrijst. patio-woning met c.v.; aanvaarding in overleg; bouwj. 1967/1968; koopprijs ƒ 154.000,– k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

VOERENDAAL: gunstig gelegen halfvrijstaand woonhuis met garage en tuin, tot. opp. plm. 269 m2, centr. verwarmd (gas). Indeling beg. grond: hal, toilet, keuken, eet-woonkamer (parketvl.). 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer (ligbad) met vaste wastafel en toilet. 2e verd.: vaste trap naar slaapkamer, c.v.-ruimte en zolder. Vrij te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 178.000 k.k. Roebroek Makelaardij BV, Hulsberg, Parallelweg Zuid 15, lid NBM, tel. 04405-1707.

BEEK (L): mooi gelegen vrijstaand huis met garage en tuin. Tot. opp. 465 m2, centr. verw. (gas). Indeling: hal, toilet, keuken, eet-woonkamer met aansluitend grote varanda. 1e verdieping: vijf slaapkamers, badkamer (douche). Vrij te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 215.000 k.k. Roebroek Makelaardij BV, Hulsberg Parallelweg Zuid 15, lid NBM, tel. 04405-1707.

Weg. omst. HUIS met gr. stallen, weide en zomerhuis. Totale opp. ±2000 m². Gelegen 4 km v. Geleen. Huis moet gerenoveerd worden. Voor vele doeleinden gesch. Evt. geschikt te maken voor meerdere gezinnen. Vrpr. ƒ 260.000,–. Bij spoedige beslissing lage overdrachtskosten. Te bevr. 04403-2072.

HEERLEN. In Douve Weien zijn zeer riante landhuizen met c.v. en souterrain in aanbouw. De landhuizen zijn zeer ruim en luxueus uitgevoerd met complete keukeninstallatie, aparte wasruimte in souterrain, erg veel bergruimte e.d. Uitgebreide dokumentatie is op ons kantoor verkrijgbaar. Verkoopprijzen van ƒ 419.544,– tot ƒ 478.780,– v.o.n. De vermelde prijzen zijn excl. renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

KLIMMEN. Aan de Leo Dohmenstraat bungalows met centrale verwarming en garage. Indeling o.a.: hal, ruime living met open haard, open keuken met installatie, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en dubbele vaste wastafel, apart 2e toilet. Verkoopprijzen van ƒ 306.210,– vo.n. tot ƒ 308.570,– v.o.n. Vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

GREVENBICHT. Te k. halfvrijst. woonhuis gar. en c.v., aangel. voor- en achtert., bwj.'71. Ind.: hal, toilet, woonk., inger. keuken, eerste verd.: 3 slpk., badk., zolder te ber. via vliezotrap, pr.n.o.t.k. Eikenstr. 8 of tel. 045-317078.

KERKRADE. De Gracht goed onderhouden tussenliggend woonhuis met c.v., berging en tuin. Indeling o.a.: hal, woonkamer 30 m2, open keuken met eethoek ca. 14 m2, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraaprijs ƒ 127.500,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

BRUNSSUM, te koop mooi in de nabijheid van het ziekenhuis gelegen vrijstaand herenhuis met c.v., garage en tuin. Indeling: souterrain, betegeld portaal, provisiekelder, grote hobbyruimte, waskelder, begane grond, grote betegelde hal, toilet woonkamer met open haard, grote keuken met inrichting, verdieping: 3 royale slaapkamers met vaste kasten, ruime betegelde badkamer met inrichting, zolder. Het geheel is degelijk gebouwd en goed onderhouden. Koopprijs ƒ 210.000,– k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Te koop Klimmen landelijk gelegen groot vrijstaand HERENHUIS met afgesloten binnenhof en bijgebouwen voorzien van c.v. Grondopp. 3200 m2 of 6400 m2. Dir. te aanv. Inl. Retersbekerw. 78, Klimmen, tel. 04446-1210.

Voor onze Duitse en Nederlandse cliënten vragen wij HUIZEN tot ƒ 350.000,– te koop. Bruckner, Makelaar, Aken Annastr. 28, tel. 09-4924132692 na 19 uur, tel. 045-713627.

HEERLEN: bedrijfspand met woning, grondopp. plm. 1250 m2, pand 13x50 m, parkeerplaats 15x20 m, krachtstroom. Bedrijfswoning en kelders. Dicht bij centrum. Geheel v. v. c.v. Pand is aan twee kanten bereikbaar. Pr. ƒ 450.000,– k.k. Inl.: 04490-10855.

Aanhangwagens en alle losse ONDERDELEN o.a. assen, klepsluitingen en spatschermen. Jo Knops Autoshop, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490-12718.

Te k. halfvrijstaand WOONHUIS te Waubach. Pr. n.o.t.k. Inl.: Mergelsweg 43, Hrl., tel. 045-710618.

Ouder echtpaar uit Holland wenst zich dichter bij familie en kennissen. Te koop of te huur GEVRAAGD in Midden- of Zuid-Limburg ouder woonhuis met redelijk stukje tuin en plaats om kleine garage te bouwen. Binnen half jaar vrij. Prijs ƒ 75.000 tot ƒ 100.000. Benodigd kapitaal aanwezig. Brieven met prijs onder no. 0932 LD Hrln.

DIRECTIEKEET: dubbelwandig, te koop m. aanbouw, totaal ca. 14x8 m, waarvan kamer 6x4 m, hal 3x2, keuken 3x2, wc 1x1, kamer 4x2, bad 2x1, schuur 4x3, overdekt terras ca. 10x2 en 4x5 m met volgend toebehoor: sanitair, el. leidingen en 3 propaan gevelkachels, als 2e woning zeer praktisch. Koopprijs ƒ 20.000,–. Tel. inl. 04456-316 of 381.

Te koop in ROERMOND ruim woonhuis waarin gas-c.v., met voor- en achtertuin, nabij centrum, kad. bek. gem. Roerm. sectie C 2765, gr. 4.30 are. Bij bet. koopsom terstond te aanv. Tel. inl.: 04750-13774.

Te k. van part. in Posterholt: zeer ruime halfvrijst. WONING met o.a. garage/werkplaats (6x6 m). Pr. n.o.t.k. Aanv. in overleg. Inl.: 04742-2081. (na 13.00 uur).

Te k. gevraagd BEDRIJFSPAND of evt. kapsalon met uitbreidingsmogelijkheden omg. Amstenrade, Treebeek, Brunssum. Aanbiedingen postbus 31018, Schaesberg.

Te koop gevraagd BOUWGROND 400 tot 1000 m² voor bedrijfsruimte omgeving Amstenrade, Treebeek, Brunssum. Aanbiedingen postbus 31018, Schaesberg.

HEERLEN: van part. Woonhuis, betegelde tuin, grote garage, berging plm. 60 m2, gr. kamer met veel hout en stenen wand, balkon, mod. keuken, w.c., 3 slpk., badkamer m. ligbad, 2e w.c., v.w.-gas, hal m. trappenhuis. Sierpleister, houtwerk en kurktegels. Vr.pr. ƒ 145.000 k.k. Tel. 045-417129 na 18 uur.

Te k. oud HERENHUIS te Eygelshoven ƒ 105.000 k.k. Verhuurhuis ƒ 1400 p. mnd. opbrengst. Putstraat 25, Eygelshoven tel. 045-722036.

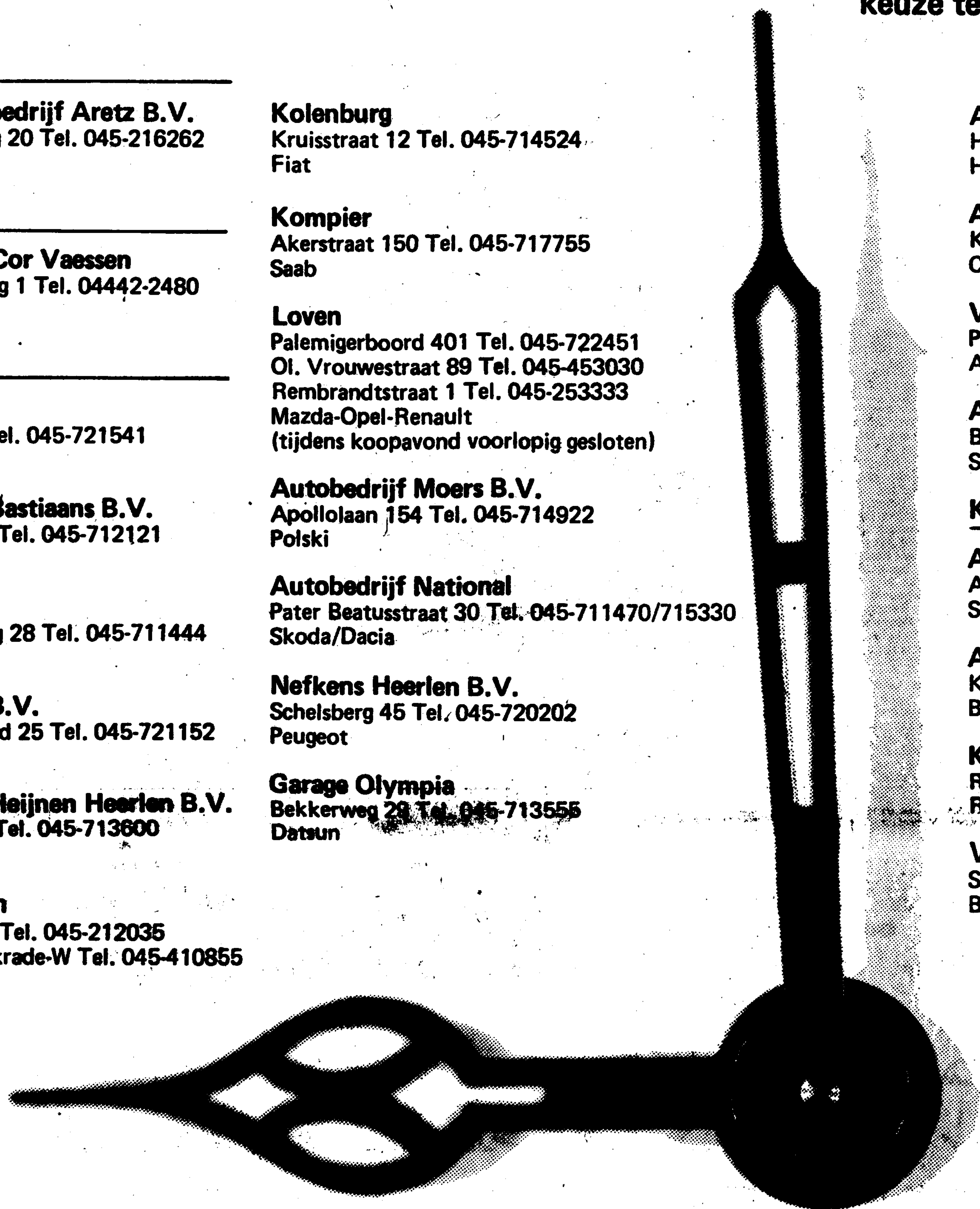
SITTARD. Te k. vrijst. huis met c.v., garage, perceelsopp. 379 m2. Pr. n.o.t.k. Tel. 04490-13942.

LANAKEN/SMEERMAAS (B) te k. bunganlow incl. stoffering. Woonk., hal, 2 slpk., luxe keuk., badk., bijkeuk., mog. binnenplaats en oud bijgebouw tot extra woon-studioruimte te verbouwen. Fraai uitzicht over kanaal. 20 m van Ned. grens. Tel. inl. 043-74689, tus. 8.00-8.45 uur en na 20.00 uur.

KERKRADE: te k. splitlevel drive-in woning. Ind.: gr. hal, keuken, woonk., 4 slaapkamers, badk. m. ligb., 2e toilet, 2 muurkasten, geh. c.v. Vrijbl. uitzicht. Spoedig te aanv. Pr. n.o.t.k. Tel. 457423 na 18 uur.

Ook wij zijn op donderdagavond tot 21 uur geopend

Ook op donderdagavond bent u welkom om bij een van onderstaande BOVAG-autobedrijven in alle rust uw keuze te bepalen uit nieuwe en gebruikte automobielen.



Amstenrade:

Automobielbedrijf Aretz B.V.
Jeugrubbenweg 20 Tel. 045-216262
Citroën Dealer

Bocholtz:

Autobedrijf Cor Vaessen
Rouwkoulerweg 1 Tel. 04442-2480
Skoda Dealer

Heerlen:

Fa. S. Balt
Kasteellaan 1 Tel. 045-721541
British-Leyland

Autobedrijf Bastiaans B.V.
Spoorsingel 50 Tel. 045-712121
Datsun

Bos B.V.
Grasbroekerweg 28 Tel. 045-711444
Simca-Chrysler

Van Haaren B.V.
Schandelerboord 25 Tel. 045-721152
Ford

Autobedrijf Heijnen Heerlen B.V.
Frankenlaan 1 Tel. 045-713600
Renault

Auto Kleynen
Passartweg 35a Tel. 045-212035
Locht 193 Kerkrade-W Tel. 045-410855
Mitsubishi

Kolenburg
Kruisstraat 12 Tel. 045-714524
Fiat

Kompier
Akerstraat 150 Tel. 045-717755
Saab

Loven
Palemigerboord 401 Tel. 045-722451
Ol. Vrouwestraat 89 Tel. 045-453030
Rembrandtstraat 1 Tel. 045-253333
Mazda-Opel-Renault
(tijdens koopavond voorlopig gesloten)

Autobedrijf Moers B.V.
Apollolaan 154 Tel. 045-714922
Polski

Autobedrijf National
Pater Beatusstraat 30 Tel. 045-711470/715330
Skoda/Dacia

Nefkens Heerlen B.V.
Schelsberg 45 Tel. 045-720202
Peugeot

Garage Olympia
Bekkerweg 29 Tel. 045-713555
Datsun

Autobedrijf Rotor
Heerlerbaan [illegible]9 Tel. 045-416900
Honda

Autobedrijf W. Steins en Zn.
Kerkraderweg 13-15 Tel. 045-714717
Chrysler-Simca

Verkoopcentrum Vencken B.V.
Peter Schunckstraat 10 Heerlerbaan
Audi/Volkswagen

Automobielbedrijf Gebr. Parfant
Bokstraat 6 H'heide Tel. 045-211552
Subaru

Kerkrade:

Autobedrijf Jaspers B.V.
Akerstraat 162 Tel. 045-414243
Simca-Chrysler

Autobedrijf Kera B.V.
Kerkradersteenweg 5 Tel. 045-452121
BMW

Kerres B.V.
Rolduckerstraat 16 Tel. 045-453801/452424
Renault

Van Leeuwen Leyland Cars
Strijthagerweg 129 Tel. 045-453355
Britsh Leyland

Garage A.C. Muyres
Kaalheidersteenweg 185 Tel. 045-41391
Fiat

Oirsbeek:

Automobielbedr. Charles Feyts B.
Provincialeweg-Noord 9 Tel. 04492-131
Volvo-Daf-Truckdealer

Automobielbedrijf Mengelers B.V.
Provincialeweg-Zuid 91 Tel. 04492-181
Toyota

Schaesberg:

Autobedrijf Kozole B.V.
Pasweg 48-50 Tel. 045-311088
Alfa Romeo

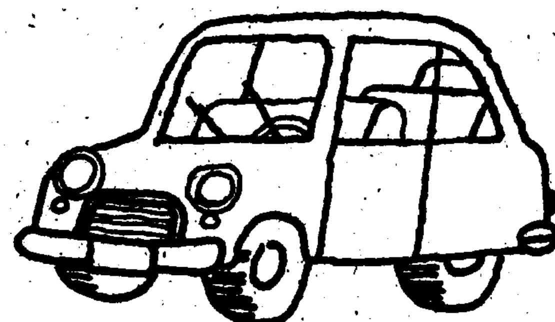
Automobielbedrijf Mengelers B.V.
Baanstraat 105 Tel. 045-313929
Toyota

Treebeek:

Automobielbedrijf Chiaradia
Trichterweg 122 Tel. 045-212843
Lada

Ubachsberg:

Autobedrijf Keulartz
Kerkstraat 60a Tel. 04446-2122
Lada



Waarom juist een van deze BOVAG-autobedrijven?

Garantie en service

Bij elke nieuwe auto en elke occasion boven f 4000,- ontvangt u een Bovag-garantiebewijs. De Bovag-organisatie ziet nauwlettend op de uitvoering van deze garantiebepalingen toe. De werkplaatsen van Bovag-autobedrijven zijn up-to-date geoutilleerd, zodat elke reparatie binnen de kortst mogelijke tijd én voor de volle 100 % worden uitgevoerd. Snel en vakkundig onderhoud houden uw reparatienota's laag.

Betrouwbaarheid

Een auto is een produkt, dat volledig op smaak, behoefte en budget van de gebruiker afgestemd moet zijn. Een deskundig advies van uw Bovag-autobedrijf is hierbij van bijzonder belang. Daar houdt het echter niet mee op, want ook na de koop wilt u veilig en plezierig blijven rijden. Uw taak: **regelmatig bezoek aan 't Bovag-bedrijf. Onze taak: optimale verantwoordelijkheid.**

BOVAG

Onroerend goed

HEERLEN. Zuid. vrijstaande villa op 1247 m2 grond met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: souterrain, garage, berging, donkere kamer en wijnkelder. Parterre: royale hal, L-vormige woonkamer 35 m2 met open haard en balkonterras, aparte eetkamer 22 m2, keuken, bijkeuken, mooi aangelegde tuin ca. 50 m diep, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, royale zolder en nog 2 slaapkamers. Aanvaarding in overleg. Prijs op aanvraag. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN. De Erk. Halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Bwjr. 1968. Oppervlakte ca. 300 m2. Indeling o.a.: hal, toilet, royale woonkamer met parketvloer ca. 33 m2, grote keuken, terras en tuin op het zuiden, garage, 4 slaapkamers, waarvan 1 met balkon, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 210.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. In het b-plan Dr. Calsstraat landhuizen met garage en centrale verwarming. Indeling o.a.: garage, ruime hal met toilet, L- of Z-vormige woonkamer, open keuken met installatie, 3 of 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vliezotrap naar zolder. Verkoopprijzen van ƒ 182.310,- tot ƒ 204.376,- v.o.n. Vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

BORN. Buchten, dubbele vrijstaande woning met c.v.-gas en tuin gelegen op ca. 835 m2 grond. 1e woning: keuken, eetkamer, woonkamer, royale slaapkamer, toilet en douche. 2e woning: eetkeuken, bijkeuken met toilet, woonkamer met kinderbalkjesplafond, 3 royale slaapkamers. Aanvaarding woning 1 in overleg. Aanvaarding woning 2: direkt. Vraagprijs ƒ 149.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

SUSTEREN: Christinelaan. Riante halfvrijstaande woning met grote woonkamer met fraaie open haard, aangebouwde serre, extra grote keuken met eetbar, 3 ruime slaapkamers, badk., zolder, garage. Rustige ligging. Koopprijs ƒ 142.000,- k.k. Direct te aanvaarden. Vastgoed Zuid B.V., thans alleen Dorpsstraat 40, Haelen-Buggenum, tel. 04759-2302.

ROERMOND. Enige bijzonder fraaie landhuizen in aantrekkelijke woonbuurten. Prijzen vanaf ƒ 350.000,-. Informatie op aanvraag. Vastgoed Zuid B.V., thans alleen Dorpsstraat 40, Haelen-Buggenum, tel. 04759-2302.

Heerlen (10 min.) te koop groot vrijstaand ouder LANDHUIS met 2300 m² tuin. Landelijk gelegen. Naar alle kanten vrij uitzicht. Pand is oerdegelijk. Schilderwerk buitenwerk achterstallig. Spoedig vrij. ƒ 325.000,- Br.o.nr. 0933, LD Heerlen.

Te k. gevr. BOUWGROND, omg. Nuth, Wijnandsrade, Schimmert. Br. o. n. M 111 L.D. Heerlen.

BUNGALOW of woonhuis te koop gevraagd, in Heerlen liefst vlakbij centrum. Tel. 045-720841.

BRUNSSUM: te koop halfvrijst. woonh. met carport en c.v.; direkt te aanvaarden; ca. 1,5 jaar oud; opp. 340 m2; koopprijs ƒ 155.000,- k.k. Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

NUTH: te koop vrijst. woonh. met garage en c.v.; direkt te aanvaarden; ca. 10 jaar oud; gestoff.; vraagpr. ƒ 219.900,- k.k. eventueel te huur, huurprijs ƒ 975,- p.m. Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK, Amstenraderweg, te koop modern appartement, geheel gestoffeerd, met c.v., woon- eetkamer, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Vrij uitzicht over een plein. Aanvaarding direct. Koopprijs ƒ 138.000,- k.k. Dit appartement is ook te huur voor ƒ 700,- per maand. Inl. Penners & Schoenmakers, Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 Te Heerlen tel. 045-718330.

NIEUWENHAGEN, Snijdersslaan, te huur vrijstaande middenstandswoning. Huurprijs ƒ 875,- per maand. Nadere gegevens op aanvraag. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Te koop in Elsloo, Driekuiienstr. pr. vrijst. woonh. L-vorm woonk., mod. keuk., 3 slpks., badk. m. ligbad, zolder, c.v., vloerverw., tuin, gr. garage. Opp. ca. 350 m2. aanv. spoedig. Koopprijs ƒ 210.000,- k.k. Inl. kantoor H. Salden, Stein, Heerstr. N. 95. Tel. 04495-2030.

WIJNANDSRADE. Goed gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: geheel onderkelderd, garage in souterrain, woonkamer met open haard en tegelvloer, 3 slaapkamers en badkamer, oppervlakte 292 m2. Aanvaarding nov. 1978. Vraagprijs ƒ 169.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. Vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Afwerking in duurzame materialen. Diverse wanden in sierpleister, houten plafonds etc. Indeling o.a.: sfeervolle woonkamer met open haard, open keuken met complete inrichting, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en douche, zolder, aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 246.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

LANDHUIS, zeer ruim en luxueus afgewerkt te koop, of te huur, gelegen tussen Kerkr. en Heerlen. Ind.: livingroom, zeer groot, plm. 65 m2, open Amerik. keuken (eiken), 3 ruime slaapkamers, 2 zolders, veel inbouw, k. luxe badkamer, veel schoonmetselerk, c.v., nieuwbouw is halfvrijstaand met rondom terras en tuinen. Ligging in nieuwbouwwijk. Vr.pr. ƒ 250.000,-. Tel. 045-456963.

WEUSTENRADE, in kleine rustige buurtschap gelegen bungalow. Inhoud ca. 135 m³, perceelgrootte 700 are, mooie tuin, schitterend uitzicht, inpandige garage. Luiperbeekstraat 3, Weustenrade.

Te k. ouder WOONHUIS met tuin, gel. Haansberg Brunssum. Ind.: gang, woonk., keuken, 3 slp.kam., zolder. Pr. ƒ 85.000,- k.k. Inl. TANIS Assurantiën, Bodemplein 9, Brunssum, tel. 045-251389. Alleen huurders v.d. Woningver. Brunssum dienen te reflecteren.

Te huur woonhuizen in UBACH OVER WORMS en Geleen. huurprijs ƒ 660 per maand en in Nieuwstadt ƒ 610 per maand. Stienstra B.V., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. GELEEN, Mathijssenstraat: mooi gelegen hoekwoning in Geleen-Zuid. Ind.: hal, kelder, keuken met een nieuwe eiken inbouwkeuken, riante uitgebouwde woonkamer (tot. opp. 52 m2), garage. Verd.: overloop, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Het pand is goed onderhouden en voorzien van c.v. Achter de woning een kleine doch vrije tuin (op het westen). Koopprijs ƒ 170.000,- k.k. Aanvaarding in overleg. Euveko Assur. en onr. goed B.V., Rijksweg- Nrd. 45, Geleen. tel. 04494-49450.

SUSTEREN te koop vrijst. herenhuis met garage en c.v. Rustig gelegen op goede stand. Ind.: o.a. kelder 35 m², 2,6 m hoog, hal schoonmetselwerk, veldbrand, toilet en v.w. Open Am. keuken, geheel eiken met eetbar, woonk. m. op. haard en schoonmetselwerk veldbrand 35 m², berging 12 m², vaste trap naar hobbyzolder boven garage 35 m², badk. m. ligbad, douche, 2e toilet en v.w., 4 slpk. resp. 14,5, 13,5, 10 en 6,7 m². Zolder te ber. met alum. inklaptrap. Het geheel is vakkundig afgewerkt, luxe sanitair en div. muurkasten. Bwjr. 1976. Perc.grootte 450 m². Koopprijs n.o.t.k. Te bevr.: Hoevenaars Ass. B.V., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

BRUNSSUM te koop prachtig onderh. halfvrijst. woonhuis met dubbele garage 34 m², c.v.-gas en mooi aangelegde tuin. Ind. o.a.: woonk. m. parketvloer 40 m² en open eiken keuken 6 m², hal, toilet. Verd.: luxe badk. m. ligbad; 3 slpk. resp. 9, 12, 5 en 6 m². Beschoten zolder/slpk. 16 m² en c.v.-ruimte. Koopprijs n.o.t.k. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

BRUNSSUM te koop goed onderh. Drive-in-woning met veel privacy en ruimte (aangelegde tuin). Ind. o.a.: souterrain: entree, hal, garage, c.v.-ruimte en wasruimte en hobbyruimte. Gelijkvloers: gang, toilet, ruime woonk. m. open haard. Verd.: overloop, 4 slpk., ruime douche m. 2e toilet. Koopprijs ƒ 135.000,- k.k. Te aanv. mrt./apr. 1979. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

OIRSBEEK te huur halfvrijst. herenhuis met garage en c.v.-gas. Ind. o.a.: keuken, Z-vormige woonk., hal, toilet, 5 slp., ruime douche m. aansluiting voor wasautomaat. Besch. zolder te ber. via vliezotrap. Dir. te aanv. Huurprijs ƒ 750,- p.mnd. Te bevr. Hoevenaars Ass. BV, Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel.: 045-252109.

Gevr. vrijst. BOERDERIJTJE of oude woning in redelijke staat op tenminste 1500 m² grond tussen Nuth en Eys. Schoolstr. 10, Ubachsberg, tel. 04446-2383.

Te k. STEIN hoekwoning, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, garage en c.v. Voor-, zij- en achtertuin. Suttnerstr. 11, Stein. Prijs ƒ 156.000,-. Tel. 04405-2000.

Gunstig gel. BOERDERIJ best. uit 2 woonhuizen, binnenpl. en div. stallen, grondopp. 21 are, vr.pr. ƒ 275.000,- k.k. Hobbelrade 8-10, Spaubeek, tel. 045-215876.

Te koop GEVRAAGD woonhuis tot ƒ 80.000. Opknappen geen bezwaar. Na 18 uur tel. 045-314272.

Bouwvak

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

JOM STAAL, Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220795. Balken op maat gezaagd. Betonijzermatten, staafijzer enz. Ook 's zaterdags geopend 8-12.30 uur.

IJZER en staal: balken op maat gezaagd, betonijzermatten, profielen, kokers, konstruktiepijp, staafijzer, strip, platen. Gegalvaniseerde platen, bladlood. Voor doe-het-zelvers, zaterdags geopend van 8 tot 12.30 uur. Alles op maat. Jom B.V. Kastanjelaan 1, Hoensbroek, tel. 045-220722/220795.

RAMEN en deuren van dark red meranti. Voor nieuwb. en renovatie. Met o.a. isolatiebeglazing, hang- en sluitwerk, speciale profielen op elke maat aan te passen, voordelig door seriefabrikage, etc. Vele standaardafmetingen. Voor vrijbl. inform., H.T.B.H. B.V., Ringstraat 2A, Hoensbroek. Tel. 045-213928. Wij leveren ook de Libella-Pola kant- en klaar woningen.

BOUWMACHINEVERHUUR Pierre Boels B.V. ook steigers en electr. gereedschap. Sittard, Dr. Nolenslaan 116, tel. 04490-10960, Amstenrade, Parallelstraat 56A, tel. 04492-3030.

Bent u aan vervanging toe van KOZIJNEN, trappen, deuren, poorten enz., ook uitbreken en aanbrengen. Tevens gespec. in stallenbouw. Aannem. bedr. en timmerfabr. J. C. v. Tilburg BV, Beitel 90, Heerlen, tel. 045-411726 of 216806.

Dassen AANHANGWAGENS te k. en te huur. Tel. 045-455083.

Nieuw! Nieuw! VLOERTEGELS, plavuizen, terrastegels, wandtegels, mozaïeken uit voorraad leverbaar. Groot assortiment. Van Hees B.V., Buyzerdweg. Industrieterrein Abdissenbosch Ubach over Worms, naast Durox.

SCHAFTWAGENS (ook te huur), tevens schuurtjes en bouwketen. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink, tel. 045-351252.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIALEN bij Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens enz. Bij Hollanders, tel. 045-214192, b.g.g. 218532.

U vraagt, wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES. Hollanders B.V., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Bouwpakket Centrale VERWARMING vanaf ƒ 2500,- incl. keuring en garantie. Inl. 04406-12862, montage mogelijk.

BOUWMATERIALEN, handel Muyters & Wijnen b.v., Markt Simpelveld, 04442-1800, 045-452698. Tegels leggen op houten vloer, geen probleem. Wij leveren uit voorraad een elastische mortel voor het leggen en voegen van een ideale vloer. Beweegbaar en waterdicht, per m2 ƒ 14,- excl. BTW.

Dieren

Te k. Mechelse HERDER, 2 jr., reu. Marconistraat 71 Hoensbroek (alleen 's morgens).

Te k. mooie dwerg en middelslag POEDELTJES in div. kl. Tilly Busch gedipl. trimster Putstr. 50, Sittard.

25 katers en POEZEN, rood, getijgerd, zwart, zwart-wit en lapjes. Geschikt als huiskat. Alle geënt. Katers gecastr., poezen met steril., reductie. Dierenteh. Eug. Gebhard, Karveelweg 33, Beatrixhaven M'str. Tel. 043-629197.

Te k. DWERGPOEDELTJES, div. kleuren met stamb. en ingeënt. „V.Klein Nulland", Servatiusstr. 45 Kerkrade-Bleyerheide.

Te k. klein YORKSHIRE terrier, 22 mnd. oud m. stamboom. Ridderhoenstr. 152, Hoensbroek.

Hart, lever, pens, spier en koppen paardevlees dagel. van 16-17 uur. Slachthuis Sittard. Tel. privé 04754-3564, na 20 uur.

Te k. Angora-POEZEN en katers. M. stb. en ing. Versch. leeft. en kleuren. Burg. Lemmensstr. 273, Geleen, tel. 04494-49877.

Hondenkapsalon Wilma TRIMT en knipt alle honderassen. Ravetsmaar 7, Nieuwenhagen, tel. 045-312477.

Te koop blauw-gele ARA. Tel. na 18.00 uur 04402-5109.

BOUVIER-PUPS uitst. stamb. Vader meerm. kamp. bewijsbaar. Moeder afst. van Nero Noup van Dafzicht. Gecoup., ontw., geënt, red. prijs. Huisbergerstr. 29 Heerlen-Heerlerheide (nabij Schelsberg).

Te k. PAPEGAAI grijze roodstaart met kooi. Verzetstr. 9 Hoensbroek.

Te k. wegens tijdgebr. 4 voudig. nat. kamp. DARTMOOR-HENGST Pieman S6, stokmt. 120. Heeft goede gangen, erg lief v. kinderen en is bereden. Heeft uitst. afstammelingen, die zeer hoog geprimeerd zijn. Inl. F. Crapels, B. Ritzenstr. 8 Vaesrade, tel. 04447-1429.

Te k. Duitse HERDER. Spoordijkstraat 58 Hoensbroek.

Kleur- en ZANGKAN. en bastaards. Abdijhof 20, Ubach o. Worms.

Te k. BOUVIER, 8 mnd., reu ƒ 200,-. Terveurtweg 10, Hoensbroek.

Te k. wegens omstandigheden Roth Weiler REU met stamb. circa 2 jr. oud, lief voor kinderen. Goed waaks geschikt voor dressuur. Tevens bastaard Keeshondje reu, circa 1 jr oud. Ankerlaan 2A, Papenhoven. Obbicht. Tel. 04497-1917.

Te k. KRIELKIPPEN, eenden, pauwen en dwergbokjes. Kristalstr. 2, Hrl. Musschemig, na 4 uur.

Te k. PAPEGAAI met kooi groene Amazone. Pr. ƒ 350,-. Benzenraderweg 249, Heerlen, tel. 045-412334.

Te k. BOXERPUPS met stamboom 6 wk. oud. Te bevr. Deltalaan 14, Schipperskerk-Obbicht. Tel. 04497-1900.

Te k. 2 PAARDENHAMEN ƒ 125,- per stuk. Titus Brandsmastr. 2 Merkelbeek, tel. 045-252807.

Te k. FRETTEN. Kastanjelaan 96, Hoensbroek.

Te k. Duitse HERDER reu, 15 wk. oud met stamb. Emmastraat 16, Nieuwenhagen. tel. 045-316271.

Te koop PAPEGAAI met kooi. Abdijhof 1. Abdissenbosch.

Te k. prachtige tamme sprekende PAPEGAAI, goedkoop. Kerkstraat 33, Ubach over Worms.

Auto's en motoren

Voor ACCU'S Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen. tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

AUTOLAKKEN Teoflux mengmachine meer dan 5000 kleuren, klaar terwijl u wacht. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, tel. 413046.

AUTOSPUITERS let op. 2 kg polyesterplamuur en verharder ƒ 18,50, Fa. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, Schaesbergerstraat 12, Terwinselen.

Honderd boodschappen in prijs verlaagd!

U merkt het pas goed bij het afrekenen

Dit heeft natuurlijk wel iets met elkaar te maken!

Belangrijke en minder belangrijke door elkaar. Stuk voor stuk interessant geprijsd. Laag genoeg om er elke week een volle doos van mee naar huis te nemen.

- blue band, margarine, pk. 250 g ~~62~~ **55**
- bona margarine, kuip, 500 gram ~~181~~ **175**
- leeuwezegel, margarine, kuip 500 gr. ~~149~~ **125**
- linal dieetmargarine, kuipje 250 gr ~~89~~ **79**
- chocolade pudding, 3 bekers à 125 gram ~~119~~ **99**
- vanille pudding, 3 bekers à 125 gram ~~118~~ **99**
- lassie toverrijst, pak, 400 gram ~~155~~ **128**
- honig vermicelli, fijn, pak 250 gram ~~89~~ **85**
- honig vermicelli, middel, pak 250 gram ~~89~~ **85**
- brinta, pak, 500 gram ~~134~~ **129**
- patentbloem, pak, 1000 gram ~~99~~ **89**
- aroma pudding, p[illegible] 90 gram ~~45~~ **39**
- a[illegible]pelmoes, 3/4 [illegible] ~~79~~ **69**
- ana[illegible]asstukjes, blik, 5[illegible] ~~[illegible]25~~ **99**
- [illegible] pot ~~79~~ **69**
- [illegible]rzie-bo[illegible] 3[illegible] ~~89~~ **79**

- tuinbonen, fijn, 3/4 pot ~~159~~ **149**
- doperwten, extra fijn, 1/2 blik ~~89~~ **77**
- doperwten, zeer fijn, 1/2 blik ~~79~~ **69**
- doperwten, fijn, 1/2 blik ~~89~~ **65**
- bruine bonen, 1/1 blik ~~89~~ **79**
- kapucijners, 1/1 blik ~~89~~ **79**
- hero erwtensoep, 1/1 blik ~~179~~ **149**
- maggi goudvl. bouillon, voor 6 ltr. ~~199~~ **187**
- goulash, blik, 400 gram ~~[illegible]~~ **159**
- [illegible] ~~[illegible]~~ **149**
- luncheon meat, [illegible]gram ~~149~~ **137**

Alle artikelen staan duidelijk aangegeven in de winkel.

- peper, busje, 50 gram ~~97~~ **79**
- honig mix, macaroni/spaghetti ~~139~~ **129**
- calvé mayonaise, pot, 330 gram ~~229~~ **198**
- azijn, blank of geel, 0.75 ltr. ~~57~~ **45**
- tomatenketchup, fles, 340 gram ~~89~~ **79**
- fritessaus, voorraadbus, 0.55 ltr. ~~145~~ **139**
- augurken c, 3/4 pot ~~129~~ **99**
- zilveruitjes, zoet zuur, 3/4 pot ~~119~~ **97**
- makreel, naturel, blik 200 gram ~~89~~ **77**
- sardines, blik, 125 gram ~~79~~ **69**
- olvarit oranje, pot div. smaken ~~109~~ **97**
- nutrix geel, pak, 200 gram ~~109~~ **105**
- roosvicee, fles, 0.6 liter ~~299~~ **259**

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen of fabrikantenzijde voorbehouden.

- mölny t-luiers, pak, 24 stuks ~~549~~ **498**
- modess damesverband, 20 st. ~~275~~ **259**
- palmolive toiletzeep, 3 stuks ~~159~~ **139**
- zwitsal toiletzeep, 2 stuks ~~199~~ **189**

U ziet, het zijn echt boodschappen die u elke week moet kopen.

- fa douche, fles, 500 cc ~~595~~ **495**
- palmolive 380 cc., shampoo, antiroos ~~179~~ **159**
- palmolive, shampoo, goud 380 cc ~~179~~ **159**
- fris spray, bus ~~145~~ **139**
- odorex deospray, 110 gram ~~295~~ **279**
- omo, [illegible]waspoeder 2 kg ~~[illegible]~~ **525**
- radion, [illegible]waspoeder 2 kg ~~[illegible]~~ **375**
- afwasmiddel, extra geconcentr. 400 gr. ~~99~~ **89**
- remo allesreiniger, flacon, 1 liter ~~119~~ **99**
- jif 450 gr., vloeib. schuurmiddel ~~137~~ **129**
- huisvuilzakken, komokeur, 20 stuks ~~299~~ **269**
- ontbijtkoek, pak, 450 gram ~~85~~ **79**
- geroosterd brood, varopa, 170 gram ~~99~~ **89**

U hebt er per week minstens twintig van nodig. Pak dan tenminste die twintig.

- chocavlokken, pak, 200 gram ~~99~~ **85**
- kandykoek, pak, 450 gram ~~105~~ **99**
- cote d'or bonbonbloc, 125 gram ~~172~~ **159**

Deze prijsverlaging is gestart op 30 augustus. De doorgestreepte prijzen zijn de prijzen van 15 augustus.

- engelse drop, zak, 250 gram ~~109~~ **99**
- v.s. droprollen, pak, 8 stuks ~~109~~ **99**
- hoestmelange, zak, 300 gram ~~149~~ **139**
- frou frou, pak, 30 stuks ~~89~~ **79**
- fourré, rol, 300 gram ~~105~~ **99**
- cornuco kaasflip, zak ~~59~~ **55**
- ryvitta knackebrod, wit of bruin, pak 200 g ~~57~~ **49**

Vele kleintjes maken samen een klein eindbedrag. En [illegible] begonnen.

- calvé pinda's, zak, 250 gram ~~179~~ **169**
- goudappeltje, blokpak, 1 liter ~~179~~ **159**
- appelsientje, blokpak, 1 liter ~~179~~ **159**
- bavaria pils, wegwerpverp. 6x33 cl ~~265~~ **239**
- sherry, medium dry, 0.68 ltr. ~~399~~ **375**
- rosé de france, 3 flessen à 0.7 liter ~~897~~ **795**
- château gontier, a.c. bordeaux sup. ~~539~~ **495**
- côtes vivarais, fles, 0.7 liter ~~429~~ **395**
- castillo jumilla, 3 flessen à 0.7 liter ~~1050~~ **895**
- zeller schwartze katz, fles, 0.7 liter ~~425~~ **395**
- boterhamworst, 200 gram ~~95~~ **89**
- corned beef, 150 gram ~~145~~ **139**
- schouderham, 100 gram ~~98~~ **89**
- saksische leverworst, 250 gram ~~185~~ **159**

- palingworst, 100 gram ~~75~~ **69**
- gebraden gehakt, 150 gram ~~104~~ **89**

Als de kassière u het eindbedrag noemt, valt het u altijd een paar tientjes mee.

- edah koffie goud, gem. snelf. pak 250 gr. ~~375~~ **345**
- edah oploskoffie, korrel, 200 gram ~~615~~ **589**
- theezakjes, groot pak, 40x4 gram ~~165~~ **149**
- completa, grote pot, 400 gram ~~[illegible]~~ **259**
- edammer kaas, stuks, ca. 1.6 kilo ~~1196~~ **998**
- slagroom, 1/4 liter ~~165~~ **145**
- roomboter, pakje, 250 gram ~~209~~ **189**
- sperziebonen, groko diepvries 500 gr ~~129~~ **115**
- spinazie, groko diepvries, 600 g ~~89~~ **79**
- vissticks, seegold diepvries 10 st ~~155~~ **145**
- chipolatapudding, diepvries, 1/2 ltr. ~~195~~ **175**
- patates frites, diepvries 1000 gram ~~145~~ **139**
- volkorenbrood, 800 gram ~~165~~ **159**
- krentenslof m. spijs, ca. 400 gram ~~165~~ **149**
- fries roggebrood, pakje, 400 gram ~~65~~ **59**
- witlof, 500 gram **165**
- satsuma's, mandarijnen zonder pit, net ca. 1 kilo **195**
- doyenne du Commice, per kilo **159**
- chiquita bananen, per kilo **99**

Het leven is duur. Edah niet.

EDAH

ED45

Beek, Markt 34. Brunssum, Kerkstraat 222. Echt, Peyerstraat 7. Eygelshoven, Laurastraat 47a. Geleen, Markt 118, Anjelierstraat 3. Heer, Einsteinstraat 13. Heerlen, Anjelierstraat 68, Stanleystraat 6 (De Wier). Heerlerheide, Mgr. Hanssenstraat 23. Hulsberg, Keuvenderstraat 29. Maasbracht, Sintelstraat 27. Maasniel, Hoekstraat 9. Maastricht, Holsteinbastion 49, Kleine Staat 3-5, Ruttensingel 148a. Nieuwenhagen, Markt 3-4. Nuth, Stationsstraat 80. Roermond, O.L.V. Plein 9-13-17, Kast. Hornsstraat 35 (Donderberg). Reuver, Past. Franckenstraat. Schaesberg, Markt 14. Schinveld, Wilhelminaplein 9. Sittard, Chopinstraat 8. Stein, Raadhuisplein 9. Susteren, Swentiboldstraat 4. Swalmen, Brugstraat 1. Treebeek, Schildtstraat 46. Ubach over Worms, Hovenstraat 100. Vaals, Maastrichterlaan 78. Valkenburg, Dr. Erenstraat 13. Weert, Nieuwe Markt 20, Sutjensstraat 30.

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg
Donderdag 9 november 1978 ● Pagina 17
HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN. KANTOREN: 6411 EK HEERLEN: NOBELSTRAAT 21 TEL. 045-718100. 6461 ED KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. 6431 HB HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. 6443 CB BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. 6391 HW NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044

Groen

● De werkgroep „Houd Heerlen grijs-groen" heeft in haar statuten vermeld, dat het de leden er om gaat het beton en asfalt zo goed mogelijk in het Heerlens groen te integreren. Dat heeft hen er toe aangezet een brief aan de gemeenteraad te zenden met daarin vermeld het ei van Columbus. „Is het niet mogelijk", zo wordt gevraagd, „dat voor een gedeelte van de beide stadsautowegen (bedoeld worden de zwart 1 en de zwart 13) gewerkt wordt met asfalt, dat gemixt met een gezonde kleurstof een groene kleur krijgt, zodat de integratie betongroen ook in de kleur van de autoweg naar voren komt?" Wij zijn benieuwd welk antwoord de raad daarop gaat verzinnen. Er zit een gevaar in, dachten wij. Dit, dat de koeien op de weg grazen en de auto's de wei in rijden. Maar misschien is dat wel de bedoeling van de groep.

Gebruik

● Het raadslid Guus Butink heeft op zijn verzoek om in het kader van het eeuwfeest van Sint Pancratius een straat naar de grote dirigent Henri Heydendael te noemen van B. en W. ten antwoord gekregen, dat het niet gebruikelijk is om straten of pleinen te vernoemen naar nog in leven zijnde personen. „Dan is dit nu een mooie gelegenheid om van dit gebruik af te wijken. En dat zal ik B. en W. schrijven ook", aldus het commentaar van Guus Butink.

Smakelijk

● Een mevrouw van het Bodemplein in Brunssum heeft een lekkere cake gebracht naar burgemeester Hoogland met een kaartje erbij waarop stond: „Hartelijk bedankt voor de Promenade". De familie Hoogland zal er zeker van hebben gesmuld. Maar de vriendelijke mevrouw heeft nog meer in petto, want zij zei, dat de man, die de Promenade heeft bedacht, maar eens bij haar langs moest komen. Ze zal dan een grote vlaai voor hem bakken. En zo zie je maar weer, dat een overheidsfunctie ook nog wel eens het een en ander kan opleveren. Smakelijk heren.

Promenade

● De opening van de Promenade, die cake en vlaai oplevert, gaat gepaard met een feest op 23, 24 en 25 november. Er zijn al contacten gelegd met het zangduo Marc en Dave, met Johnny Woodhouse, de wielrenners Gerry Knetemann en Jan Raas en het trio Luv. En zo komt op het feest iedereen aan zijn trekken.

Goedgeefs

● Simpelveld heeft een goedgeefs bevolking. Dat is intussen wel bekend. Maar het kan ook te veel van het goede worden zoals in de afgelopen maand, toen maar liefst zes verenigingen en organisaties de hun jaarlijks toegestane collecte langs de deuren hielden. In Simpelveld hebben alle verenigingen een vaste maand toegewezen gekregen om hun financiële activiteiten te ontplooien. Dat wel. „Ja, ja", zei burgemeester Bouwens, toen hij tijdens de raadsvergadering van de gebeurtenissen hoorde, „het wordt tijd dat het rijke Simpelveldse verenigingsleven zich een verenigingsraad aanmeet, die naast de gemeente hier regelend gaat optreden." En zo is het.

Vuil

● Raadslid Wiel Rutters vond het maar een vuile zaak, dat de gemeente Simpelveld de grootste vervuiler bleek op het gebied van illegaal vuilstorten. Hij had namelijk vastgesteld, dat de gemeente bij de waterzuiveringsinstallatie een zestal tanks met beekvuil had gedeponeerd. Daar keek zelfs de burgemeester van op. Hij beloofde, dat er een onderzoek zal worden ingesteld. Ook bij het vuilstorten moet de gemeente het voorbeeld geven.

Praten

● Zei Joep aan de bar iin Simpelveld: „Toen ik de eerste keer in de kinderwagen zat, sneeuwde het. Ik wilde net vragen: „Wat is dat?", toen ik mij herinnerde, dat ik nog niet praten kon. Dat heeft Joep in de latere jaren dan wel ingehaald.

Oppositie in Eygelshoven uit alle raadscommissies

Van onze verslaggever

EYGELSHOVEN – De zes leden tellende oppositie in de raad van Eygelshoven heeft zich gisteren uit alle adviescommissies teruggetrokken, nadat Jo Janssen (lijst Krasovec) aankondigde dat de regerende fracties hun standpunt handhaafden en bij de benoeming van de leden van de Commissie voor het verhuren van gemeentewoningen de verhouding 6-3 wensten te handhaven. In de vorige raadsvergadering was daar al uitvoerig over gediscussieerd. De oppositie had liever een 5-4 verhouding gezien zoals die ook in andere commissies is gehanteerd.

Onmiddellijk na de aankondiging van Jo Hanssen kwam Wiep Busser (PvdA) in het geweer: „Waarom het nu net deze commissie moet zijn waarin evenredige vertegenwoordiging niet kan is ons niet duidelijk. Of het moest zijn dat het CDA en lijst Krasovec te bang zijn voor veel pottekijkers? Zijn er misschien zaken die het daglicht niet kunnen verdragen? Voor de toekomstige bestuurbaarheid van de gemeente vrezen wij dan ook het ergste. Wij trekken ons uit alle adviescommissies terug."

Op de vraag waarom de lijst Krasovec en CDA hun standpunt handhaafden, wilde Jo Hanssen niet ingaan: „Ik ben niet bereid hierover in debat te gaan. We hebben er lang genoeg over gepraat." Op voorstel van hem werden mevrouw Nabben, Humblet en Hakens en de heren Stijvers, Jacobs en Vreuls naast de reeds eerder gekozen raadsleden Krasovec, Nickien en Alberda gekozen. Zij moeten de benoeming echter nog aanvaarden. De stemverhouding die als een rode draad door alle besluiten heen loopt, was ook nu weer 7-6.

Als gevolg van de uitslag trok de heer Alberda (PvdA) zich volgens de verwachtingen kort daarop terug. In zijn plaats werd nu de heer Ronda (CDA) voorgesteld en gekozen. Wethouder Logister betreurde de stap van de oppositie: „Ik had de benoeming voor deze commissie liever losgekoppeld gezien. We moeten ons nu beraden of het zinvol is om met het commissiewerk door te gaan."

Een voorstel van de heer Leschot (Leefbaar Eygelshoven) tot het instellen van een commissie inzake de herindeling en het doen van een verzoek aan GS tot benoeming van een derde wethouder werd eveneens met 7-6 verworpen.

Een te elfder ure ingediend voorstel tot het verkopen van tien woningwetwoningen in de Truyt- en Margrietstraat aan de bewoners, viel bij de PvdA eveneens in verkeerde aarde.

Wiep Busser: „We vinden het onvoorstelbaar, woningwetwoningen zijn er voor de gemeenschap en we moeten die niet zo snel verkopen." Wethouder Logister: „De mensen die erin wonen zijn niet van plan door te stromen. Het biedt dus geen enkel soulaas wanneer wij die woningen behouden. Het woonruimte-aanbod wordt er niet door geschaadt." Met 9 tegen 4 stemmen besloot de raad de huizen te verkopen door het argument dat de kosten na 1 januari een behoorlijk stuk duurder zouden worden.

Op voostel van de heer Ronda (CDA) werd, na een eerdere afwijzing, door de raad, het voorstel tot het voteren van een krediet in de kosten van een katechete voor het jaar 78/79 opnieuw aan de orde gebracht en aangenomen.

Mevrouw Nickien (lijst Krasovec) vroeg maatregelen van B. en W. inzake de stankoverlast van de viskramen op de zaterdagse markt. De heer Hanssen haakte hierop in door voor te stellen de viskramen in de praatkuil te plaatsen waar afvoerputten zijn. B. en W. willen het onderzoeken.



● Wethouder Henk Rozeboom: „Ik ken Heerlen-Noord uit de kunst".

HEERLENS VIJFDE WETHOUDER

Henk Rozeboom heeft er zin in

Van onze verslaggever

HEERLEN – „Ik wil best toegeven, dat ik er zin in heb", zegt de nieuwe Heerlense wethouder Henk Rozeboom als wij daarnaar vragen. „Zo ambitieus ben ik wel", voegt hij eraan toe. „Wie er geen zin in heeft, brengt er ook niets van terecht", meent hij. Wat nu allemaal ook weer niet wil zeggen, dat hij als een politieke wereldverbeteraar het college in Heerlen zal betreden. Per slot van rekening zal hij zich moeten inwerken. Hoe de nieuwe portefeuilleverdeling wordt, kon hij nog niet zeggen. „Het ligt in de lijn der verwachting, dat ik openbare werken krijg met eventueel bedrijven", weet hij. „Dat moet in het college nog worden besproken".

Henk Rozeboom werd op 8 april 1945 in Nuth geboren. Drie maanden later verhuisden zijn ouders naar Heerlen, waar de heer Rozeboom de lagere school bezocht en aan het Grotiuscollege het diploma HBS A behaalde. „Op het Grotiuscollege discussieerde ik al over de politiek met mijn leraar maatschappijleer, de heer Malkenhorst, wiens collega ik later zou worden in de Heerlense raad", herinnert hij zich. Na drie jaren studie in de politieke en sociale wetenschappen aan de gemeentelijke universiteit in Amsterdam keerde hij naar Heerlen terug, waar hij in dienst trad van het daar juist gevestigde ABP. Hij is er momenteel hoofd van bureau 21 van de afdeling pensioengerechtigden.

In 1970 werd hij voor de Partij van de Arbeid lid van de Heerlense raad. In 1974 koos men hem tot fractieleider, in welke functie hij steeds uitstekend gedocumenteerd voor de dag kwam. „Ik vind, dat je ook in de raad de zaken op een behoorlijk niveau moet brengen", zegt hij. Hij is al vijftien jaar lid van de PvdA. Behalve een beetje milieubeïnvloeding is dit een bewuste keuze. „Je moet kiezen in Nederland", zegt hij. „Politiek is iets dat je elke dag doet. Van de politieke partijen vind ik de PvdA de minst slechte, ervan uitgaande dat de ideale politieke partij niet bestaat. De PvdA benadert mijn politiek ideaal van gelijke kansen voor iedereen het best".

Inspraak

Er liggen nog leuke problemen op hem te wachten. Als wij het woord cityring laten vallen zegt hij, dat alle alternatieven hiervoor bestudeerd moeten worden, alvorens er een definitieve beslissing wordt genomen. Hij is een groot voorstander van inspraak zonder dat deze wordt gebruikt om beslissingen eindeloos te vertragen. Veel aandacht wil hij geven aan de eenvoudige dingen, die de mensen interesseren. Een concrete toezegging kon hij nu al doen. „Ik heb mijn hele leven in Nieuw-Einde en Vrieheide gewoond. Ik ken Heerlen-Noord uit de kunst. Voor dit gedeelte is mijn benoeming in ieder geval niet slecht."

Raad Heerlen wijzigt markttijden

Van onze verslaggever

HEERLEN – De gemeenteraad van Heerlen heeft met ingang van zaterdag bij wijze van proef voor een jaar de levensmiddelen- en bloemenmarkt op zaterdagverplaatst naar de uren van 10 tot 16 uur. Tot nog toe vond de markt plaats van 8 tot 14 uur. Dit besluit is genomen op verzoek van de winkeliers en de marktkooplieden zelf.

Een en ander houdt verband met de winkelsluiting op zaterdag. Men wil toch de Bongerd op zaterdag zo doelmatig mogelijk gebruiken. De winkeliers en marktkooplieden hebben van de veranderde markttijden hoge verwachtingen. De tijd zal echter uitwijzen of deze verwachtingen gerechtvaardigd zijn. Daarom geschiedt de verandering der markttijden bij wijze van proef. De heer Guus Butink informeerde naar de positie van de werklieden van P. en W. en de marktmeesters, die als gevolg van de wijziging later moeten werken. Hij zou het betreuren als zij er een slechtere regeling aan overhielden. „Ze beginnen ook twee uur later", zei wethouder Savelsberg. Omdat burgemeester Reijnen hem bemoedigend toeknikte, nam de heer Butink met dit antwoord genoegen.

Sinterklaas bij bestuurswisseling studentenvereniging



● Sinterklaas overhandigt de voorzittershamer aan het nieuwe bestuur.

HEERLEN – Oplettende toeschouwers hebben gisteravond Sinterklaas al door Heerlens straten kunnen zien dwalen. De goedheiligman was even uit Spanje overgekomen om aanwezig te zijn bij de bestuurswisseling van de studentenvereniging Granymedes van de Middelbare Horeca School. In zijn toespraak bedankte de Sint, die trouwens verdacht veel op economieleraar Jo Becker leek, het oude bestuur voor zijn vele goede initiatieven en werken. Vervolgens overhandigde Sint Nicolaas de voorzittershamer aan de voorzitter van het nieuwe bestuur de jongeheer John Hendriks. Hij was even tevoren tezamen met de andere leden van het nieuwe bestuur in een overvalswagen naar de feestzaal gebracht. geïnstalleerd het nieuwe bestuur officieel geïnstalleerd was, overhandigde de kersverse voorzitter aan het oude bestuur een penning als dank voor de betoonde inzet in het afgelopen jaar.

PvdA-vragen over begroting

Van onze redactie

HEERLEN – Uit de vragen, die de fractie van de PvdA heeft gesteld over de begroting 1979 van Heerlen, blijkt een grote zorg voor de inkomsten en de doorwerking daarvan op de bevolking in de vorm van belastingverhoging.

Met name wil de fractie weten op welke begrotingsposten de half miljoen, die men minder uit het gemeentefonds krijgt, heeft doorgewerkt, of er een verhoging van de onroerendgoedbelasting in zit, of er uit de verfijning sociale structuur, die in de plaats komt van de aflopende verfijning mijngemeente, nog meer te halen valt dan de verwachte hogere opbrengst van ruim een half miljoen en welke voorzieningen van gemeentewege tegenover de verhoging van de hondenbelasting staan.

Verder pleit de PvdA voor het 's avonds ter beschikking stellen van het Thermenmuseum voor activiteiten, die in ruimer verband relatie hebben met de cultuur in Limburg.

Waarom is de post voor onderhoud van wegen, trottoirs en fietspaden lager geraamd dan verleden jaar, terwijl er toch een achterstand is?, zo vraagt de fractie. En waarom is er voor inspraak een lager bedrag geraamd dan in 1978. Is er soms een methode gevonden om de inspraak te vergroten en tegelijk de kosten te drukken?

Voerendaal presenteert investeringsplan 1979

Acht miljoen voor nieuwe projecten

Van onze redactie

VOERENDAAL – Uit een presentatie van het investeringsplan blijkt dat de gemeente Voerendaal in 1979 voor 7.888.500 gulden aan investeringen gaat uitgeven. Volgens B. en W. zullen er aantal zeer nuttige voorzieningen op het gebied van openbare werken, wonen, welzijn en sport tot stand worden gebracht. Dit is mogelijk door de als goed te kwalificeren financiële positie van de gemeente.

De realisering van een nieuwe sporthal bij het bestaande complex „De Joffer" is een van de grote projecten, waarvan men de kosten raamt op 2.200.000 gulden. Verder wil men komen tot één centrale voorziening voor sociaal-culturele doeleinden door verbouwing van het Laurentiushuis in Voerendaal. De kosten worden geraamd op een miljoen gulden, waarvan de helft door het Rijk zal worden betaald. In Kunrade zullen voor dit doel het gemeenschapshuis en de noodkerk worden verbouwd, hetgeen tweehonderdduizend gulden zal gaan kosten. Verbeterde voorzieningen voor het jeugdwerk in Ubachsberg worden gerealiseerd door verbouwing van de kleuterschool.

Om de infrastructuur rondom de 143 woningwetwoningen bij de Tenelenweg en omgeving zo goed mogelijk uit te voeren, is volgens B. en W. zeker zevenhonderdduizend gulden noodzakelijk. Ten aanzien van de grondexploitatie deelt men mee dat de concentratie van bebouwing in 1979 hoofdzakelijk in het bestemmingsplan Kunderhoes plaatsvindt. Het bouwprogramma 1979 voorziet in de bouw van 33 premiewoningen, vijf bejaardenwoningen en 28 woningen in de vrije sector. Het ligt tenslotte in de bedoeling om de ontwikkeling van enkele woningwetwoningen in Ubachsberg te bevorderen.

Bromfietsen verdwenen

HEERLEN – In de loop van dinsdag zijn in ongeveer alle delen van Heerlen bromfietsdiefstallen gepleegd. Niet minder dan zes bromfietsen werden meegenomen die waren gestald in de Saffierstraat, Einderstraat, Schumanstraat, Zaterdagstraat, Muzenlaan en in de Plaarpassage.

+++ KUNST TE KEUR

De Mounties in Kerkrade

KERKRADE – De Mounties komen vandaag en morgen met hun nieuwe show „Hoe maller hoe mooier" naar het Wijngrachttheater in Kerkrade. Aan deze show, waarin Piet Bambergen en René van Vooren centraal staan, werken dertig mensen mee, zoals Joke Bruys, Donald Jones, Jaap Stobbe, Diana Floodgate, the Robert Kaesen Dancers en Coen van Orsouw junior's Revueorkest. De voorstellingen beginnen om 20 uur.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Grease, 5e week, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur; za. en zo. 14.30, 19 en 21.30 uur.
Rivoli
Looking for mr. Goodbar, 2e week, 16 jr. dag. 15.30 en 20 uur; za. en zo. 15.30, 19 en 21.30 uur.
Dik Trom en zijn dorpsgenoten, a.l., za., zo. en wo. 13.30 uur.
The Canterbury Tales, 16 jr., vr. en za. 24 uur.
Passage
Sexrivalen, 16 jr., dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Doriana, het pornomeisje, 16 jr. do. t/m zo. 24 uur.
H-5
Moord op de Nijl, 2e week, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
Vier vuisten vallen uit de lucht, dag. 15 en 20 uur.
The wild geese, 3e week, 16 jr. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.
Emmanuelle in een wereld vol lusten, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
Motorduivels in uniform, 3e week, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
La grande bouffe, 3e week, 16 jr. do. t/m zo. 22.45 uur.
Fury of the dragon, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur.
Heidi, za., zo. en wo. 14 uur.

HOENSBROEK

Royal
Saturday Night Fever, vr. en za. 20.30 uur, zo. 17 en 20.30 uur.
Sjors en Sjimmie, zo. 14 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-theater
Karatekwartet in Korea, za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur.

BRUNSSUM

Astoria
Bestemming Cassandra, do. en za. 20.30 uur, zo. 18.15 en 20.30 uur.
Sjors en Sjimmie en het zwaard van Krijn, zo. 16 uur.
Annie Hall, 16 jr., di. 20.30 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Sjors en Sjimmy en de rebellen, za. 14.30 uur, zo. 14.30 uur, a.l.
Grizzly, za. 17.30 uur, zo. 17.30 uur, ma. 20.15 uur, 12 jr.
In de klauwen van de draak, za. 20.15 uur, zo. 20.15 uur, di. 20.15 uur.
Ilsa, wolvin van de S.S., za. en zo. 22.45 uur, 16 jr.
Ave Maria, wo. 20.15 uur, 12 jr.

VALKENBURG

Duoscoop 1
De rechter en de linkerhand van de duivel, 12 jr. do. t/m zo. 20 uur.
Duoscoop 2
Tiroler sex-express, 16 jr., do. t/m zo. 20.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
Moord op de Nijl, 2e week, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
Palace 1
Droom der wellust, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Palace 2
Vier vuisten zonder pardon, 12 jr. dag. 13.45, 15.45, 17.45, 19.45 uur.
Immorele vertellingen, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur.
Studio
Der Amerikanischer Freund, 16 jr. dag. 15, 18.45 en 21 uur.
Royal 1
Met een 2-ling gaat het beter, 16 jr. dag. 13.45, 15.15, 17.15, 19.15 en 21 uur.
Strand der schaamtelozen, 16 jr. do. t/m zo. 22.45 uur.
Royal 2
Convoy, 7e week, 16 jr. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.
Peter en Elliott de draak, za., zo. en wo. 14 uur.
Wraak van Kungfu Mao, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur.
Mabi
Grease, 5e week, dag. 14, 17 en 20.30 uur.
The killerelite, 16 jr. za. en zo. 23.15 uur.
Midi
The boys from Brazil, 5e week, 16 jr., dag. 16.15 en 21 uur.
Satyricon, 16 jr. za. en zo. 23.30 uur.
Pim Pandoer in het nauw, a.l., za., zo. en wo. 13.45 uur.
Filmhuis
At the circus, di. en wo. 20.30 uur, do. 22.30 en 23 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Openbare Bibliotheek
Werken van en over Marnix Gijsen. Tot en met 18 november.
Thermenmuseum
Grafische technieken. Open di. t.m. za. 10 tot 17 uur, zo. 14 tot 17 uur. Tot 13 november.

'Con Amore' maakt furore

Van onze correspondenten

KERKRADE – Het 65 leden tellend gemengd koor „Con Amore" maakt onder leiding van dirigent Wiel Bonten een opmerkelijke bloeiperiode door die tot allerlei successen leidt in binnen- en buitenland. Eind oktober vond een buitengewoon geslaagde concertreis plaats naar het Duitse Giessen. Deze gemeente heeft een speciale band met Kerkrade en tijdens het bezoek van de „Fünfzigervereinigung" aan Nederland werden in Rolduc de eerste contacten gelegd. In de Kongresshalle te Giessen liet „Con Amore" zich van haar beste kant zien door tijdens het matineeconcert 14 werken in vier talen (Nederlands, Duits, Frans en Russisch) ten gehore te brengen. De Duitse kranten waren vol lof over het optreden van het koor.

Tijdens de Limburgse zangersdagen in de Heerlense schouwburg, presteerden de Kerkraadse zangers het om van de D- naar de A-klasse te promoveren. Deze opmerkelijke stunt in de 63-jarige geschiedenis van het koor werd mogelijk gemaakt doordat de moeilijkheidsgraad van de werken een inschaling in de hoogste klasse toeliet en het technisch juryrapport een dergelijke promotie rechtvaardigde. Alle werken werden zonder partituur uitgevoerd. De goede sfeer binnen de vereniging en de juiste organisatie hebben ongetwijfeld tot deze opbloei bijgedragen.
Bij het uitkiezen van keuzewerken worden de leden steeds betrokken. Het repertoire is uiterst gevarieerd.



● „Con Amore" tijdens de repetitie onder leiding van Wiel Bonten (links).

Behalve populaire treft men ook klassieke werken aan. Bij dit alles staat het amusement van de zangers voorop.
Het koor trekt bijvoorbeeld elk jaar mee in de Kerkraadse carnavalsoptocht. Elk jaar zijn twee concerten gepland in bejaardentehuizen. Zondag 17 december is in de St.-Antoniuskerk van Bleyerheide een concert met de harmonie St.-Aemiliaan en het mandolineorkest Napoli. Ook lopen de voorbereidingen voor een internationaal zangerstreffen in Kerkrade op volle toeren.

Verzoek bij B. en W. ingediend

Twee Stichtingen samen in Stella Marisschool

SCHAESBERG – De Stichting Peuterspeelzalen en de Stichting Kinderdagverblijf Oostelijke Mijnstreek uit Schaesberg hebben gezamenlijk een verzoek aan B. en W. gericht voor een gemeenschappelijk gebruik van de leegstaande Stella Marisschool aan de Wachtendonckstraat in Schaesberg. In een eerder stadium dienden beide Stichtingen afzonderlijk een verzoek in om de school als nieuwe huisvesting te mogen gebruiken.
De gezamenlijke ingediende aanvraag is de vrucht van een op gang gekomen overleg in de zogenaamde Overleggroep Peuteropvang Schaesberg (OPS) waarin zitting hebben: Stichting Welzijnswerk Schaesberg, Stichting Peuterspeelzalen Schaesberg en de Stichting Kinderdagverblijf Oostelijke Mijnstreek. Beide Stichtingen kampen met ruimteproblemen en gebrekkige voorzieningen.

Harmonie St.-David toont uniformen

VOERENDAAL – Harmonie St.-David uit Voerendaal presenteert zich zondagmorgen in haar nieuwe kledij aan de gemeenschap. Het korps luistert op deze dag de kerkdienst van 10.00 uur op in de St.-Laurentiuskerk, waarna harmonie, drumband en jeugdorkest een koffieconcert geven in het Laurentiushuis. Met deze geste wil de harmonie danken voor de spontane wijze waarop de Voerendalers het uniformenproject hebben ondersteund.

St. Maartensvuren laaien overal op

Van onze correspondenten

HEERLEN-VAESRADE-BINGELRADE – De jeugd van Welten komt vrijdagavond om 19 uur op uitnodiging van de Vlavreters bijeen om het Sint Maartensfeest te vieren. In gezelschap van de harmonie TOG trekken de kinderen met uitgeholde bieten, lampions en fakkels door Welten naar de Doom, waar het Sint Maartensvuur wordt ontstoken. In de stoet trekt Sint Martinus te paard mee om onderweg een stuk van zijn mantel aan een aldaar geposteerde bedelaar te geven. Na afloop worden de kinderen in de Sint Martinusschool getracteerd en de bedoeling is, dat hen vervolgens thuis nog erwtensoep met spekpannekoeken en pepernoten te wachten staan.

Ook in Vaesrade viert de jeugd zaterdag Sint Maarten met een lampionoptocht. De drumband van de schutterij zal de jongens en meisjes om 18.30 uur vanaf schutterslokaal Smeysters begeleiden. Een jury bekijkt de meegedragen verlichtingsattributen. Na afloop worden er prijzen uitgereikt.
In Bingelrade leidt de drumband van de harmonie Sint Caecilia de Sint Maartensstoet, die zaterdag om 18.45 uur door de Dorpsstraat, de Maastrichterweg en de Geerstraat trekt. Tijdens de tocht heeft Martinus een stuk van zijn mantel aan een bedelaar, waarna het vuur wordt ontstoken en de kinderen op warme drank worden getracteerd. In verband hiermede is de avondmis niet om 19 maar om 18 uur.
Ook in Nieuwenhagen trekt Sint Maarten vrijdag om 19 uur met de kinderen uit, zoals wij reeds schreven. In verband met de te verwachten drukte worden de ouders van de kinderen uitgenodigd om de stoet mede te begeleiden.



● De heer en mevrouw Pierey

Gouden paar in Brunssum

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – De heer en mevrouw M. Peirey-Kools, verblijvende in Huize Laethof aan de Lindestraat 78 te Brunssum, vieren morgen vrijdag temidden van hun kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen het gouden huwelijksfeest. Om 11 uur is er een eucharistieviering in de Fatimakerk en vanaf 19 tot 20 uur in hotel Kerkeveld gelegenheid het gouden paar gelukwensen aan te bieden.

De heer Martin Pierey (74) geboren in Meerssen begon na zijn schoolopleiding en zijn opleiding aan de LTS als machinebankwerker in zijn dagelijks onderhoud te voorzien bij de firma Beaumont te Maastricht, werkte daarna aan de aanleg van een brug over de Maas en vond verder emploi in het bovengronds bedrijf van Staatsmijn Emma als monteur bankwerker. Hier verbleef hij 42 jaar en was lange tijd lid van de vertrouwenscommissie op deze mijnzetel.
Zijn vrije tijd ging geheel naar de muziek waardoor Martin Pierey vele jaren als trompetspeler lid was van de fanfare Limmel en van de harmonie St. Cecilia Hoensbroek. In 1964 werd hij onderscheiden met de medaille verbonden aan de Orde van Oranje Nassau.
Mevrouw Mai Pierey-Kools (73) werd geboren in Berg en Terblijt en ging na haar schooltijd in opleiding voor naaister. Nadien was zij tot aan haar huwelijk werkzaam in een winkel. Uit het huwelijk werden 4 kinderen geboren. Er zijn 8 kleinkinderen en 3 achterkleinkinderen.

St. Antonius kan gaan bouwen

Van onze redactie

HEERLEN – De Stichting Speeltuinwerk St. Antonius in Heerlen ontvangt van het Nationaal Jeugdfonds, welke de jaarlijkse actie van Jantje Beton organiseert, een bijdrage van 1850 gulden. Dit bedrag is bestemd om de bouw en de inrichting van een speelgelegenheid gedeeltelijk te financieren.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes
tel. 045-718100

Ubach o. Worms

● **KEGELEN**
Tijdens het koningskegelen gehouden door de dameskegelvereniging „De Grüskes" uit de Groenstraat werd Hannie Märker koningin van de vereniging. Bovendien kreeg de vereniging een nieuw bestuur: Hannie Märker, voorzitster, mevrouw Altdorf-Dijkstra, secretaresse en Miep Schreurs, penningmeesteresse.

Brunssum

● **SUCCES**
Tijdens de Limburgse Zangersdagen in de Stadsschouwburg van Heerlen wist de christelijke gemengde zangvereniging van Brunssum zich te plaatsen in de hoogste afdeling van de federatieve zangersbonden. Namelijk in de afdeling A. Degenen die van zingen houden kunnen iedere maandagavond in het gemeenschapshuis In 't Ven komen luisteren en zich ook aanmelden als lid.

Schaesberg

● **OPENING**
Mevrouw Vrouwenraets-Minkenberg zal vrijdag 10 november om 16 uur de peuterspeelzaal „Achter den Winkel" in tijdelijke huisvesting officieel openen. Alle belangstellenden zijn van harte welkom.

● **GEZELLIGE AVOND**
De werkgroep Schaesberg houdt vrijdag 10 november in samenwerking met de bejaardengroep Kakert in het Bermke aan de Moltweg een gezellige avond. Begonnen wordt om 17.30 uur met een koffietafel. Daarna komen voor het voetlicht het volksdansgroepje van het dienstencentrum, de ochtendgymclub, de zaterdagsinstuif, leerlingen van de Schaesbergse muziekschool en kinderen van de lagere school die voorlezen uit hun lievelingsboek. Bovendien is er gelegenheid voor het maken van een dansje.

Simpelveld

● **GANZEBORDSPEL**
Het adspirantenwerk „Asweşi" houdt vrijdag 10 november te beginnen om 19 uur in het jeugdcentrum een „levend ganzebordspel". De leiding is in handen van Anny en Kitty.

● **VORMINGSWEEK**
De KPJ Simpelveld zal op vrijdag 10, zaterdag 11 en zondag 12 november deelnemen aan een vormingsweekeinde te Weert.

Bocholtz

● **VERGADERING**
De KPJ Bocholtz houdt vrijdag 10 november om 20 uur in het clublokaal de jaarvergadering. Op de agenda staat ondermeer het actieprogramma voor het komende jaar, de pakjesavond en de mei-invaring. Zondag 12 november houdt de politiehondenvereniging De Speurder om 10.30 uur een vergadering in het clublokaal.

Merkelbeek

● **OPHAALDIENST**
In verband met de invoering van de 5-daagse werkweek voor de chauffeurs van de chemische bedrijven NCB Son, komt het ophalen van de kadavers op de zaterdagen te vervallen. Deze worden nu opgehaald op de vrijdag. De aanmelding hiervan moet ingaande 17 november gebeuren op de vrijdag vóór 12.30 uur.

Vaesrade

● **KNUTSELAVOND**
In het Kelderke te Vaesrade wordt op vrijdag 10 november voor de leerlingen van de 5e en 6e klas van de basisschool een knutselavond gehouden. Begonnen wordt om 19 uur.

● **VERGADERING**
Het jeugdbestuur van de vv Vaesrade houdt vrijdag 10 november om 19 uur in de kantine van het sportpark een vergadering.

● **KWAJONGEN**
In het gemeenschapshuis 't Pomphuuske wordt vrijdag 10 november om 20 uur een kwajongconcours gehouden.

● **SUCCES**
De St. Servatiusschool van Vaesrade die deelnam aan enkele sportevenementen in Nuth behaalde de volgende successen: Chris Senden een 3e plaats op de 60 m sprint. Bij het korfbaltoernooi werd een 2e plaats behaald en bij de estafette wist de 3e en 4e klas beslag te leggen op de 1e plaats en in de klasse estafette werd een 2e plaats behaald.

Kienagenda

UBACH OVER WORMS: 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
CHEVREMONT: 20 uur in zaal Kloth door de gezamenlijke verenigingen.
HULSBERG: 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.
NIEUWENHAGEN: 14 uur in het dienstencentrum voor de bejaarden.
HEERLEN: 20 uur in café Smeijsters door de duivenclub de Vredesduif.
HEERLEN: 20 uur in het verenigingsgebouw de Voorzorg door supportersclub KEV.
KERKRADE: 20 uur in hotel Monopole door harmonie St. Pancratius.
UBACH OVER WORMS: 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN: 20 uur in zaal Hermans ten bate van de stadsschutterij.
NIEUWENHAGEN: 20 uur in zaal Veenendaal door sv Sylvia.
BRUNSSUM: 20 uur in het Open Huis door cv De Streupers.
HEERLERHEIDE: 20 uur in het Corneliushuis door de Heidebloem.
HEKSENBERG: 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door oudercommissie voetbaljeugd.
NIEUW-EINDE: 19.45 uur in de Varenbeuk door Schalmeienkorps Glück Auf.
SPEKHOLZERHEIDE: 19.45 uur in Club 208 door de Kegelvrung.
NIEUW-EINDE: 20 uur in de kantine van SNE door het lyrakorps Manuela.
HOENSBROEK: 19.45 uur in de Bijenkorf door de gezamenlijke verenigingen.
BRUNSSUM: 20 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen Langeberg.
BRUNSSUM: 14 uur in de Brikke Oave door bejaardenbond Fatima.
HEILUST: 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door supportersclub Heilust.
SCHAESBERG: 19.45 uur in zaal 't Berbke door showband Barbara.
HEERLEN: 20 uur in het clubhuis de Voorzorg door supportersclub KEV.
BOCHOLTZ: 20 uur in zaal Derwall door Palermo Boys.
TREEBEEK: 19.45 uur in Chalet door de gezamenlijke verenigingen.
TREEBEEK: 20 uur in het Casino door de gezamenlijke verenigingen.
BRUNSSUM: 20 uur in het Unitasgebouw door Rumpens Mannenkoor.



De Bokkeriejesj starten met mis

Van onze correspondenten

HEERLERHEIDE – KV De Bokkeriejesj zetten het carnavalsseizoen zaterdag in met een eucharistieviering om 19 uur in de St.-Corneliuskerk van Heerlerheide. Het grote openingsbal in het Corneliushuis begint om 20.30 uur en daarvoor zijn de ex-prinsen en de leden van het carnavalscomité Heerlerheide uitgenodigd. Voor de muziek zorgt het orkest de Elsener Musikanten. Zondagmorgen is er vanaf 11 uur frühschoppen in café Royal aan de Ganzeweide 46 met het orkest De Caballero's.

Kwakkerte

BRUNSSUM – De CV De Kwakkerte uit Brunssum maken zich op voor de viering van het 3x11-jarig bestaan dit seizoen. Vrijdag opent de vereniging met een balavond in het nieuwe Concordia aan de Prins Hendriklaan waarbij alle leden en oud-leden welkom zijn. Aanvang 20.11 uur.

Uitdragen „Uulebuule"

MOLENBERG – De Berguule van de Molenberg bestaan 2x11 jaar en starten het jubileumseizoen zaterdag met het uitdragen van de zogenaamde „Uulebuule". Dit zijn zakken met elf voorwerpen die nauw verband houden met carna-



val. Ze zullen worden uitgereikt aan elf personen die op de elfde van de elfde iets te vieren hebben. Wie daarvoor meent in aanmerking te komen kan contact opnemen met Leen Betlem, telefoon 715530. Zondag komt de raad van elf in hotel Wilhelmina bijeen voor het traditionele openingsontbijt waar o.a. ook de stadsprins van Heerlen is uitgenodigd. Het ontbijt wordt gevolgd door een frühschoppen in hetzelfde hotel. Voor de muziek tekent het orkest De Bongo's.

Rustoord

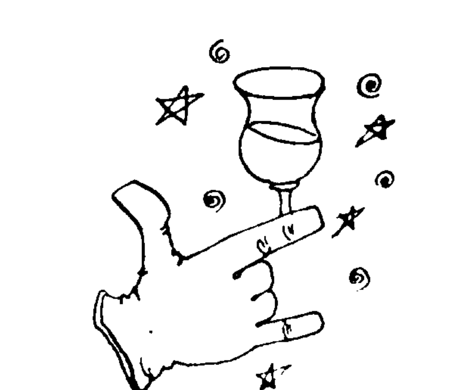
HEERLEN – De ontspanningscommissie van het St.-Josephrustoord in Heerlen houdt zaterdag om 20.11 uur in het rustoord de prinsenverkiezing. Medewerkenden zijn: Merie van Heële, d'r Knoep van Heële, hofkapel Houben en Co, dansmarietje Gerda, het Sjengske, dansgroep De Bössiket Mädchen en mister X met assistente.

CV 't Eikske in nieuw wijkcentrum

SCHAESBERG – De CV 't Eikske opent zaterdag om 20 uur het carnavalsseizoen in het nieuwe wijkcentrum aan de Strijthagerweg. Er werken mee: Raad van Elf met prins Stef I, danspaar Roosje en Rinus Snijders, de dansmariekes Angelique Cremers en Truus Schiffelers, de drumband Eikske, de Lustige Drei, schlagerzanger Wiel Beckers en het orkest Rolato Trio. De Soeplummele uit Heerlerbaan zijn als gastvereniging aanwezig.

Klotsköp kiezen nieuwe prins

HOENSBROEK – CV De Klotsköp van het kasteel uit Mariagewanden-Hoensbroek opent aanstaande vrijdag om 20 uur al met een piratenbal in het gemeenschapshuis Mariagewanden. Meewerkenden zijn: buuttereedner Jack Huth, troubadour Jef Diederen, zangduo Maggy en May en parodist Gerard Eybergen. Het officiële openingsbal is uiteraard zaterdag en wel vanaf 20.11 uur. Tijdens de avond wordt de opvolger van prins Rini gekozen. Hij zal rond 22.11 uur op het podium verschijnen. De avond



wordt muzikaal opgeluisterd door het orkest Sjef en Harry uit Vaesrade. Verder verlenen medewerking: drumband Marijke Nieuw-Lotbroek en de oud-prinsengarde. De Klotsköp krijgen er nog niet genoeg van want zondagmorgen wordt het feest voortgezet met een frühschoppen in hetzelfde gemeenschapshuis. Daar draagt de heersende frühschopkoning Marion Bisschops de kroon aan haar opvolgster over. 's Avonds is ter slotte vanaf 20.11 uur het bekende Klotsköppenbal met muziek van Sjef en Harry waarop het traditionele geschenk deze keer wordt gegeven aan VV Kaspora. De voetballers verloren door brandstichting hun kantine.

Huldiging Vondenhoff

HEERLERHEIDE – De CV De Berg Böck" huldigen tijdens het openingsbal, zaterdag om 20 uur in dancing 't Centrum aan de Ganzeweide in Heerlerheide, het bestuurslid J. Vondenhoff die al elf jaar erbij is. Voor goede muziek is gezorgd.

Donateurskaarten

UBACHSBERG – De Jong Strö... peren uit Ubachsberg openen pas zaterdag 18 november, maar bieden zaterdag aanstaande wel aan alle inwoners een donateurskaart aan.

De Geete

UBACH OVER WORMS – CV De Geete uit de Groenstraat in Ubach over Worms blijven bij alle carnavalsouvertures natuurlijk niet achter. Zij beginnen zaterdag om 19.3.. uur met een bonte avond in zaal 't Stroätje aan de Eygelshovenerweg. De muziek is van The Rowies. Verder werken mee: buuttereedner Hendriks, dansmarietje Marianne, duo Theo en Marianne, de dansgroep De Geete, zangduo Peggy en Richard, de parodisten Hoenen en Urlings en kellermeister Lotillo.

Beierse avond

MERKELBEEK – De Zeemplek... kesj uit Merkelbeek starten zaterdag om 20.30 uur met een Beierse avond in zaal Heideman aan de Kerkstraat. Voor de muziek zorgen De Holter Jonge onder leiding van Wim Cobben. Geen entree.

Parkuule

AMSTENRADE – De Parkuule uit Amstenrade zetten het seizoen zaterdag om 20.11 uur in met een bal in café Parkzicht. Het orkest de Quandos zorgt voor de muziek. Verder is het optreden van een buuttereedner te verwachten.

Veldkretsers

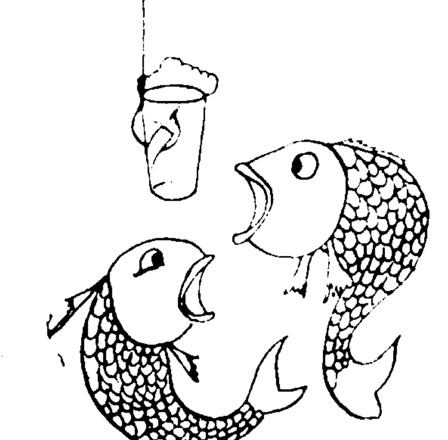
WIJNANDSRADE – In Wijnandsrade zorgen de CV De Veldkretsers zaterdag voor het nodige carnavalsvertier met een bal in het gemeenschapshuis, dat om 20.11 uur begint. Medewerking verlenen de Afcent Boys uit Schinnen en de Nachuule uit Nuth.

Kastiëlridders

MEEZENBROEK – Harmonie Flos Carmeli opent zaterdag om 20.11 uur een carnavalsavond van De Kastiëlridders in café Royal aan de Kasteellaan. De dansmuziek is in handen van het orkest The Al's. Medewerking verleent ook het dansmarietje Elly.

Sjraveleire

BRUNSSUM – De damescarnavalsvereniging De Sjraveleire uit Brunssum openen vrijdag met een bal (om 20.11 uur) in het Brunssumse Unitasgebouw. De Wilco's



zorgen voor de muziek. Medewerking verlenen verder: het trompetduo Freddy en Frits en enkele zusterverenigingen.

Schaesbergse VV

SCHAESBERG – D'r Schaesbergse Vasteloavends Verein opent vrijdag al het seizoen met een avond in het Streeperkruis die om 20 uur begint. Voor de muziek zorgt het orkest The Goldwings.

Heksenbergse VV

HEKSENBERG – D'r Heksenbergse Vasteloavends Verein start zaterdag om 20 uur in het gemeenschapshuis aan de Heigrindelweg met een grote avond. Medewerkenden zijn: buuttereedner Karel Brunssum, buuttereedner Kareltje Knetter, Little Jack (trompet), de meisjes van de dans- en showgroep Nicolle, Monique en Jacqueline en als speciale gasten de Postbülle uit Heerlen. Voor de carnavalssfeer zorgt De Labelband.

N n d E e n W F z F T o a ... (afgesneden rand)

Broers zien elkaar na 40 jaar terug

door Wiel Lankes

NIEUW-EINDE – In de woning van mevrouw Broers aan de Eksterstraat te Nieuw-Einde staat de boel op stelten en er heerst een feeststemming. De reden hiervan is dat Waclaw Olszewski (63) uit Przechlewo in Polen zijn zwaar gehandicapte broer Pawel (60), die hij na de Tweede Wereldoorlog uit het oog verloor, na 40 jaar weer aan zijn hart mocht drukken.

Hij had hiervoor een treinreis moeten maken van ruim 30 uur. Trouwens, voor de gehele familie Broers, waarin Pawel Olszewski nadat hij getroffen werd door een verlamming liefdevol werd opgenomen, is de komst van de broer uit Polen een blijde gebeurtenis.

Want mede door hen en enkele Poolse kameraden die ook het geld voor de reis bij elkaar brachten, werd het contact tussen beide broers tot stand gebracht. Al moest broer Waclaw meer dan een half jaar wachten op zijn uitreisvisum.

Beide broers, die in militaire dienst waren, verloren elkaar uit het oog toen Polen na de inval van de Duitsers in 1939 in twee zones werd verdeeld.

Hierdoor werd Waclaw krijgsgevangene en Pawel werd ingelijfd bij het Russische leger. Tijdens de strijd om de bevrijding werd hij door de Duitsers gevangen genomen en ingesloten in een kamp. Na de Duitse capitulatie begon Pawel aan een zwerftocht door Europa en kwam terecht in België waar hij werk vond op een mijn in Genk.

Via het Rode Kruis liet hij aan zijn familieleden weten waar hij zat en omdat hij niet vlot was in het schrijven, was dit het laatste levensteken dat de familie in Polen kreeg. Na twee jaar België kwam hij terecht in Nederland en vond emplooi op de Staatsmijn Maurits en later op de Oranje Nassau III. In 1966 werd hij betrokken bij een autoöngeval en verbleef enkele maanden in het ziekenhuis. In 1973 werd hij plotseling verlamd en moest worden opgenomen in de Lucasklinieken. Omdat hij vrijgezel was en zonder vrienden zat, ging zijn toestand alsmaar achteruit. Totdat hij terecht kwam bij de familie Broers zodat ook voor hem de zon weer ging schijnen.



● *De gebroeders Olszewski, links Waclaw, rechts Pawel, herenigd achter het album met familieherinneringen.*

Tranen

De gehandicapte Pawel Olszewski slikt terwijl zijn tranen over zijn wangen rollen en bijna onverstaanbaar zegt hij: „Ik ben toch zo gelukkig nu mijn broer weer eens tegenover mij zit. Dit is met geen geld te betalen. Hem aanraken is gewoon het einde.

Wat kan een man op 40 jaar toch veranderen, maar ik zie toch dat het mijn broer is want hij heeft verschillende handelingen nog steeds niet afgeleerd".

Waclaw Olszewski, in Polen metselaar van beroep en vader van twee kinderen, weet geen raad met de emotie van zijn broer en moet zelf ook een traan wegpinken. „Ik heb na de oorlog veel aan mijn broer moeten denken. Ook mijn drie andere broers en mijn twee zusters waren steeds met hun gedachten bij Pawel. Nu ik hier ben, blijf ik vier weken bij hem en op mijn programma staat alleen maar hem verwennen", zegt een lachende Waclaw.

Op E-3 bij Venlo

Gebreken aan vrachtauto's

VENLO – Op de E-3-autoweg bij Venlo is woensdag door de Venlose politie in samenwerking met de brigade Venlo van de Koninklijke Marechaussee, de Rijksverkeersinspectie, de Dienst Motorrijtuigenbelasting, de douane en het Corps Controleurs gevaarlijke stoffen een grootscheepse controle gehouden op het vrachtautoverkeer naar Duitsland.

Tegen de bestuurders van 74 vrachtwagens werd proces-verbaal opgemaakt. Vier vrachtwagencombinaties werden wegens technische gebreken uit het verkeer genomen. Bij drie combinaties, die eigendom waren van een expeditiebedrijf in Eindhoven, waren chassisbalken van aanhangers gebroken terwijl bij een andere combinatie een container niet deugdelijk op het onderstel bevestigd was.

Vijftien tankauto's werden gecontroleerd en hierbij moest in twee gevallen proces-verbaal opgemaakt worden wegens technische gebreken. Deze waren echter niet zo ernstig dat de wagens uit het verkeer moesten worden genomen. De overige overtredingen varieerden van het ontbreken van kenteken- en registratiebewijzen en het voeren van een verkeerd kenteken tot overtreding van de maximumsnelheid.

ROOIE REUS: „STANDPLAATSEN IN ALLE GEMEENTEN"

Regen van klachten op zitting woonwagenbewoners

MAASTRICHT – Vertegenwoordigers van vrijwel alle groeperingen van de woonwagencentra in Limburg hadden zich gistermiddag verzameld in het Staargebouw van Maastricht om daar op uitnodiging van het college van GS hun wensen, grieven en suggesties kenbaar te maken op een hoorzitting over het concept-woonwagenplan van de provincie. Desondanks bleek de opkomst zeer matig. Van de 600 woonwagengezinnen die Limburg telt waren slechts zo'n honderd afgevaardigen present.

Rooie Reus Dirk de Vroome, die op deze bijeenkomst zeer nadrukkelijk niet mankeerde, had daar een pasklare verklaring voor. „Deze mensen zien het eenvoudig niet meer zitten, het is de zoveelste keer dat ze besodemieterd worden. Het heeft daarom geen zin voor ze om hier te komen." Ook het feit dat het college van GS slechts door twee leden was vertegenwoordigd, de deputé Chr. van den Broek en E. Mastenbroek, zinde hem allerminst. „Hier had het voltallige college moeten zitten, inclusief meneer Sjeng."

De Rooie Reus, de situatie van de woonwagenbewoners in Limburg schetsend en vele moeilijkheden en knelpunten omtrent standplaatsen en voorzieningen hekelend, zag uiteindelijk maar één oplossing om uit de woonwagenproblematiek te komen.

„In alle Limburgse gemeenten dienen standplaatsen voor woonwagens te komen." Aan deze uitspraak, onderschreven door luid applaus van de zaal, koppelde hij de verplichting voor de gemeenten om binnen het tijdsbestek van één maand zelf standplaatsen in te richten. Bij in gebreke blijven zou dan de provincie aan de hand van de gewijzigde Woonwagenwet dienen in te grijpen.

Na het uitvoerig betoog van de Rooie Reus werd door een tiental aanwezigen een lange en gevarieerde opsomming van klachten geuit die zich vooral toespitsten op grieven over te weinig accommodatie, de bejegening door de gemeenten, het gebrek aan passantenstandplaatsen en het geen rekening houden met standplaatsen voor kinderen die willen trouwen en toch in het woonwagencentrum van hun ouders willen blijven. Tinus Snijders uit Heerlen, die met de Rooie Reus herhaaldelijk het woord voerde, voorspelde een „heksenketel" in Schinveld, als daar niet spoedig een aantal zaken worden opgelost.



● *Welbespraakte Tinus Snijders gaf vierkant commentaar op het ontwerp-woonwagenplan en vroeg de gedeputeerden daarvan duidelijk akte te nemen.*

Hoewel deputé Van den Broek als voorzitter duidelijk had laten weten niet in discussie te treden omdat het uitsluitend een hoorzitting betrof, liet hij zich uiteindelijk toch verleiden tot gedachtenwisselingen met sommige sprekers. Hij verduidelijkte onder meer dat het woonwagenplan in de komende drie jaren voorziet in een uitbreiding van het aantal standplaatsen met 20% tot een totaal van 726. Het bepalen van dit aantal is gebaseerd op gegevens die uit enquêtes zijn gebleken. Het college van GS mikt er op het woonwagenplan in april aan de Provinciale Staten ter goedkeuring te kunnen voorleggen.

Beloning 10.000 gulden

Mr. Ek: „Tips over vluchtroute"

MAASTRICHT – De hoofdofficier van Justitie in Maastricht, mr. E.C.G. Bauwens, looft een beloning uit van 10.000 gulden aan diegenen die aanwijzingen kunnen geven om te komen tot de aanhouding van de daders van de schietpartij in Kerkrade op 1 november, waarbij een douanier om het leven kwam en waarbij twee douaniers werden gewond.

Donderdag zullen pamfletten met deze tekst in groten getale over het land verspreid worden. Woensdag heeft tijdens de weekmarkt nog een uitgebreid onderzoek plaatsgevonden op het Carboonplein te Kerkrade, waarbij volgens de Oofficier van Justitie in Maastricht, mr. J. Ek, „zeer interessante aanwijzingen naar voren zijn gekomen waardoor ons de ogen zijn opengegaan". Volgens mr. Ek geven deze tips aanwijzingen over de vluchtroute van de beide daders nadat ze de bakkerswagen hadden verlaten. Ook is volgens mr. Ek door het onderzoek van woensdag naar voren gekomen dat er nog veel gegevens bij het publiek aanwezig moeten zijn. „En wij zouden graag van die gegevens op de hoogte worden gesteld", aldus mr. Ek.

Na ongeval overleden

SITTARD – De 15-jarige Gertrude Gerrits uit Sittard is in de vroege morgen van woensdag in het ziekenhuis te Heerlen overleden aan de ernstige verwoningen die zij op 26 oktober opliep bij een verkeersongeval in Sittard. Bij het oversteken van de Rijksweg Zuid ter hoogte van de Tulpenstraat werd het meisje geschept door de auto van S. uit Sittard die uit de Coenderstunnel kwam. Tragische bijzonderheid bij dit ongeluk is dat het slachtoffer in eerste instantie een vriendin belette de weg op te lopen omdat er een auto kwam aanrijden.

Voorrang gegeven aan het belang van Limburg

Van der Linden bedankt voor Europees parlement

Van onze redacteur in Den Haag
Ben Heinrichs

DEN HAAG – Met de kanttekening dat „hart en verstand zich niet in gelijke richting bewegen" heeft het Limburgse Tweede-Kamerlid René van der Linden (CDA) bedankt voor het lidmaatschap van het Europese parlement. Het dagelijks bestuur van de KVP had het partijbestuur voorgesteld Van der Linden een verkiesbare vijfde plaats te geven op de kandidatenlijst voor de as. Europese verkiezingen.

In de brief aan het dagelijks bestuur waarin Van der Linden verzoekt van de kandidatenlijst te worden afgevoerd, zegt hij dat de hem toegedachte verkiesbare plaats „gelet op mijn werk en activiteiten in het verleden, een bijzonder aanlokkelijk perspectief is". De reden voor zijn bedanken ligt op partij-politiek terrein: „Ik kies voor Limburg. Het is erg belangrijk dat het Limburgs belang in Den Haag zo sterk mogelijk behartigd wordt".

Voordat hij zijn besluit nam, heeft Van der Linden het dagelijks bestuur van de KVP-kring Limburg gevraagd welke keuze hij uit partijpolitieke overwegingen zou behoren te doen: „Dit te meer omdat mijn verstand mij heel wel de consequenties voor de Limburgse politieke verhoudingen doet overzien". Het ondubbelzinnige antwoord van de kring luidde dat „het voor Limburg op dit ogenblik bijna onoverkomelijk zou zijn als u uw lidmaatschap van de Tweede Kamer ter beschikking zou stellen. We zouden het erg op prijs stellen als u onze provincie in deze moeilijke tijd zou willen blijven helpen".

Het besluit van René van der Linden om de Tweede Kamer voorrang te geven aan Europa is mede ingegeven door de wetenschap dat het Venlose CDA-kamerlid Harry Notenboom, die op dit moment als lid van het Europese parlement in ieder geval naar Straatsburg zal gaan. Bovendien is dit jaar de Limburgse CDA-vertegenwoordiging al verzwakt door het overlijden van Har Seijben uit Belfeld.

Van der Linden: „Mijn besluit betekent in feite dat ik tot de volgende verkiezingen voor het Europese parlement, over bijna zeven jaar, lid blijf van de Tweede Kamer". En over zijn met pijn in het hart genomen besluit zegt hij: „Ik had het een geweldige eer gevonden om als één van de 25 Nederlanders in het Europese parlement te werken. Te meer omdat ik heilig geloof in de Europese samenwerking".

Het partijbestuur van de KVP zal maandag overigens de kandidatenlijst voor de Europese verkiezingen vaststellen. Uitgangspunt daarbij is dat het CDA rekent op tien zetels waarvan de KVP vijf, de ARP drie en de CHU twee zetels krijgt toegewezen. De eerste drie KVP-kandidaten worden bijna zeker de heren Vergeer, Van der Gun en Notenboom. De vierde plaats is weggelegd voor een vrouwelijke kandidaat die waarschijnlijk op dit moment nog geen deel uitmaakt van de volksvertegenwoordiging.

Minister Van Aardenne verzekert Thijs Wöltgens:

„Volgende week valt besluit over Caja"

door Ben Heinrichs

DEN HAAG – In een telefonisch onderhoud met het Limburgse PvdA-kamerlid Thijs Wöltgens heeft minister G. van Aardenne (Economische Zaken) gisterochtend toegezegd dat volgende week een definitieve beslissing zal vallen over het metaalbedrijf Caja in Kerkrade. Volgens Wöltgens heeft de bewindsman de negatieve inhoud van de omstreden brief van de vorige week aan het LIOF bevestigd, maar tevens verklaard dat dit niet als het definitieve standpunt van hem beschouwd mag worden. Thijs Wöltgens: „De minister heeft nu weer gezegd niet de bedoeling te hebben Caja failliet te laten gaan. Bovendien heeft hij me verzekerd dat een negatief besluit niet genomen zal worden zonder dat de Tweede Kamer de kans gekregen heeft een uitspraak daarover te doen."

Hoewel Thijs Wöltgens geen rotsvast vertrouwen heeft in een daadwerkelijke uitvoering van de ministeriële voornemens, heeft hij toch gemeend zijn gisteren aangevraagde interpelatie te moeten intrekken. „In principe ben ik te vreden met het antwoord, maar het is natuurlijk de vraag of de minister nu opeens weer een ander standpunt gaat vertolken."

Zeker is in ieder geval dat het LIOF een wijziging zal aanbrengen in het reorganisatie- en financieringsplan voor Caja dat aanleiding was tot de brief van vorige week van het ministerie. Het plan van het LIOF beoogt behoud van het grootste gedeelte van het ter discussie staande galvano-afdeling. Om dat mogelijk te maken zou Van Aardenne Caja's schulden moeten kwijtschelden, gaat LIOF deelnemen in het bedrijf en zal het Industrieschap Oostelijke Mijnstreek als verhuurder van de bedrijfsgebouwen de huurprijs belangrijk terugschroeven. Resultaat van deze aanpak is dat het ministerie van Economische Zaken geen forse individuele bedrijfssteun hoeft te verlenenen die bij toekomstige problemen in andere bedrijven als precedent zou werken.

De voortdurend andersluidende verklaringen van de zijde van het ministerie van Economische Zaken, die Thijs Wöltgens gisteren verleidden om te spreken van een zigzag beleid, blijken overigens hoofdzakelijk te worden veroorzaakt door de ambtelijke werkgelegenheidscommissie.

Deze adviesgroep van ambtenaren van verschillende departementen, onder de verantwoordelijkheid van minister Van Aardenne, geeft de bewindsman fors tegengas, met economische motieven bij zijn pogingen een voor Caja gunstige politieke beslissing te bewerkstelligen.

Toch worden in parlementaire kringen steeds meer en opnieuw twijfels geuit over de politieke bereidheid van de bewindsman om zijn toezeggingen aan onder meer Gedeputeerde Staten en het LIOF gestand te doen. Zo is zijn eerste (negatieve) besluit over Caja in september enige tijd uitgesteld omdat Van Aardenne, zo meent men te weten, eerst met collega Andriessen van Financiën moest overleggen over de financiële gevolgen en mogelijkheden van steunverlening. Naar verluidt, heeft een dergelijk overleg nooit plaatsgevonden. Het ministerie van financiën weigert iedere inlichting over deze zaak.

Jongeren zien hun heil in emigratie

HEERLEN – De belangstelling voor emigratie is in Limburg de laatste jaren sterk gestegen. Dit valt af te leiden aan het verrassend hoge aantal bezoekers van de informatiedagen over emigratie, die dinsdag en woensdag in Heerlen gehouden werden. Dinsdag werden er 98 serieuze kandidaten voor emigratie geteld. Gisteren werd dit aantal zelfs nog overtroffen. Vooral jongeren tussen achttien en dertig jaar, al of niet getrouwd, hebben met beide handen de kans gegrepen, meer over emigratie te weten te komen.

Volgens Math. Konings, emigratieconsulent voor Limburg, zijn het voornamelijk mensen met een vakopleiding, die hun geluk in het buitenland willen beproeven. Verbazingwekkend vond hij het feit dat zeer velen uit de horecasector Nederland willen verlaten. Australië en Canada blijven de meest favoriete landen om naar toe te gaan. Op een goede derde plaats volgt Nieuw-Zeeland. Ook de Verenigde Staten staan sterk in de belangstelling, maar dit land laat bijna geen emigranten meer toe.

De heer Konings heeft bij de mensen die Nederland willen verlaten een aantal steeds terugkerende redenen voor hun vertrek bespeurd. Angst voor werkloosheid geeft iedere kandidaat op. Verder vinden mensen Nederland te dicht bevolkt en is het leven hier te strikt georganiseerd. Bij een aantal kandidaten is de kans op een nieuwe wereldoorlog reden om naar het buitenland te trekken.

De „proefemigratie" van een jaar naar Canada, één van de mogelijkheden die aan adspirant-emigranten geboden wordt, was nog niet zo bekend, dat er veel vraag naar was.

Officiële mededelingen

GEMEENTE VOERENDAAL

De burgemeester van Voerendaal brengt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22, 2e lid, van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis, dat de gemeenteraad bij zijn besluit van 6 november 1978 heeft verklaard, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor de percelen en/of perceelsgedeelten, gelegen in de als beschermd dorpsgezicht krachtens de Monumentenwet aangewezen kern Winthagen, welk besluit met de daarbij behorende kaart met ingang van 10 november 1978 ter gemeentesecretarie, afdeling openbare werken, voor eenieder ter inzage ligt.

Voerendaal, 9 november 1978

De burgemeester van Voerendaal,
J. W. H. Sieben

GEMEENTE SIMPELVELD

De burgemeester van Simpelveld maakt ingevolge het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 27 oktober 1978 besloten heeft te verklaren, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor het perceel, kadastraal bekend gemeente Simpelveld, sectie B no. 2489, plaatselijk gelegen aan de Rodeput, een en ander zoals op de bij dit besluit behorende situatietekening in rode kleur nader is aangegeven.

Het voorbereidingsbesluit ligt vanaf heden ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, voor eenieder ter inzage.

Simpelveld, 9 november 1978

De burgemeester voornoemd,
J. G. T. Bouwens

Op 14 november as. hopen onze ouders en grootouders

J.P. Nijsten

en

H.M.J. Nijsten-Somers

hun gouden huwelijksfeest te vieren.

Op verzoek van het gouden paar wordt het feest in besloten kring gevierd.

Hun dankbare kinderen
en kleinkinderen.

Stationsstraat 32, 6365 CK Schinnen.

In plaats van kaarten

Op maandag 13 november 1978 hopen onze ouders, schoonouders en grootouders

Albert Vanthoor

en

Maria Vanthoor-Gorissen

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren

Uit dankbaarheid zal om 14.30 uur een heilige mis worden opgedragen in huize Elvira.

Daarna nodigen wij u uit met hun te toosten op de receptie van 16.30 tot 18.00 uur in huize Elvira, de Gyselaar 10 te Amstenrade.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Amstenrade, oktober 1978
De Gyselaar 30

---

† In alle rust en vrede is heden, na een kortstondig ziekbed, van ons heengegaan, voorzien van de laatste h. sacramenten op de leeftijd van bijna 77 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Louis Savelsbergh

echtgenoot van
MARIE CLAESSENS

Heerlen: **M.A.H. Savelsbergh-Claessens**
Winnipeg (Can.): **L. Savelsbergh**
L. Savelsbergh-Zweerman
Victor
Kerkrade: **M. Savelsbergh**
M. Savelsbergh-Beaujean
Margòt en Angelique
Voerendaal: **T. Deckers-Savelsbergh**
J. Deckers
Sabine en Myriam
St.-Odiliënberg: **R. Hansen-Savelsbergh**
O. Hansen
Enid en Carline
Haarlem: **J. Savelsbergh**
Schaesberg: **Loek Savelsbergh**
Familie Savelsbergh
Familie Claessens

Heerlen, 7 november 1978
Corr. adres: Milleveld 44 Voerendaal

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden zaterdag 11 nov. as. om 11 uur in de kerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade, waarna begrafenis in het familiegraf op de algemene begraafplaats Akerstraat Heerlen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Vrijdag zal de dierbare overledene bijzonder worden herdacht in de avondmis van 19 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen, bezoek van 15 tot 16 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Tengevolge van een noodlottig ongeval ging heden van ons heen, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, gesterkt door het sacrament der zieken, onze lieve dochter, zus, kleinkind en nicht

Gerbina Gerrits

Zij werd 15 jaar

Sittard: **Peter Gerrits**
Mia Gerrits-Schnijderberg
Sittard: **Mat**
Sittard: **Peter**
Familie Gerrits
Familie Schnijderberg

Sittard, 8 november 1978
Leliestraat 12

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben zaterdag 11 november as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Gemma te Sittard-Sanderbout.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid vernamen wij dat ten gevolge van een voor haar noodlottig ongeval op 8 november is overleden

Gerbina Gerrits

Jammer dat je maar zo kort in ons midden mocht zijn.

Directie, personeel en leerlingen van de School voor LENO, Vrangendael

---

De Here is mijn licht en mijn heil, voor wie zou ik vrezen? (ps 27:1)

Geheel onverwacht is van ons heengegaan, op de leeftijd van 57 jaar, mijn lieve man, onze dierbare papa en opa

Derk van den Berg

echtgenoot van
FRANCISCA HENRIËTTE HAVERKAMP

Gulpen: **F. H. v.d. Berg-Haverkamp**
Hulsberg: **Ria Burgwal-v.d. Berg**
Ger Burgwal
Eddie, Marco, Robbie
Geldermalsen: **Anke v.d. Bergh-v.d. Berg**
Jan v.d. Bergh
Roland, Jolanda

Gulpen, 6 november 1978
Eynattenweg 37
Corr.adres: Schoolstraat 9, Hulsberg.

De rouwdienst, geleid door de weleerwaarde heer ds. C. P. Bouman, zal gehouden worden op zaterdag 11 november om 14.00 uur in de hervormde kerk, Rosstraat 5 te Gulpen; waarna begrafenis op de algemene begraafplaats aldaar.
Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 13.45 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Hiermede vervullen wij de droeve plicht u kennis te geven, dat onverwacht is overleden, de heer

D. van den Berg

In leven ambtenaar van de a-kring Bescherming Bevolking Limburg-a.

Het dagelijks bestuur van de a-kring Bescherming Bevolking Limburg-a.

Met droefheid geven wij u kennis van het plotselinge overlijden van onze collega, de heer

Derk van den Berg

Wij gedenken met dankbaarheid zijn grote collegialiteit, die wij in vele jaren van samenwerking hebben mogen ervaren.

Het hoofd en personeel van de a-kring Bescherming Bevolking Limburg-a.

---

† Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij heden na een langdurige ziekte nog vrij plotseling op 62-jarige leeftijd afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Joseph Antoon Franciscus Vissers

echtgenoot van
ELISABETH MARIA ANTONIA DRIESSEN

In leven districtbeambte Echt. Waterleiding Mij. Limburg.

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Maasbracht: **E.M.A. Vissers-Driessen**
Schimmert: **Martien Vissers**
Aleida Vissers-van Ophoven
Peter en Hellen
Diemen: **Marlies Vissers en**
Bertus Verheiden
Marcel en Robert
Heer: **Frans Vissers**
Sonja Vissers-Meenen
Yvonne, Brigitte, Mirjam
Echt: **Wiel Vissers**
Els Vissers-van Laar
Daniëlle
Heerlen: **Marjan Belteng-Vissers**
Theo Belteng
Familie Vissers
Familie Driessen

Maasbracht, 8 november 1978
Hagenaarpark 58

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 11 november 1978 om 13.30 uur in de parochiekerk van St. Gertrudis te Maasbracht, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar. Alleen schriftelijk condoleren vanaf 13.00 uur achter in de kerk. Vader ligt opgebaard in het mortuarium van het St. Antoniusgasthuis, Kreyerstraat 27, Echt.
Doorlopend bezoek.

---

† Heden overleed na een arbeidzaam leven, voorzien van de H.H. Sacramenten der zieken, in de ouderdom van 80 jaar, onze dierbare en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef, de heer

Jacob Körver

weduwnaar van
MARIA ELISABETH ARETZ

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Geleen: **J. E. Thelen-Körver**
A. M. J. Thelen
Kerkrade: **A. J. Körver**
J. M. G. Körver-Körver en kinderen
Familie Körver
Familie Aretz

Bleijerheide, 5 november 1978
Bleijerheiderstraat 164, Kerkrade.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op heden, donderdag 9 november om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof te Bleijerheide.
Bijeenkomst in voornoemde kerk. Geen condoleance.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Bedroefd doch dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, geven wij u kennis, dat heden na een kortstondige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 91 jaren van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht, mevrouw

Suzanna Servais

weduwe van
JOSEPH FRANSSEN

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
I. Mommer-Franssen
J. Mommer
[illegible]
Maurice
Familie Servais
Familie Franssen

Holset-Vaals, 8 november 1978
Holset 108

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 11 november as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Holset.
Bijeenkomst in de kerk om 10.55 uur. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleance.
Vrijdagavond om 19.00 uur zal een h. mis voor de zielerust van de overledene worden opgedragen in de parochiekerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de St. Jozefkerk te Vaals.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Na een langdurige ziekte is op de leeftijd van 77 jaar van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn dierbare echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Hubertina Meurders

echtgenote van
JOHAN JOSEPH OBERIJE

Brunssum: **J.J. Oberije**
kinderen en kleinkinderen
Familie Meurders
Familie Oberije

Brunssum, 7 november 1978
Haafheidestraat 15.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden vrijdag 10 november a.s. om 10.00 uur in de St. Jozefkerk op de Egge te Brunssum.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Donderdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
Bezoek aan de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God na een langdurige ziekte, tot Zich heeft genomen, in het de Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 70 jaar, mijn inniggeliefde man, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Hendrikus Hubertus Antonius Everaerts

echtgenoot van
MARIA MAGDALENA JOOSTEN

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Schaesberg: **M.M. Everaerts-Joosten**
Nieuwenhagen: **M. Berg-Everaerts**
kinderen en kleinkinderen
Nieuwstadt: **J.H. Snellen**
Schaesberg: **H.H. Klein Haneveld-Everaerts**
B. Klein Haneveld
Familie Everaerts
Familie Joosten

Schaesberg, 8 november 1978
Frans Trijbelshöfke 7

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 11 november as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie (Veldstraat), waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats Hoofdstraat te Schaesberg.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van vrijdag 10 november as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren chapelle ardente, Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen van 18.30 tot 18.45 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Met droefheid delen wij u mede, dat heden plotseling van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament mijn inniggeliefde man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Pieter Hubert Kisters

geb. 25 nov. 1901 - overl. 7 nov. 1978

echtgenoot van

Anna Barbara Schwickart

Heerlen: **Mevr. A. B. Kisters-Schwickart**
Oirsbeek: **H. P. Kisters**
M. J. Kisters-Sark
en kinderen
Heerlen: **A. M. Collombon-Kisters**
P. J. H. Collombon
en kinderen
Brunssum: **J. B. Zijlstra-Kisters**
J. H. Zijlstra
en kinderen

Heerlen, 7 november 1978
Ds. Jongeneelstraat 6.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 11 november as. in de parochiekerk van St. Pancratius te Heerlen, om 11.00 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof, Akerstraat, ingang Groene Boord.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.
Eucharistieviering vrijdag 10 november as. om 19.00 uur, in voornoemde kerk.

Enige en algemene kennisgeving

†

In de gezegende ouderdom van bijna 93 jaar, ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, mijn lieve man, onze dierbare zwager, oom en neef

Leonard Donners

weduwnaar van

Maria Helena Jessen

echtgenoot van

Maria Ida Krekels

Sittard: **Mevr. M.I. Donners-Krekels**
Familie Donners
Familie Jessen
Familie Krekels

Sittard, 7 november 1978
Ophoven 181

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben zaterdag 11 november as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Ant. v. Padua te Ophoven-Sittard.
Geen condoleren.
Vrijdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

† Heden overleed geheel onverwacht, voorzien van het h. oliesel, op de leeftijd van 67 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwdvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Johannes Vandeberg

echtgenoot van
AGNES KAMINSKI

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
A. Vandeberg-Kaminski
A.M. Smith-Vandeberg
C. Smith, Niek, Ankie
Familie Vandeberg
Familie Kaminski

[illegible]

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op zaterdag 11 november a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap te Kerkrade (Rolduckerveld). Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdag tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornoemde kerk, wordt de overledene bijzonder herdacht.
Voor vervoer kerkhof is gezorgd.
Bezoek mortuarium Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 45, Chèvremont-Kerkrade dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur, alwaar de overledene is opgebaard.
Gaarne geen bezoek aan huis.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Heden overleed in de verpleegkliniek te Heerlen geheel onverwacht de heer

Daniël Kats

in de ouderdom van 66 jaar.

Familie Kats
Familie Boxma
en verdere familieleden

Heerlen, 8 november 1978
Corr.adres: Achter den Winkel 130 te Schaesberg.

De teraardebestelling geleid door ds. Vogelaar zal plaatsvinden op zaterdag 11 november as. om 14.30 uur op de prot. begraafplaats Kempkesweg te Schaesberg.
Bijeenkomst aldaar te 14.00 uur.
Bezoekuren mortuarium van de verpleegkliniek te Heerlen van 15.00 tot 16.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder en onze lieve oma

Gerritje Nijzink

echtgenote van
HENDRIKUS BEIJER

Zij was bijna 75 jaar

Heerlen: **H. Beijer**
Heerlen: **K.J. Duinkerken-Beijer**
A.G. Duinkerken
Freek en Edwin
Heerlen: **F. Tissen-Beijer**
C.G.J. Tissen
Ronald

Heerlen, 7 november 1978
Peter Schunckstraat 430

De crematie, voorgegaan door Ds. H.J.J. Drost, zal plaatsvinden vrijdag 10 november as. om 14.15 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.
Samenkomst om 14.00 uur in het crematorium.
Bezoek in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen van 16.00 tot 17.00 uur.

Wegens sterfgeval is onze zaak vrijdag 10 november 1978 de gehele dag gesloten.

SCHOENHANDEL A.G. Duinkerken

Dr. Kuyperstraat 1a, Heerlen

Voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, vader en opa

Wiel Jacobs

betuigen wij onze oprechte dank.

Mevrouw M. Jacobs-Leers
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 11 november om 19.00 uur in de Christus Koningkerk te Nieuw-Einde.

Voor de vele hartelijke blijken van medeleven betoond bij het overlijden van mijn lieve man en onze goede vader en grootvader

Pieter Mathys Retera

zijn wij u zeer erkentelijk.

Mevr. G. S. Retera-Nyssen
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 12 november om 18.00 uur in de Dekenale kerk van St. Pancratius te Heerlen.

't Is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve man, goeie papa, schoonvader en opa

Wim de Vaan

Nog steeds is 't moeilijk te accepteren, maar iedere dag opnieuw is hij in gedachten toch nog bij ons. De eerste jaardienst houden wij op zaterdag 11 november om 19.00 uur in de St. Lambertuskerk te Oirsbeek.

Mia de Vaan-Fiegen
kinderen en kleinkinderen

Oirsbeek, november 1978
Lindelaan 62.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke echtgenote en moeder

Maria Hubertina Vrouwenraets

zal plaatshebben op zondag 12 november as. om 10.00 uur in de kerk van de H. Jozef te Doenrade.

Fam. J. Tummers

Wintraak, november 1978
Provincialeweg 1.

---

† Dankbaar dat hij zolang in ons midden mocht zijn, geven wij met droefheid kennis, dat heden, gesterkt door het h. sacrament der zieken, van ons is heengegaan, op 87-jarige leeftijd, mijn dierbare man, onze broer, zwager, oom en neef

Jacob Hubertus Peeters

echtgenoot van
MARIA HUBERTINA WILHELMINA KUBBEN

Gedenk hem in uw gebed.

De bedroefde familie:
Neerbeek: **M.H.W. Peeters-Kubben**
Familie Peeters
Familie Kubben

Neerbeek, 7 november [illegible]

De plechtige [illegible] zal plaats hebben zaterdag 11 november as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Callistus te Neerbeek, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk om 10.30 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 10 november om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overleden is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoekuren dagelijks van 18.00-19.00 uur.

Voor uw medeleven, betoond bij het overlijden en de crematie van mijn lieve vrouw en dierbare moeder

Fien Rutten-Laumen

zeggen wij u langs deze weg gaarne hartelijk dank, speciaal de buurt voor de bloemen en h. missen.

De plechtige zeswekendienst, waartoe wij u beleefd uitnodigen, zal gehouden worden op zondag 12 november om 11.30 uur in de kerk van de H. Antonius van Padua te Sittard-Ophoven.

Johan Rutten
kinderen en kleinkinderen

---

†

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn inniggeliefde echtgenoot en onze lieve vader en schoonvader

Harrie Meeks

U kunt hem met ons gedenken in de eucharistieviering welke gehouden wordt op zaterdag 11 november a.s. om 19.00 uur in de dekenale kerk St. Augustinus te Geleen-Lutterade.

Annie Meeks-Collard
Kitty en Jan
Theo en Fopje

Geleen, november 1978
Lieve Vrouwestraat 26.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenote, onze dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Sybilla Duijsens-Hartman

zal plaatsvinden op zaterdag 11 november om 19.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Spekholzerheide.

Frans Duijsens
Familie Hartman
Familie Duijsens

6466 JL Kerkrade, november 1978
Elbereveldstraat 43.

De eerste plechtige jaardienst voor onze dierbare moeder, schoonmoeder en oma

Anna Josepha Krol-Dirks

wordt gehouden op zondag 12 november as. om 10.30 uur in de H. Bernadettekerk te Abdissenbosch-Ubach over Worms.

E. Krol-Logister
en kinderen

GEBOREN

Roland, zoon van P. Reinders-van Hoof, Maastricht, Palatijn[...] 8p.

Wilbert, zoon van H. de la Haye-Lutgens, Maastricht, Bru[...]seweg 519. Tijd. adres ziekenhuis St. Annadal, afd. b4, k. [...]

Anouk, dochter van N. Gerardu-Meesters, Maastricht, Eur[...]laan 48.

HUWELIJKEN

Elly Leffeld en Nol Cimmermans trouwen vrijdag 10 nov. [...] 14.30 uur in de parochiekerk van St. Christoffel te Cab[...] Maastricht. Receptie is van 18.30-20.00 uur in hotel-café [...] Smederij", Rijksweg 80, Heer-Maastricht. Toek. adres: Sc[...]persdreef 50d.

Gerda Vroemen en Peter Sakkers trouwen zaterdag 11 nov. [...] 16.00 uur in de Cellebroederskerk te Maastricht. Receptie is [...] 18.30-20.00 uur in de Beyart, Brusselsestraat 38, Maastri[cht]. Toek. adres: Papenweg 51, Maastricht.

OVERLEDEN

† **Petrus Henssehen**, echtgenoot van Trinette Hornesch[...] oud 78 jaar, Cadier en Keer, Kerkstraat 103. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 10 nov. om 11.00 uur i[n] de parochiekerk van de H. Kruisverheffing te Cadier e[n] Keer.

† **Alexander Mandersmit**, echtgenoot van wijle[n] Bertha Swillen, oud 95 jaar, Limmel-Maastricht, Do[...]mansstraat 8. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 1[0] nov. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Jan de Do[o]per, Limmel-Maastricht.

† **Maria Frijns**, echtgenote van Joannes Vandebeek, oud 78 jaar, Maastricht, Burg. Pijlsstraat 65. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 10 nov. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, W.V.V. Maastricht.

† **Peter Zeegers**, weduwnaar van Maria Gertrudis Ge[...]len, in de leeftijd van 86 jaar. De plechtige eucharistieviering waartoe wij u uitnodigen zal plaatsvinden op vrijdag 10 november a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk va[n] de H. Matthias te Posterholt, waarna de begrafenis op he[t] r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

† **Jan Sevriens**, echtgenoot van Riek Cuijpers, in de leeftijd van 57 jaar. De plechtige eucharistieviering za[l] plaats hebben op vrijdag 10 november a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Pius te Echt. Geen condoleren. Bijeenkomst in de kerk. Hierna vertrek per auto naar de begraafplaats te Gebroek.

† **Joannes Hubertus van Buggenum**, echtgenoot van Maria Catharina Thoolen. De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op donderdag 9 november (heden) om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Judocus te St. Joost, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Samenkomst in de kerk om 10.50 uur. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

† **Anna van Rochow**, in de leeftijd van 78 jaar. De eucharistieviering zal gehouden worden op vrijdag 10 november a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Sebastianus te Herkenbosch, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

† **Wiel Geraedts**, echtgenoot van Mia Cox, in de leeftijd van 54 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 11 november a.s. om 11.00 uur in de kerk van Onze Lieve Vrouw van Goede Raad en H. Jozef te Asenray, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar. Schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.

Limburgs Dagblad

sport

Donderdag 9 november 1978 ● Pagina 21

Fortunees wil tegen Wageningen ware gezicht laten zien

Rob Hutting is weer terug

door hans rooijackers

SCHAESBERG – De talentvolle voetballer met een vernietigende trap in zijn benen waarvan Fortuna SC-trainer Joop Castenmiller zegt: „Rob Hutting heeft een fantastisch seizoen achter de rug, maar hij is er nog niet", wil zaterdagavond in de Baandert tegen Wageningen zijn ware gezicht laten zien. De ex-NEC'er heeft een paar moeilijke weken achter de rug. Te weinig ijzer in zijn bloed. Een ander huis betrokken, allemaal dingen die het minder goed draaien van Rob Hutting bewerkstelligden.

„Je moet eens weten hoe goed het mij deed, dat ik tegen FC Vlaardingen tweemaal scoorde. Ik ben een paar weken door een dal moeten gaan met als dieptepunt de wedstrijd tegen Eindhoven. Er was iets niet met mij in orde. Ik wilde de nodige kracht zetten, maar dat kon ik helaas niet. God-zijdank is dat nu allemaal verleden tijd. De medicijnen hebben wonderen verricht. Die twee doelpunten tegen Vlaardingen hebben mijn zelfvertrouwen weer opgevijzeld".

Acht goals

De goals die Rob scoorde tegen het „cluppie van mijnheer Laseroms" bracht zijn totaal op acht. Samen met zijn ploegmaat Hans Engbersen en Wageninger Jaap van Pelt voert hij nu het topscorersklassement van de eerste divisie aan. Frappant is dat de kleine (maar dappere) Fortunees na twaalf wedstrijden zijn doelpuntentotaal van het vorig seizoen al bijna heeft overtroffen: toen produceerde Rob Hutting in zestiendertig duels negen maal! Zijn vizier staat op scherp en „het kan zelfs nog beter", zegt hij.

„Niet dat ik topscorer wil worden. Daar zijn andere spelers voor aangetrokken. Ik hou er niet van met een bepaalde opdracht het veld in te worden gestuurd. Hoe heet dat liedje ook al weer: zo vrij zijn als een vogel.... Juist ja, maar je moet natuurlijk iemand toegewezen krijgen die je als middenvelder moet blijven volgen in verdedigend opzicht".

Meer details geven over tactische ideeën wil Hutting niet. „Het zou wel eens in het straatje van de tegenstanders kunnen passen". Evenals zijn ploeggenoten hoopt Rob dat er zaterdagavond veel mensen de weg naar de Baandert weten te vinden. „Supporters kun je niet missen. Een speler kan zich niets beter wensen, dan een enorme supportersschare die achter hem staat".

Hutting weet drommels goed wie te gast is in de Baandert. „Tegen Heerenveen hebben de jongens van Körver een gevoelige nederlaag moeten slikken. Koste wat kost willen zij zich hiervoor revancheren. Wageningen heeft een sterke ploeg. Spelers als Braam, Van Osenbruggen, Hazelhekke en Van der Berg weten hun mannetje te staan".



● *Rob Hutting aan de TV. „Die twee doelpunten in Vlaardingen hebben mijn zelfvertr... weer opgevijzeld".* Foto: DRIES L...

Een ideaal hebben Rob en vrouwlief in dit nog prille seizoen al weten te realiseren: een prachtig huis, weliswaar (nog) gelegen in een ware doolhof genaamd „Prikkebekker", een woonwijk in Schaesberg.

„En het tweede ideaal laat hopelijk niet lang op zich wachten: doorstoten naar de eredivisie.....", zegt Rob lachend. Even later lacht hij niet. Tijdens het gesprek ziet hij op de TV de afgang van Ajax. Op het moment dat Paul Breitner de zeve... **ste treffer voor Bayern M... aantekenen, merkt Hutting op: „Toch wel een beetje zielig voor Johan Cruijff. Daar zou ik nu eens graag bij willen lopen...**"

Cor Brom: „Snel vergeten en aan Roda JC gaan denken"

Marktwaarde van Ajax nu fors gedaald

door jos van wersch

AMSTERDAM – De wanprestatie tegen Bayern München (0–8) is voor de spelers van Ajax met een sisser afgelopen. Gisternamiddag moesten de Ajacieden zich in het stadion melden voor een 'vervroegde bespreking'.

Tijdens die bijeenkomst heeft voorzitter Ton Harmsen een hartig woordje tot de selectiegroep gesproken. Daar is het bij gebleven. Er zijn geen maatregelen genomen en geen boetes uitgedeeld. „Er is nu maar één zaak belangrijk", zei trainer Cor Brom na afloop. „Zondag, Roda JC!"

Vooral de jonge Ajacieden zaten gisteren diep in de put. Ook Ruud Krol schaamde zich diep voor de afgang die Ajax Johan Cruijff had bezorgd. „Die avond zal ik nooit vergeten", zei hij somber. En Wim Meutstege: „Je kan niet zeggen dat we door het bestuur op het matje zijn geroepen. Er is wél een hartig woordje gesproken. Wat dacht je? Verloren van MVV, verloren van Sparta, puntverlies tegen Feyenoord en daarbovenop Bayern München. We zijn met zijn allen tot de conclusie gekomen dat we verder moeten. Er is geen andere weg".

Cor Brom wilde het debacle niet goedpraten, maar voerde wel een paar argumenten aan voor de belachelijke uitslag: „Ajax heeft al weken naar die wedstrijd toegeleefd, ja álle spelers. Maar Bayern begreep het helemaal niet. Het ging om Cruijff, niet om de eer voor München. Na een paar minuten voetbal zag ik de bui al hangen. Maar toen viel er weinig te wijzigen".

De Ajacieden zelf houden hooguit een morele kater over aan de tragedie, maar het clubbestuur zit met de gebakken peren. Penningmeester Brandsteder daarover: „Het was een verschrikking. Verliezen is niet erg, maar verlies op deze manier is vreselijk. De wedstrijd is op de televisie uitgezonden in tien landen; dat maakt het helemaal erg. Honderd miljoen mensen hebben dit Ajax dus gezien... Zoiets heeft natuurlijk invloed op de prijs die wij voor vriendschappelijke wedstrijd kunnen vragen. Wij zijn in onderhandeling met clubs voor duels in januari. De kans bestaat dat we daarvoor nu minder kunnen vragen".

Johan Cruijff, de man om wie ergisteren alles draaide, heeft zich het 'cadeau' van Ajax niet aangetrokken, maar voelde zich uiteraard niet happy. Het grootse afscheidsfeest, voor hem opgezet in een Amsterdams hotel, kon die acht Bayern-goals niet wegvagen.

Gisteren trainden twee Denen mee met de selectiegroep van Ajax. Het zijn doelman Ivan Nielsen en aanvaller Klaus Berggren.



● *Gezichten als oorwurmen. Zó verlieten Ajax-hoofdtrainer Cor Brom (links) en hulptrainer Bobby Haarms de grasmat van het Olympisch Stadion na de 0–8 catastrofe. Brom: „En toch moeten we verder..."* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

BILDZEITUNG:

„Eerst Beierse hoed schenken en dan acht goals scoren"

BONN – „Een afscheidswedstrijd met spelbedervers" staat boven een foto in de Frankfurter Allgemeine. De spelbedervers, zo blijkt uit het onderschrift, zijn de spelers van Bayern München. „Zij begrepen eenvoudig niet waarom het ging".

In de Süddeutsche Zeitung staat dat Ajax zich tegenover Cruijff moet schamen. Met name het optreden van Paul Breitner wordt geprezen. De kop boven het bericht luidt: „Bayern München blameert Ajax".

„Nee, Johan, zo mag je geen afscheid nemen", aldus Raimund Hinke in Beld-Zeitung. „Eerst schonk Bayern München de super-ster Cruijff een originele Beierse hoed en vervolgens schoten ze acht doelpunten. Een bitter afscheid voor koning Johan".

„Dat was niet het Ajax dat ik kende. Ik had bijna medelijden met Johan Cruijff. Hij was bij de Amsterdammers nog veruit de beste speler". Zo wordt de vroegere Ajax-trainer Stefan Kovacs in de Bonner General-Anzeiger geciteerd.

Wijnands en Peeters weer bij Krott

Mascotte voor WK

AMSTERDAM – Evenals het afgelopen seizoen maken Ad Wijnands en Theo Peeters deel uit van de door Herman Krott geleide Amstelploeg. Het team bestaat volgend jaar uit veertien amateurs.

Behalve Wijnands en Peeters zijn dit Alex Hoogeveen, Hassink, Bessems, Takens, Hanegraaf, Liefaard, Lammertink, Spijker, Van Leeuwen, Van Putten, Möhlmann en Peter Valentijn. In 1978 totaliseerde Krotts ploeg 150 overwinningen. Tijdens de presentatie van de formatie werd tevens de „fietsende kikker" getoond. Dit is de mascotte voor het WK dat volgend jaar in Valkenburg en op de baan in Amsterdam wordt gehouden.

●Op de baan van La Paz in Bolivia verbeterde de 22-jarige Argentijn José Ruchansky het wereldrecord op de 1000 meter, dat sedert 23 oktober 1973 (Mexico) op naam stond van de Deen Niels Fredborg. Zijn tijd was 1 minuut en 4,49 seconden. Ruchansky reed 1.04.23.



● *Oud-wereldkampioen Hennie Kuiper (rechts) was present bij de presentatie van de WK-mascotte. Links technisch organisator Herman Krott, en KNWU-voorzitter Hylkema.*

Handbalcoach maakt WK-tegenstander niet wijzer

Nederland niet op volle sterkte

KATOWICE – Het Nederlandse dameszaalhandbalteam heeft in Katowice (Polen) tijdens het zeslandentoernooi met 10–16 verloren van Tsjechoslowakije. Bij de rust had Oranje, dat twee strafworpen miste, een achterstand van 5–9.

Voor Nederland scoorden Ellen de Jong (3), Marjo Smeets (2), Diana van Gelderen (2), Ingrid van Koppen, Miep van Beek en Nellie Martens.

De Nederlandse ploeg zal eind november in Trnava tijdens de strijd om het wereldkampioenschap ook tegenstander zijn van de Tsjechische dames. Vandaar dat coach Jan Alma de meeste basisspeelsters nauwelijks inzette om zodoende de ware mogelijkheden te verbergen. Zo speelde ... coorster Hannie de Kok ... minuten.

Blessure Kivit

Ook het Nederlandse ... handbalteam, dat uitkomt in ... landentoernooi in De... rije), heeft een nederla... casseren. Tegen Hon... uiteindelijk 17–27 na ... van 7–13.

Nadat Piet Kivit met een ... blessure moest uitvallen ... lijn meer in het Nederlandse ... Reijnders (6) en Peter Ve... zorgden het leeuwedeel ... landse doelpuntenproduk...

UEFA-jeugd in eindronde; amateurs verslaan Duitsland

Succes voor Oranje

ZWOLLE – Het Nederlands UEFA-elftal (spelers tot 19 jaar) plaatste zich voor de eindronde om de Europese beker door op het terrein van PEC Zwolle met 1–0 van IJsland te winnen. Het eerste duel was eveneens in zo'n zege voor Nederland geëindigd. Ajacied Van de Brink scoorde in de 18de minuut

Van Geel (Willem II) en De Leeuw (Feyenoord) waren de uitblinkers in de jonge Oranjeploeg waarvan voorts o.a. Strijkers (Urmondia) en Vonk (Fortuna SC) deeluitmaakten. Laatstgenoemde werd vervangen door Van Delft van FC Den Haag.

Ten aanschouwe van 2000 kijkers won het Nederlands amateurvoetbalelftal met 2–0 in Rijswijk van de Westduitse amateurs. Meyerink en Van der Ent scoorden. Drie Duitsers kregen de gele kaart.

De Pool Kazimierz Deyna debuteert 25 november als speler van Manchester City in de wedstrijd tegen Ipswich Town. Deyna speelde 106 keer in het Poolse elftal. Met zijn transfer naar Engeland was 100.000 pond gemoeid.

In Bratislava won Tsjechoslowakije met 3–0 de vriendschappelijke interland tegen Italië. Zestigduizend toeschouwers zagen Jaroesek (eerste helft), Panenka en Masny (strafschop) scoren. De Italiaan Antognoni kreeg de rode kaart. Hij moest het veld verlaten na een grove overtreding, waarmee hij wraak wilde nemen op een te harde tackle van een Tsjechische verdediger.

Rob Rensenbrink

Het is nog maar de vraag of Rob Rensenbrink volgende week met het Nederlands elftal tegen Oost-Duitsland kan aantreden.

Uit de mond van Anderlecht-manager Armand van de Schelfhout kreeg Rensenbrink te horen dat hij niet op toestemming hoeft te rekenen om met Oranje te kunnen aantreden, indien hij vanwege een enkelblessure komend weekeinde niet voor Anderlecht kan uitkomen in de wedstrijd tegen Club Brugge.

Overwinning voor NEC

In Utrecht won NEC de inhaalwedstrijd tegen FC Utrecht met 2–4. Scoreverloop: 4. Hendriks 0–1, 21. Helsper 0–2, 38. Hendriks 0–3, 44. Rietveld 1–3, 62. Rietveld 2–3, 79. Helsper 2–4. Scheidsrechter jonker. Toeschouwers 4000.

HARDERWIJK – Het Ned... litaire voetbalelftal heeft ... **een veldoverwicht** met 0–1 ... **van Italië.**

Bij de rust was de stand ... 70e minuut maakte M... enige doelpunt van de we... Degens, Chris Riemens (... JC) en Tini Ruys (Fortuna S... ten deel uit van de Nede...

STOCKHOLM – Tom Okk... derde ronde herenenkelsp... van het internationale to... open Zweedse indoorte...

BUENOS AIRES – In de elf... van de Schaakolympiade ... land met 3–1 van het twee... Argentinië.

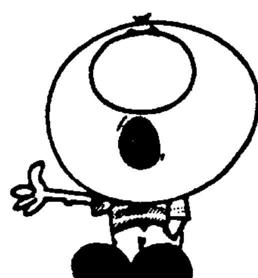
BUENOS AIRES – De IJslander Fri-drik Olafsson is Max Euwe op-volgd als voorzitter van de ... tionale schaakfederatie FIDE.

Wilt u bijverdienen door bezorgwerkzaamheden te verrichten gedurende de ochtenduren in

Berg aan de Maas

Bel dan tijdens kantooruren
(8.30-17.00 uur)
04490-15577.

Limburgs Dagblad
'n fijne krant





GELD NODIG?

IK verzorg persoonlijk
- uw persoonlijke lening
- uw doorloopkrediet
- uw 1e en 2e hypotheek

TARIEVEN zijn vanaf	PERSOONLIJKE LENINGEN o.a.		DOORLOPEND KREDIET 0,9 % p.m.		2e HYPOTHEEK met vrije aflossing.	
maandbetalingen	60	96	rente	afl.	Rente	
5.000	111,48	......	45,-	Hierin zijn diverse systemen mogelijk. Informeer vrijblijvend.	....	ook hogere bedragen geen afsluitprovisie, ook met vaste looptijden. 120-180-240 mnd.
10.000	213,94	153,33	90,-		104,08	
15.000	320,24	229,27	135,-		155,32	
20.000	426,99	305,69	180,-		206,57	
25.000	533,74	382,11	225,-		257,82	
30.000	640,49	458,54	270,-		309,07	

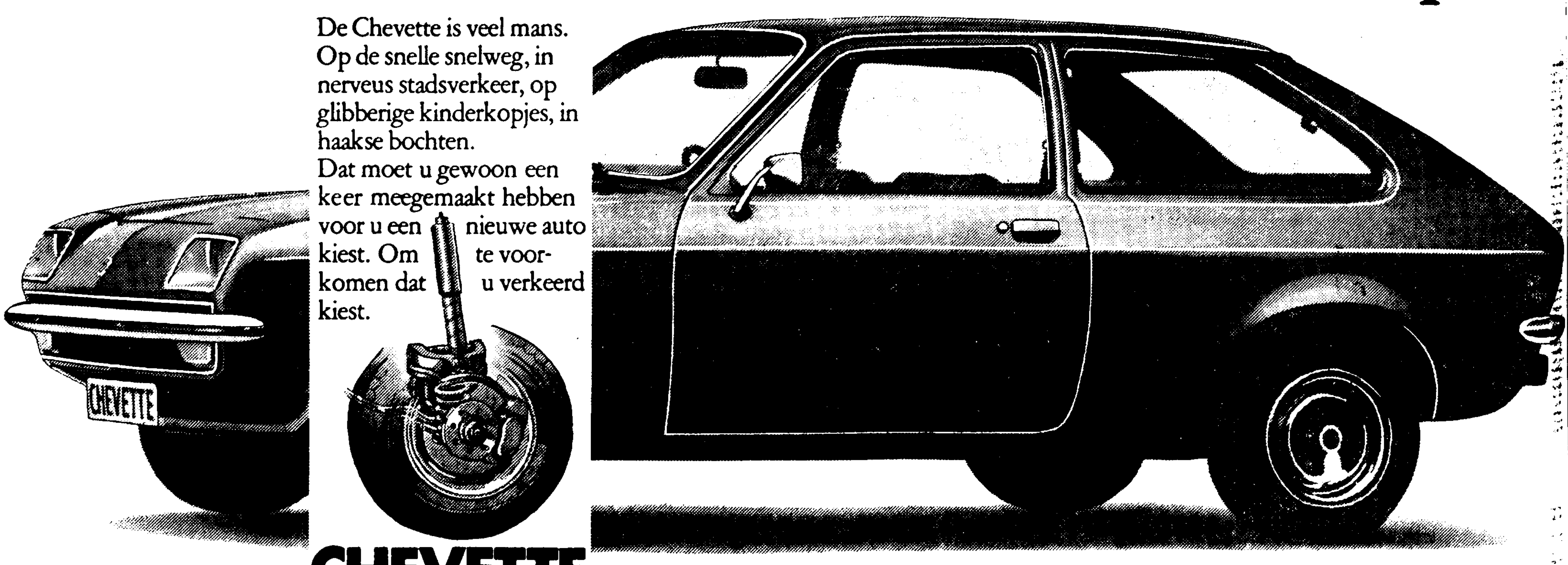
B.J. Schat, Direkteur Florijn Krediet B.V. (Intermediair) kunt u ook 's avonds bellen 04979-622.

florijn krediet

Bel overdag **045-256380** of kom op kantoor. U bent van harte welkom. Ons adres is: Merkelbeekerstraat 12, Brunssum

Zonde dat u niet weet hoe de Chevette een bocht pakt.

De Chevette is veel mans. Op de snelle snelweg, in nerveus stadsverkeer, op glibberige kinderkopjes, in haakse bochten. Dat moet u gewoon een keer meegemaakt hebben voor u een nieuwe auto kiest. Om te voorkomen dat u verkeerd kiest.



CHEVETTE

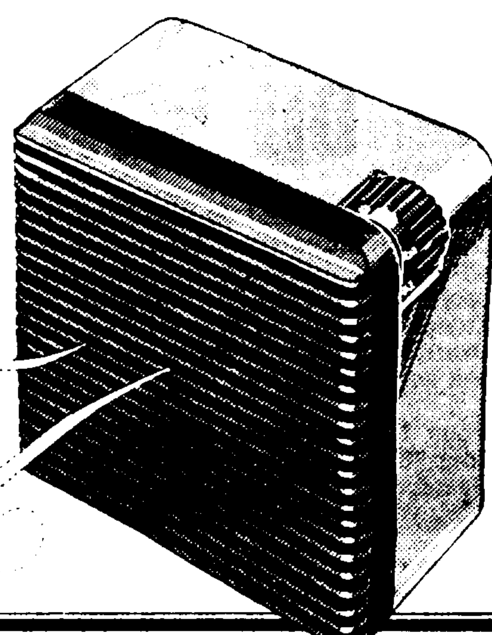
Vauxhall Chevette. Leverbaar in 8 uitvoeringen, met 2- of 3- of 4 deuren.

VAUXHALL GM

CANTON-REISS-HEERLEN
„waar u auto's met service koopt"
Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 045-718040 Heerlen

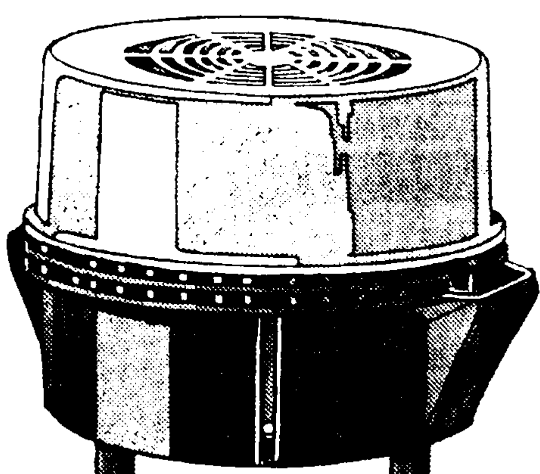
Als u koudeprobleempjes voordelig wilt oplossen en u denkt daarbij aan Vroom & Dreesmann, dan bent u warm!

Onder het regime van koning Winter kunt u het plaatselijk te koud hebben of last hebben van een te droog huisklimaat. Vroom & Dreesmann biedt u daarvoor keuze uit een aantal hoogst voordelige oplossingen, van bijverwarming tot luchtbevochtiging.



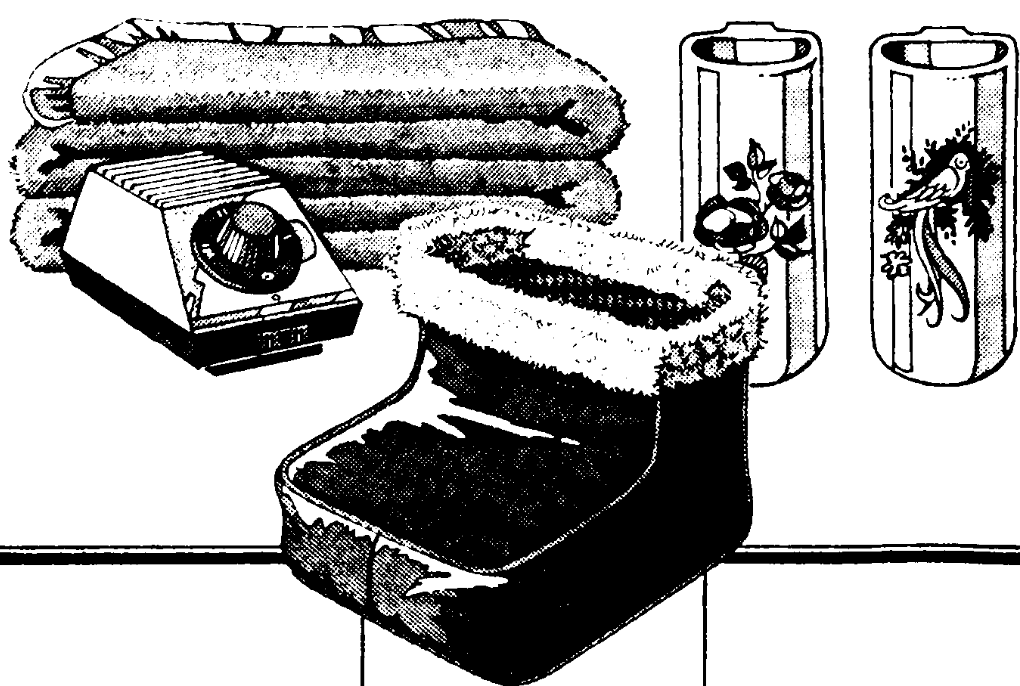
Vendomatic ventilatorkachel type 7688
Blaast koele of warme lucht. Vermogen 2000 Watt, met schakelaar voor 4 standen en in moderne vormgeving.

49.75



Praxanair luchtbevochtiger
Werkt volgens een natuurlijk verdampingssysteem waardoor er geen kalkaanslag op uw meubels kan ontstaan. Verbruikt slechts 15 Watt per uur. Met KEMA-Keur.
Type 420 (capaciteit tot 220 m³) van 280.- voor **199.-**
Type 320 (capaciteit tot 140 m³) van 225.- voor **159.-**
Type 120 (capaciteit tot 80 m³) van 160.- voor

119.-



Onderdeken
Veilige elektrische onderdeken met KEMA-Keur.
2-Persoons 130x175 cm **139.-**
1-Persoons 80x175 cm

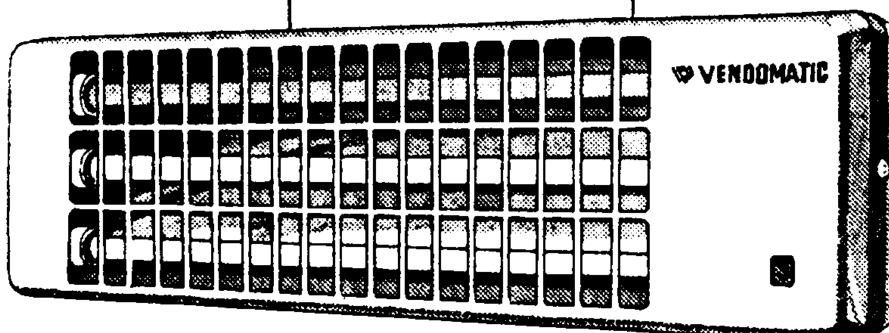
119.-

Voetenzak
Altijd heerlijk warme voeten met deze kunstlederen voetenzak met bontrand. Met vast aansluitsnoer. Vermogen 25 Watt.

39.75

Verdampingsbakjes
Van prima aardewerk met diverse decors. De klassieke manier om de luchtvochtigheid op peil te houden. Per stuk

3.95



Badkamerverwarming Vendomatic 7365
Capaciteit 1500 Watt. Met 3 schakelstanden en direkte verwarming d.m.v. infraroodstralers Verstelbaar in hoek van 45°. Met 1 jaar garantie.

Nu **69.75**

782A83

VROOM & DREESMANN

Het verschil tussen een bodemverbeteraar en een meststof is....

FAFORIET
Organische meststof uit Putten Tel: 03418-4309.

Bij exploit van S. M. J. Quaedvlieg, kandidaat-deurwaarder bij de arrondissementsrechtbank Maastricht, is op 12 oktober 1978 door **Jeannette Becht**, wonende te Kerkrade, van beroep ambtenares, tegen haar echtgenoot Johan van Tussenbroek, wonende te Kerkrade, van beroep ambtenaar, een vordering tot opheffing van hun gemeenschap van goederen ingesteld.

Procureur

CMV BANK
Crediet Maatschappij Venlo

Uw Huisbankier

Met een telefoontje heeft u de bank in huis.
Snelle afwikkeling van de door u gekozen lening.
Enkele voorbeelden uit ons pakket:

Persoonlijke leningen

Elk bedrag vanaf ƒ 1.000,— kan bij u thuis in zijn geheel worden afgewerkt

in handen	per maand vanaf
5.000,—	ƒ 113,40
10.000,—	ƒ 220,04
25.000,—	ƒ 540,—

Planpoteek
(doorlopend crediet)
0,74% rente per maand over het openstaand bedrag
Aflossing per maand excl. rente

15.000,—	ƒ 84,—
25.000,—	ƒ 139,—
35.000,—	ƒ 195,—
50.000,—	ƒ 278,—

Plancrediet
(doorlopend crediet)

5.000,—	ƒ 120,—
10.000,—	ƒ 240,—
15.000,—	ƒ 360,—

Bel voor een afspraak.
Natuurlijk bent u ook van harte welkom op een van onze kantoren.

Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Groenstraat 47, tel. 04494-40880
Roermond, Godsweerdersingel 26, tel. 04750-17695

Prijs★primeur



Aktuele kombinatie: Spencer met wafeleffekt. 100% Acryl. Beige, lever, camel, brique, bordeaux of marine. Normale prijs 30.-
t/m a.s. zaterdag

25.-

Wijd flannel shirt. 50% Katoen/ 50% polyester. Ruit in groen-beige, blauw-grijs of brique-beige. Normale prijs 45.-
t/m a.s. zaterdag

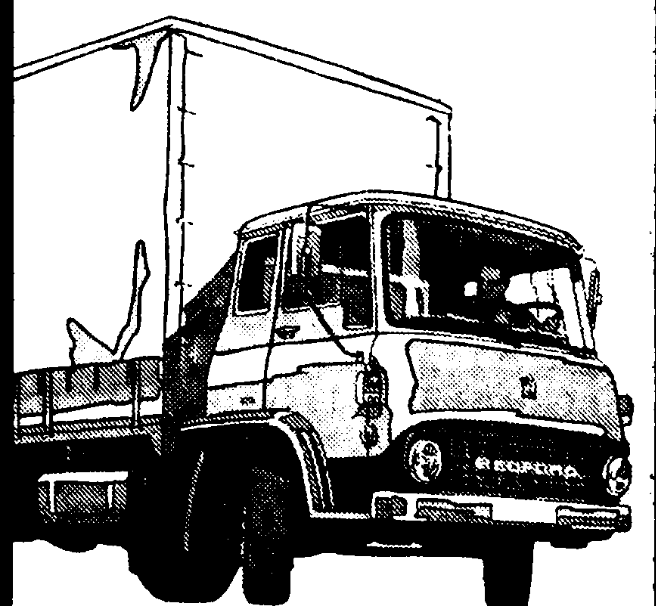
40.-

782K21

Kreymborg

Saroleastraat, Heerlen. Grote Staat, Maastricht.

'n TK is goud waard in uw bedrijf





Kom eens bij ons praten over de winstgevende TK. Chassis kabines van 7,5-16,5 ton, met 'n keus uit motoren, versnellingsbakken en wielbases.
Een produkt van General Motors.

BEDFORD TK GM
Wagens om mee te werken

Canton-Reiss-Heerlen
„waar u auto's met service koopt"
Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 718040.

NIEUW. NU OVERAL TE KOOP!

Gun uzelf wat EXTRA's
(DE EERSTE 4 NUMMERS GRATIS!).

EXTRA,
een nieuw weekblad.
Met een nieuwe formule en een bijzondere naam.
Voor mensen van vandaag de dag.
EXTRA is het weekblad dat wil informeren en onderhouden. Dat zal signaleren en kritiseren.
De mens in zijn waarde zal laten.
EXTRA 't werd hoog tijd.

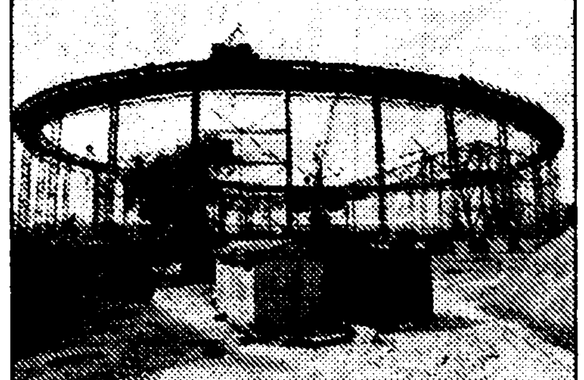
RÜFET'S MAGERE THUISKOMST.



Als 't aan Rüfet Gürbüz had gelegen, dan zat hij nu nóg in Venlo. Illegaal, dat wel, maar hij had werk, verdiende geld. Nu is hij weer thuis in Eleskirt, Turkije.

Voor iedereen in het gezin geldt weer: armoe troef. Ook voor mevrouw Gürbüz die binnenkort 't vijfde kind verwacht. Rüfet laat 't er niet bij zitten. Zodra hij weer wat contanten heeft en een beetje uitzicht op werk, dan komt Rüfet weer naar Nederland. Illegaal, maar 't enige risico dat hij loopt is wennen aan welvaart. Dit menselijke drama deze week in EXTRA.

EXTRA
't enige echte familieblad.



DE SPELEN IN MOSKOU: GOEDKÓÓP.

EXTRA was in Moskou om te zien hoe de voorbereidingen van de Olympische Spelen van 1980 vorderen en constateerde dat de Russen er waarschijnlijk in zullen slagen om de goedkoopste Spelen in twintig jaar van de grond te tillen.

Een huzarenstukje, te meer omdat zowel het aantal deelnemers met 12.750, als de verwachte bezoekersstroom van 600.000 man, weer alle records slaat. Lees in EXTRA hoe Moskou zich op 1980 voorbereidt.

HEELALBEWONERS LANDDEN OP AARDE!

Diep in donker Afrika herinnert de oeroude Dogon-stam zich bezoekers uit de kosmos. De Dogon beschikken over verbijsterende gegevens van de ster Sirius, die de moderne wetenschap alleen met de meest verfijnde apparatuur kan natrekken...!

Zelfs wetenschapsmensen vinden opeens een nader onderzoek dringend gewenst. En niet ten onrechte, want onze beschaving zou in één keer verklaard kunnen zijn.

Peter Liefhebber verraadt deze week alle geheimen van de Dogon, van Sirius en haar bewoners. Deze week in EXTRA.

TOON HERMANS "'T IS ALLEMAAL TOEVAL".



We menen Toon te kennen als wonderlijke mengeling van clowneske conférencier en liedjeszanger van verschillende soorten van Nederlands lichte muze. Variërend van 'Mien waar is m'n feestneus' tot 't inmiddels bijna klassieke 'ballonnetje'. Maar wie is hij nu werkelijk? Conny Sluysmans sprak met hem en merkte dat Toon's wereld van 'toevalligheden' aan elkaar hangt: 'Als ik schilder, ontmoeten de verschillende tinten elkaar toevallig. Als ik het zelf zou moeten doen, gaat het fout. Op het toneel voel ik dat precies zo!
Deze week toont EXTRA u de ware Toon!'

VERDER IN EXTRA VAN DEZE WEEK:

- Portret van een Generaal: Luitenant-Generaal A. W. T. Gijsbers, Nederlands jongste 3 sterren generaal.
- De bestuurder was kwaad... Veel mensen worden achter het stuur erger dan een dolle hond.
- Amerikaanse fotomagiër probeert in Amsterdam zijn medemens te betoveren.
- De Rijp. Een dorp vindt zijn verleden terug.
- De getekende wereld van Jan Sanders.
- Kleintje EXTRA.

EXTRA Dat begint meteen al goed!

De eerste vier nummers zijn gratis!
Ja, ik neem een abonnement en ontvang de eerste 4 nummers gratis.

Naam: ____________
Adres: ____________
Postcode: ______ Plaats: ______
Giro-bankrek.nr.: ____________
Handtekening: ____________

Ik wil een:
- □ Jaarabonnement à ƒ 83,50
- □ Halfjaarabonnement à ƒ 44,50
- □ Kwartaalabonnement à ƒ 24,—

Hokje van keuze zo ☒ aankruisen.

Deze bon in open envelop, zonder postzegel sturen naar:

EXTRA, Antwoordnummer 627,
1000 PA AMSTERDAM.
Tel. 020-585 3195.

MVV IS AL GEWAARSCHUWD

Barry Hughes: „Problemen in uitwedstrijden"



● Barry Hughes

door bobby vosmaer

HAARLEM – Barry Hughes zit er een beetje mee. De ene week speelt Haarlem een prima partij, de week erna is het knudde. HFC Haarlem staat daardoor dan ook in de middenmoot van de eredevisie, maar zakken op de ranglijst gaat gemakkelijker dan stijgen. De Haarlem-trainer hoopt vurig dat zijn team zo spoedig mogelijk een meer constante vorm zal gaan tonen. De publieke belangstelling bij thuiswedstrijden stopt bij de 4.000 en dat doet hem pijn.

Hughes houdt van sfeer tijdens de wedstrijd en laat het elftal altijd aanvallen. De vlam slaat slechts zelden over naar het publiek in Haarlem. Reeds jaren moet men het met een gemiddelde van 4 à 5000 doen. Barry Hughes beseft dat er met de weinige geldmiddelen niet zo gek veel te doen valt om de mensen te trekken. Voor de hardwerkende trainer een situatie om moedeloos van te worden.

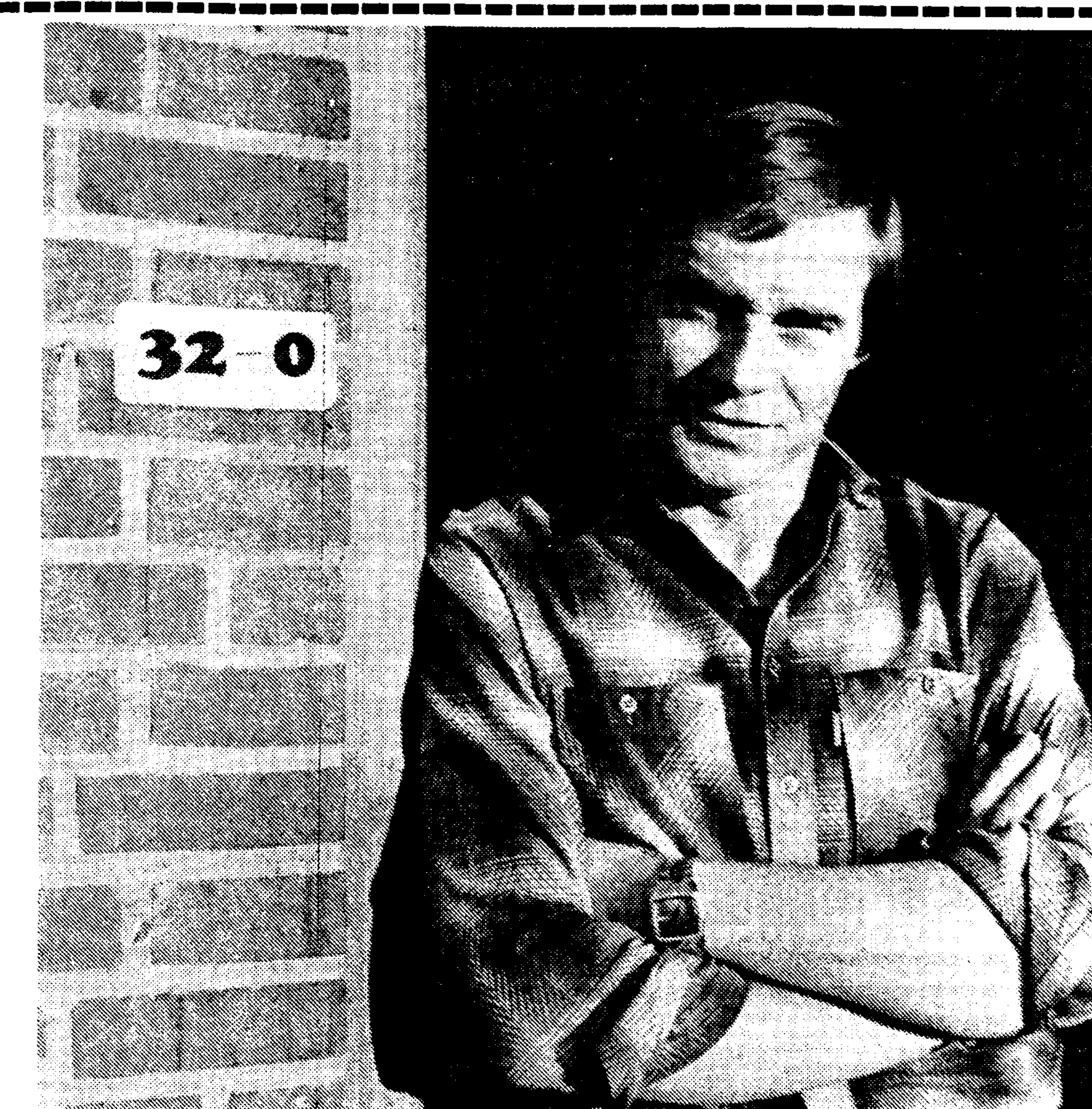
Zondag komt MVV in Haarlem op bezoek. Hughes over die wedstrijd: „Kijk, nu staan we er nog behoorlijk voor, maar verliezen we thuis tegen MVV, zitten we weer in de problemen. Mijn team draait erg wisselvallig. De ploeg speelt eigenlijk om de veertien dagen, de ene week goed de andere week slecht. En dan niet één speler die zwak speelt, maar een heel team dat van slag af is. Dit seizoen doen we thuis vrij behoorlijk, in tegenstelling tot vorig jaar. Nu vormen de uitwedstrijden het probleem".

Een mentale kwestie lijkt het wel. „Inderdaad, dat klopt. Tijdens de training vliegen de vonken er vanaf. Ik heb dan geen enkele zorg. In de wedstrijd? Onvoorstelbaar, maar waar. Dan ook is het elftal bij de geringste tegenslag compleet van de kaart. Ik heb dan ook tegen de jongens gezegd: „Ik begrijp jullie niet, op de training gaat het wel en 's zondags niet. Mentaal is het geen sterke groep, dat is duidelijk. Ik zit er intussen wel mee", aldus Barry Hughes.

Versterking

De financiële positie is bij Haarlem slecht. Investeren in nieuwe spelers is er dan ook niet bij. Is er versterking te verwachten vanuit de jeugd?

Barry: „Ja, die versterking komt eraan. Op dit moment de jonge jongens inzetten is niet verantwoord. Maar in het C-team zitten vier potentiële krachten en in de interregionale jeugd ook nog een stuk of drie. Onze scouting doet wat dat betreft prima werk, maar kun je die jongens vasthouden? Om goed te verdienen zijn er wel betere clubs te bedenken".
Hughes hoopt dit laatste contractjaar goed te beëindigen met Haarlem. De ploeg moet dan echter wel wat constanter spelen. Uit nog steeds slechts, thuis gaat het goed. Tegen FC Utrecht was het weer bar en boos. MVV weet dus wat er zondag te wachten staat.



● Piet Hermans, de RKONS-trainer, heeft zijn huisnummer laten veranderen in 32 - 0 .....
FOTO: DRIES LINSSEN

Het wonderlijke record van RKONS: 32 - 0

door harry muré

SCHAESBERG – In de rijstebrijberg van amateurvoetbalcijfers zit een curiositeit verscholen: een doelsaldo van tweeëndertig vóór en nul tegen na negen wedstrijden. Deze hoogst merkwaardige uitschieter is te vinden in de vierde klasse C. De club die ermee pronkt, heet RKONS. Heel Schaesberg heeft er de mond van vol: 32–0. Niemand die dát snapt.

Trainer Piet Hermans, de ex-Limburgiaan, weet niet of het inderdaad een record is. „In elk geval iets unieks. Nog nooit meegemaakt!! Ik heb geïnformeerd bij mensen die al vijftig jaar meelopen in de voetballerij. Ze hebben er nog nooit van gehoord".

In negen wedstrijden geen enkel tegendoelpunt, een stuntje waar Piet Hermans een broodnuchtere verklaring voor heeft: „We hebben een hoop voetbalintelligentie in de ploeg, een mixture van alles. Aan een stelletje wijven heb je niets".

Naast een stel jonge RKONS-kadetten loopt er in de groep een reeks gerenommeerden rond: doelman Jo Starremans, het centrum met Frans Nolten en Kees van Hoof, en op het middenveld Wim Logister. Doelpuntenfabrikant nummer één is Hans Fabri met twaalf treffers.

Piet Hermans: „Toch zit het 'm niet alleen in de namen. Je moet het in de totaliteit zien. Het moet harmoniëren. Ik had voor het seizoen een waslijst van spelers op hoofdklasseniveau. De meesten heb ik afgewezen".

Voor de rest is het bij RKONS een kwestie van karakter. „Anders bereik je ook in het amateurvoetbal niets", aldus Piet Hermans. „Je moet de jongens bijbrengen waar ze mee bezig zijn. Vrijdags werd de kantine geopend en woensdag was er feest bij de cafëhouder. Ik weet hoe dat gaat. Daarom laste ik zaterdagmorgen een training in. Ze waren allemaal present. Zo hoort het ook".

Intussen werkt de „nul" van RKONS als een rode lap op de stier; het is een uitdaging voor elke tegenstander.
Piet Hermans: „Iedereen probeert er natuurlijk de eerste goal in te duwen. Dat geeft een geweldige druk. Soms denk je: viel dat eerste tegendoelpunt maar".
Dat kan zondag al gebeuren. Dan komt de jongste winnaar van de „LD-bal van de Week" op bezoek: Rimburg (8–1 tegen Egge). RKONS maakt er zich nog niet druk om en Schaesberg al helemaal niet; 32–0, waar hálen ze 't vandaan.

Keeper moet Heer-defensie rust geven

Come-back Martens

Van onze medewerker ARNO RÖMGENS

HEERLEN – Chrit Martens is terug bij Heer. Voor het begin van dit seizoen stopte de talentvolle doelman met voetbal. Gewoon, omdat hij de sport eigenlijk niet meer zag zitten. Op aandrang van het Heer-bestuur kwam de pas 26-jarige doelman deze week op zijn besluit terug. Zondag al zal Martens, in de thuiswedstrijd tegen Wilhelmina '08 de plaats onder de lat innemen.

Zegt Heer-secretaris Jo Meusen: „Onze defensie was zeker niet het sterkste deel van ons elftal. Martens is de man die de achterhoede weer rust en stevigheid kan geven". De Limburgse vertegenwoordiger in de zuidelijke hoofdklasse die de meeste moeite heeft om tot prestaties te komen is Limburgia: 6 punten uit 9 wedstrijden. Limburgia nu al degradatiekandiaat? Fer Hoenen, elftalleider: „Dat dacht ik niet. Ons veldspel is zeker niet slecht. Alleen het produceren van treffers lukt niet. Overigens had ik wel een zwaar seizoen verwacht. Het inpassen van nieuwe, jeugdige spelers neemt nu eenmaal tijd in beslag". Bij Limburgia is Bert Isenborghs – die vorige week niet van de partij was wegens blijde familieomstandigheden – weer terug.

SVN gereed voor derby

De meeste aandacht gaat uiteraard uit naar de wedstrijd SVN-Voerendaal. SVN kent geen problemen. Secretaris Steinen: „Het zal een dubbeltje op zijn kant worden".

Voerendaal-elftalleider Pierre Schoenmaekers zet alleen achter de naam van Ger van Duurling een vraagteken: „Hij is licht geblesseerd. Overigens is de geschorste Hein Lindelauf ook afwezig".

Almania – gesterkt door de in Weert behaalde puntendeling – ontvangt koploper Geldrop. De Broeksittardse gastheren kennen enkele problemen. Lambert Schmeitz heeft nog last van een knieblessure die hem ook vorige week aan de kant hield. Harrie Janssen is nog steeds geblesseerd terwijl Theo Dols een schorsing dreigt.

Ook EHC heeft niet de hele spelersgroep compleet. Vrije verdediger Tahar Issari is voor een wedstrijd geschorst terwijl „Jannie" Maas – die deze week in militaire dienst is gegaan – geen vrijaf krijgt.

Steegs en Cordewener zijn niet klachtenvrij. Trainer Karel Bauling acht het overigens waarschijnlijk dat zij in het duel tegen TOP van de partij zijn. De overige wedstrijden in de hoofdklasse C: RKC-Panningen en BVV-Longa.

L.D.-tiptien

HEERLEN – Zes juiste uitslagen werden verleden week voorspeld door EHC-speler John Baur. Hij bleef daarmee zijn SVN-tegenstrever Leo Smeets één punt voor.

Wijzigingen in de top van het tipklassement leverden de prognoses van verleden week niet op.
EHC-secretaris Peters en Voerendaal-elftalleider Schoenmaekers geven deze week hun prognoses.

	Peters	Schoenmaekers
SVN-Voerendaal	1	2
RKC-Panningen	1	1
Limburgia-DESK	3	3
Almania-Geldrop	2	2
Heer-W'mina'08	1	2
EHC-TOP	1	3
SVK-Caesar	2	2
Walram-Susteren	1	1
Sittard-L'heuvel	1	1
Schinnen-Treeb.	2	3

De stand: 1. en 2. Vergoossen en Munnecom, beiden 7 juiste uitslagen en één wedstrijd tegoed; 3. en 4. Giel Haenen en Jo Meussen beiden 7 juiste voorspellingen.

MVV-supporters

MAASTRICHT – Bij voldoende deelname laat de supportersclub MVV zondag 12 november een extra-bus lopen naar Haarlem. Aanmelden tot vanavond zes uur bij reisbureau Math. Schoenmakers, Nieuwstraat 24, Maastricht. Kosten 14 gulden. Vertrek zondagmiddag om kwart voor tien vanaf de Maasboulevard.

Auto's en motoren

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen o.a. assen, klepsluitingen, spatschermen. Jo Knops, Autoshop, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490-12718.

MOTORBANDEN 20-40% korting met gratis monteren en balanseren. Tweewielerspecialist Math Salden Limbricht.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen. Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654, b.g.g. 721512.

Bij Donny kijken is kopen. Inruil, dir. financiering. Ook zonder eigen geld. Volledige garantie. Diverse goedkope inruilauto's: VW 71 f 1750,- VW 70 f 1450,- Simca 1100 73 f 2950,- Vauxhall Viva f 750,- Simca 1100 71, station car f 1250,- Honda motor 750S type 78 f 5000,- diverse exclusieve auto's: Opel Manta 1600S 76, Mini 1100 Special 77, Honda Civic automatic 75, Honda 1500 76, VW Golf 76, VW Passat LS type 77, Mini Clubman Sport 74, BMW 1602 73, 3x Ford Escort 75 74 73, Ford Fiësta type 77, Fiat 127 Special 76, Datsun 120 Y 75, Renault R5 74 R6 74, Datsun Cherry 77, Simca 1307 type 77, Simca 1100 74, Mini 74, Audi 80 GL, Kadett 76 station car,. Div. bussen en bestel. Landrover 88 jeep, VW LD 35 diesel soec. meubellaadbak 77, Mercedes 608 diesel 608, Mercedes 206 diesel 75, bestel 75, VW busje 73, 4x VW pick-up open laadbakken 76 74 73 72, Hanomag diesel open laadbak, Ford Transit open laadbak dubbele cabine 74. Diverse kleine bestelauto's, Renault 4 77, Daf 33 74 enz. Let op adres: Donny Klassen B.V. In- en verkoop. Alléén: Meerssenerweg 219 en showroom Bloemenweg 67 tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

Te k. witte MERCEDES BENZ 200, 10 jr. oud. Alleen voor liefhebber, goed onderhouden. Prima motor, t.e.a.b. M. Schreurs, Raadhuisplein 4, Heer-Maastricht.

In prachtige staat verkerende DATSUN 120Y '75, 4-drs. originele 44.000 km gel. 100% in orde. Evt. inr. mog. f 5300,-, Op Gen Steen 30, Schaesberg.

Te k. FIAT 132 1600, 4-drs. Hommerterweg 106, Hoensbroek, voor 17.00 uur.

Te k. MERCEDES 240D bwj. 9-'75 kl. geel m. getint glas. Pontiac Trans m. Targa-dak (nieuw). Opel Rekord 1900L bwj. 9-'74 kl. goudmetal. f 5900,-. Opel Ascona bwj. 11-75 m. gasinstall. f 6750,-. Kadett Special bwj. 2-'74 f 3900,-. Ford 1600L bwj. 8-'74 m. sportvelg. f 5200,-. Ford 1600L stationcar 5-drs. f 4250,-. Ford 1600L type '73 m. radio, leren dak etc. f 2900,-. Datsun Cherry bwj. '74 kl. rood f 4750,-. Opel Ascona Voyage '73 f 4250,-. Inr., finc., gar. Ganzeweide 146, H'heide (gr. weg. t.o. Droomkasteel).

Te k. alle gebr. ALFA-onderdelen van Sud tot Montreal, tev. gevr. Alfa's met schade, tel. 045-254482.

FIAT gele sportwagen te k. 850 van '71, leuk wagentje voor jongelui. Bel voor afspraak tel. 045-410700.

Van part. PEUGEOT 504 TI '76 goed onderh. te bez. Gulf Station Welten-Hrl. (Kennedylaan), tel. 045-717055.

Te k. gevr. alle merken SLOOPAUTO's, tel. 045-214929.

Te k. FIAT 132 1600, 4-deurs, bwjr. 1973, kleur wit. Hommerterweg 106, Hoensbroek. Voor 17.00 uur.

Gegarandeerd schadevrije, van 1e eigen. (kent. ter inzage) goede TOYOTA Sportswagon, blauwmet., getint glas, stereoinstall., neerklapb. achterbank, enz. enz., bj. april 1977, inruil mog. Pr. f 11.000,-. Marijkestr. 28, Nieuwenhagen.

Te k. van part. MERCEDES 200 D, bj. dec. '76, van eerste eigenaar. Tel. 04456-351. Na 18.00 uu?.

Te k. VOLVO Amazone 122 S, bouwjr. 1963, MV-49-09, t.e.a.b. Tel. 045-715655.

Te k. a. HARLEY DAVIDSON Low Rider, zwart, 3 maanden oud, met veel acces. f 1000,- onder nieuwprijs. Telefonische inl. tijdens kantooruren 045-712460.

Te k. KADETT Coupé bwj. '75. St. Barbarastraat 8, Ubach over Worms. Na 18 uur.

Te k. RENAULT 12 Stationcar bwj. '74 i.z.g.st. kleur geel. Prijs f 5500,-. Hoogstraat 100A, Nieuwenhagen, na 19 uur Don Boscolaan 31, Ubach o. Worms.

Te k. PONTIAC Firebird '76, 1e eig., electr. ramen, aircond. etc., Daf 55 Marathon '72. Inr. en financ. mog. Rid. Bexstr. 10, Brunssum.

Te k. VW SCIROCCO GT bj. '77 metall. grijs, vrpr. f 15.800,-. Keur.rapp. aanw. Wieënweg 60, Brunssum, tel. 045-252390.

Te k. SKODA 100 L i.z.g.st. bj. '74, nw. banden, radio, trekh., pr. f 1250,-. Stadhouderstr. 77, Brunssum.

Te k. Yorkshire TERRIËR 9 wk. met stmb. Tel. 04404-1727. Na 18.00 uur.

Te k.a. MINI 1100 Special bj. mei 1978, kmst. 14000, met. grijs, t.e.a.b. Ds. Jongeneelstr. 22, Heerlen, 045-714000. Na 18.30 uur.

DAF 55 de Luxe bjr. '72 i.z.g.st. met lichte plaatschade. f 750,-. Irenestraat 43, Nuth.

Te k. FORD Taunus 1600 L 4-drs. nw. model type '77, vrpr. f 9750,-. Inr. mog. Hoofdstr. 326, Schaesberg.

Te k. FORD Escort 1300 L. '72. Tel. 045-455505. Fr. Erensstr. 2, Haanrade.

SIMCA 1100 de L. 4-drs. '72 f 650,-, VW 1600 Variant '72, DAF 55 '71 f 650,-. Treebeekstr. 77 Treebeek na 13 uur.

Te k. FORD Taunus 2000 GXL Coupé, bijz. m. f 1950,-. Inr. mog. Prof. v.d. Waalstraat 8 Hoensbroek.

Te k. OPEL Ascona 12S, bwj. '74, groen, i.z.g.st. Lindestr. 3, Kakert-Schaesberg.

Te k. van monteur OPEL Manta 1600 S, 100%, uitgebouwd, brede velgen m.n.b., nw. gesp., 0,5 jr. gar. vaste pr. f 6000,-. Tiendstr. 7, Nuth.

Te k. SKODA S 110L, bj. dec. '75, pr. f 3500,-. Alle dagen te bevr. beh. zat. Parallelweg 3, Voerendaal.

Te k. MERCEDES 280 S, bj. eind '73, met gas, kl. zil.met., pr. f 19.500,-. Bautscherw. 110, Heerlerbaan.

Verkaufe CITROËN Club, Unfallwagen, bj. '75. Tel.: 09-32-87-850423.

Te k. VAUXHALL Viva bj. '70 Unescostr. 43, Hrl. Nieuw-Einde voor 14 uur.

Te k. bijzonder mooie Opel Commodore 4500 S coupé, bwj.'73, 85.000 km. Met spoiler, ATS-sportvelgen en brede banden. Pr.n.o.t.k. Tel. 04450-2310.

Te k. MERCEDES 220D f 6500,-. Doornkampstraat Nieuwenhagen, tel. 317946.

AUDI 80 GLS '76, Golf S Golf S '76, Golf E '77, Golf '76, Passat L Variant '76, V 244 GL '74, Datsun Cherry Coupé '76, Ford Taunus GLX Coupé '75, Honda '77, Peugeot 504 '74, Renault TL '76. Mini 1000 '74, Mini '74, Mini 1100 Spec. '76, Si 1100 LX '76. Alle auto's BOVAG-garantiebewijs. In en financiering mogelijk. tomobielbedrijf F. Klijn, ciële VW- en Audi-de Economiestraat 47, Ho broek.

Te k. BESTELBUS m. rol ken MAN-diesel type Sav Bj. '75 kl. rijbewijs, Kl terstr. 48a (achter Gr Kruis) Simpelveld.

Bromfietsen

Weg. aansch. auto te k. MAHA bj. '78, compl. m lrisks-verz. en helm. Na 16 R. v. Gelrestr. 32, Nieuws 04499-2622.

Te k. donkerbl. YAMA 76/77 z.g.a.n., zeer veel acc Cortenbachstr. 7, Sitt Overhoven.

Te k. FLORETTS v.a. f 5 Zündapps v.a. f 795,-, Ve Boxer f 230,-, Vespa Br f 395,-, Maxi Puchs f 495,-, Puch Grand Prix km gel. f 1295,-, Bat f 390,-. 6 mnd. gar. Peugeot Flandria p.st. f 60,-. Gr Schaesbergerstraat 51A, winselen.

Te k. KREIDLER Florett '74 i.z.g.st., pr. f 650,-, en pa Ciao 1 jr. oud z.g.a.n., f 375,-. Anemonenstr. Kerkrade-W.

Te k. KREIDLER en Z dapp, inruil mogelijk. Z weststr. 4, Schaesberg.

Te k. KREIDLER RM bj. i.g.st. Iepenstr. 30, Brunss

Te k. div. gebr. BROMF. gar. o.a. Kreidler RMC mod. bj. '77, Zündapp GT bj. '78, Yamaha schijfr. bj. Suzuki A50P bj. '77, Moby 50S bj. '77, Peugeot 104 bu '77, Vespa CIAO bj. '78, V Boxer bj. '78. Verder nieuwe bromf. voor spec. o.a. Puch GP de luxe m van f 2405 voor f 1999,- P GP de luxe van f 2225,- f 1895,- Puch Maxi stand voor de oude prijs. W. Re Brunssum, Rumpenerstr. tel. 045-252361.

Willy Janssen, Limburgs nieuwste PSV'er

Een vijf voor Engels, een tien voor voetbal

door harry muré

EINDHOVEN – Sinds een paar weken staat in PSV's basisopstelling een volslagen onbekende naam: Willy Janssen, een 18-jarige Sittardenaar die zo maar uit de lucht is komen dwarrelen. In de thuiswedstrijd tegen Glasgow Rangers plaatste hij zich op slag in de kijker van het brede publiek. „Harry Lubse scoort in de eerste minuut uit een voorzet van Willy Janssen." Daarmee was de donkere, 1 meter 80 grote rechtermiddenvelder meteen landelijk sportnieuws.

„Grandioos"

Limburgs tweede PSV'er (naast Huub Stevens) had zich aangediend, al dateert zijn echte debuut al weer van twee jaar terug toen hij als 16-jarige een halve wedstrijd tegen NAC mocht opdraven. De Havoscholier proeft lakoniek van het eerste snuifje roem: „Het is natuurlijk grandioos, maar als PSV die blessures niet had gehad, was ik er niet bij geweest. Dat weet ik ook."

Toch leuk meegenomen, zo'n entree bij de landskampioen; van de schoolbank naar de hogeschool van Rijvers; op de fiets van het lyceum naar de training van PSV's A-selectie. Als de sterren hun limousines voor het stadion parkeren, hijst Willy Janssen zijn spelerstas van de bagagedrager. „Is de school op tijd uit, dan rijd ik wel eens mee met Huub Stevens. Die woont een deur verder. Ik moet zien dat ik zo vlug mogelijk mijn rijbewijs haal."

Hoe een Sittardse scholier zich in Rijvers' hoofdmacht fietste



● *Willy Janssen, op de fiets van het lyceum naar de hogeschool van Kees Rijvers.*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Tot dan moet de fietsende PSV'er zich trappend voortbewegen tussen het Eindhovense van der Putcollege, zijn pension in de Jasonstraat in Woensel en het PSV-stadion in Eindhoven-centrum.

Hij was dit seizoen invaller tegen Feyenoord en Haarlem. Met de blessureperikelen van de Rijversploeg stegen de kansen van Willy Janssen de laatste weken pijlsnel. Bekerwedstrijd tegen FC Dordrecht, Europacup in Glasgow (ingevallen voor van der Kuijlen), competitiewedstrijden tegen Volendam, FC Twente, NAC, en er tussendoor het uitje naar Parijs – tegen St.-Etienne – en thuisconfrontatie met de Rangers. „Het is toch een belasting, zoveel wedstrijden achter elkaar. In april doe ik eindexamen op school. Ik zit vooral moeilijk met Engels. Dat wordt blokken. Ik heb twee uur per dag nodig voor huiswerk."

Middenvelder

Het behalen van het PSV-diploma lijkt een stuk gemakkelijker. Willy Janssen, rechts en links even sterk, is van origine spits. Eind vorig seizoen werd hij omgeturnd tot middenvelder.

„Dat liep zo goed dat Rijvers mij uit het C-team bij de zeventien A-spelers haalde. Ik had niet verwacht dat het ondanks mijn studiebesognes allemaal zo vlug zou gaan. Maar ze vangen me goed op. PSV is een schitterende club. Van Gelder en Rijvers hebben me erop gewezen dat ik eerst de school moet afmaken. Dat ben ik dan ook van plan."

Oranje-jeugd

Willy Janssen is afkomstig van de A-jeugd van de VV Sittard. Hij dartelde rond in verschillende Oranjejeugdelftallen en is een van de geslaagde klanten van het Jeugdplan Nederland.

„Ik heb veel te danken aan Ger Maessen. Die heeft me ook geadviseerd naar PSV te gaan". Roda JC, Fortuna SC, FC VVV en Willem II hebben het broekje een paar jaar geleden goed gevolgd. „Het werd tenslotte toch PSV. Fortuna SC, neen, daar zag ik toen niet veel in."

Gebeiteld

De taak van Willy Janssen bij PSV is het uitschakelen van een man en „daarnaast zoveel mogelijk aanvallen. Iedereen hoopt op de terugkomst van Willy van der Kuijlen. Je mist met hem toch een brok ervaring. Als de blessures voorbij zijn, verlies ik mijn plaats weer. Dat denk ik haast zeker. Wat daarna komt, zien we wel. Eerst slagen op school en vervolgens een fullprofcontract. Als schoolverlater zit ik dan gebeiteld."



● *Sittardenaar in PSV-shirt. Willy Janssen besluit een aanval met een sprongetje over NAC-doelman Ton van Eenennaam.*

De opmerkelijke opmars van RFC Roermond

Slome starter geeft gas

● *Het laatste verliespunt dat RFC leed was in de derby tegen Veritas. De strijd eindigde zonder doelpunten. Daaraan kon deze aanvalsaktie van routinier Jacq. Weeres (geheel links in de clinch met Theo Hanssen) niets veranderen.*



door wiel verheesen

ROERMOND – Als ook op langere termijn blijkt dat Caesar in de eerste klasse F van het amateurvoetbal onklopbaar is, houdt natuurlijk voor de anderen veel op. Althans de aanspraken van de overige clubs op de zo zeer begeerde promotie naar de zuidelijke hoofdklasse. Momenteel is er tenminste bij één van die andere clubs nog niets van superioriteitserkenning te bespeuren. Het Roermondse RFC, tweede op de ranglijst met zes punten achterstand na negen wedstrijden, huldigt het standpunt dat het venijn in de staart kan zitten. Met andere woorden: je moet als felste achtervolger van koploper Caesar niet reeds bij voorbaat het hoofd in de schoot leggen.

De opmars van RFC is in ieder geval opmerkelijk. Zeker zo opmerkelijk als het leiderschap van Caesar. In de laatste zes wedstrijden totaliseerde RFC welgeteld elf punten. „Dat is toch een prestatie die er niet om liegt", zegt bestuurslid Tom Cloquet van de Roermondse vereniging. „En dan te weten dat we na drie wedstrijden hekkesluiter waren met welgeteld één puntje".

Verklaarbaar

Achteraf is dat moeilijk begin verklaarbaar. RFC stuitte uitgerekend in de eerste ontmoetingen op zowel koploper Caesar alsook op het geroutineerde De Valk.

„Ik zou het in de huidige omstandigheden, thuis tegen de lijstaanvoerder bijvoorbeeld, nog wel eens willen overdoen", aldus Cloquet. „Van de andere kant is het in Roermond bijna traditie dat wij in de beginfase van een competitie moeilijk tot sukses kunnen komen. We zijn altijd een slome starter geweest. Dit jaar leefde echter de overtuiging dat het anders zou gaan. Wij, het bestuur, baseerden ons op het feit dat de as van de ploeg die vorig jaar op het veld stond, was gebleven. Noem maar op. Goof Kooiman, de routinier die jarenlang als semiprof bij Eindhoven speelde, bleef. Jacq Weeres ook. Hendrickx idem dito. En zo kan ik nog wel een paar namen noemen. Niettemin beleefden we geen succesvolle start. De prestatie die trainer Bair Toebosch met zijn ploeg na dat moeilijke begin leverde is daarom des te groter. Je zult het moeten nadoen".

Ofschoon men in Roermond – ondanks de stijgende lijn – probeert met beide benen op de grond te blijven, durft men toch reeds aan de tweede helft van het seizoen te denken.

Tom Cloquet: „Wie kan garanderen dat Caesar zonder kleerscheuren door de winterpauze komt. Wij moeten nog naar Beek. Vergeet bovendien niet dat we in de vorige competitie de enige ploeg waren die de latere kampioen Heer een nederlaag toedienden. Let wel, ik beweer niet dat wij Caesar verslaan en zelfs nog inlopen, maar we hebben ons in ieder geval niet bij de huidige situatie neergelegd".

„Als men zegt dat wij in de toekomst nog wel op verlies getrakteerd worden, dan geldt dat óók voor de koploper. Voetbal is uiteindelijk geen sommetje waarbij twee plus twee altijd vier is. Belangrijk is momenteel dat RFC meetelt en dat het aantal toeschouwers groter wordt. We hebben vaak meer kijkers dan sommige hoofdklassers".

Zege Sercu-Braun

MÜNCHEN – De Belgisch-Westduitse combinatie Patrick Sercu-Gregor Braun heeft de zesdaagse van München gewonnen. Gerrie Knetemann, gekoppeld aan de Australier Danny Clark, werd met drie ronden achterstand tweede. Als derde eindigde op vijf ronden het koppel Schütz-Hermann.

A.n. CONSTRUCTAM 4,60 m '73 6-p-langsl. 2 gr. taf. vouwww. w. pomp gr. v. tent ƒ 5950,–. Tel. 043-627121.

Te k. Fletcher-SPEEDBOOT, 75 pk., el. compl. m. trailer. Rekers, Hoensbroek, tel. 045-212537.

Te k. 4-pers. TOURCARAVAN, bj. '76. Inl. 04492-2044.

Te k. 4pers. chalet, Gellik België, 20 min. v. Hrl. in bosrijke omg. Pr. ƒ 24.000,–, grond in erfpracht. Tel. 045-717068.

Te k. weg. plaatsgebr. VOUWKAMPEERWAGEN Alphen Kreutzer, sr. 5 pers. met voortent en compl. keuken etc. Inl. na 18 u. 045-717078.

KERSTVAKANTIE? Bel zelfverzorgings appartementenhotel „Jachtlust", Hoofdweg 22, Roden (Dr.). Speciaal 11-daags arrangement van 23-12-'78 tot 2-1-'79. Folder op aanvraag. Tel.: 05928-6363.

TOURCARAVAN. Kip de luxe, 6-pers. Lengte 5.30 m Dubbelasser, aparte slpk. rondzit. koelbox, verw. dubbele ramen, ingeb. stereo-radiocassetterec. draagbare tv. toilet, dakranden, groen plexiglas m. rolhoezen. Nieuwpr. ƒ 22.000,– Geheel in st. v. nw. ƒ 7350,– tel.: 04750-18208.

Gevonden/verloren

Weggevlogen groene AMAZONE-PAPEGAAI met gele kop, richting Holz. Tegen beloning terug te bezorgen. Bastra. Kruisstr. 58, Kerkrade. Tel. 455272.

Gevonden BASSET, op 7 november te Chevremont. Tel. 045-456350.

Huwelijk

VIVIANE, 22 J., schlank, zierlich, nett, ein sportliches Mädel, Angestellte, kommt vom Lande u. sucht einen naturverbundenen Partner. Soforttige Vorstellung möglich. Ehev. Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid/Aken, Haus Heydenstr. 52, Tel.: 09-49-2407-4642 – 12 Jahre Erfahrung – Honorarpflichtig.

Weduwe 66 jr. zoekt langs deze onsympathieke weg kennismaking met ser. alleenst. HEER, liefst weduwnaar m. auto om samen eenzaamheid op te lossen. Ben fin. onafhankelijk, heb eigen won. tel. en garage. Br. m. foto o.e.w.r. Br. onder nr. 596 L.D. Hoensbroek.

Welke aanhankelijke jonge VROUW, goed milieu tot plm. 40 jr is bereid te proberen de eenzaamheid van vader met zoontje (9 jr) op te lossen. Wij missen ontzettend aanhankelijkheid en gezelligheid. Br.ond.nr. Z 111, LD Heerlen.

Jongeman 38 jr. ongehuwd 1.70 m zkt. langs deze weg ser. k.m. met eenvoudig eerlijk MEISJE of jonge vrouw z.k. Beslist geen avontuur. Br. l.m. foto o.e.w.r. Geh.houding verzekerd. Br. o. nr. Q 111 L.D. Heerlen.

Na vele teleurstellingen en tegenslagen, zoek ik langs deze onsympathieke weg kennismaking met een alleenstaande serieuze VROUW van rond 40-45 jr. om samen verder door het leven te gaan, zonder leed of verdriet. Gescheiden geen bezwaar. Ben zakenman in de Horecasector. Wie helpt mij de eenzaamheid op te lossen. Alleen brieven met foto en event. tel. worden onder erewoord beantwoord. Br.o.nr. S 428 LD-Sittard.

Jonge weduwe met 2 knd. zkt. ser. KENNISMAKING met heer van beter milieu, z. knd. Lft. tot 55 jr. Br. met foto op erewoord retour o. no. NI 7259 LD Nieuwenhagen.

Nette jonge man, 32 jr., muzikaal, gescheiden, zoekt KENNISMAKING met meisje of jonge vrouw. 1 kind gen bezw., 26-33 jr, muzikaal. Geen uitgtype. Br. m. foto worden beantw. ond . no. S 431 LD Sittard.

Wed. 48 jr., zkt. KENNISM. met eenv. man tot 55 jr. Alleen ser. brieven worden beantwoord. Br. o. no. SP 267 LD Spek'heide.

Alleenst. dame 45 jr., goed uitz. zoekt KENNISM. m. ser. goed uitz. heer 35-45 jr. die waarde hecht aan harmonieus leven. Wie schrijft mij. Br. o. nr. S 432, LD Sittard.

Sociëteit Heerlen, ver. v. ALLEENSTAANDEN elke dond. dans- en contactavond. Bar-Dancing Orchidee, Kasteellaan 106, Heerlen. Het Bestuur.

Vrijdag 10 nov. open avond gegeven door de alleenstaandenvereniging BRUNSSUM A.V.B. met gecostumeerd bal in 't Brouwerhuis v/h. Dancing Bus, bushalte Egge. Uw aanwezigheid wordt zeer op prijs gesteld. Er speelt voor u het orkest Los Cubanero's. Vr. uitnodigend, het bestuur.

Jonge VROUW 38 jr. zoekt nette sport. man liefst met foto op erew. ret. Br.o.nr. C112 LD-Hrl.

HEER 41 jr. zkt een fijne relatie met een vriendin plm. dito leeftijd. Doel is huwelijk. Br.o.nr. B112 LD-Hrl.

Meneer K III kom vanavond 8 uur Ford-garage.

Weduwe eigen huis tel., zkt. nette MAN 60-65 jaar. Br.o.nr. Va 299, LD Valkenburg.

ALLEENSTAANDEN. Iedere zondagavond dansen voor all.st. in het Irenehuis te Brunssum. Aanv. 20 uur. Bew. v. alleenstaand verpl.

Contacten/clubs

Exclusief relax en sauna CLUBS. Originele Finse sauna. Natuurlijke relax massage. Charmante gastvrouwen serveren u in onze bar gratis uw consumptie. In elke relaxruimte vertonen wij steeds de nieuwste video kleurenfilms. Normale tarieven. Maastricht. Club Denise, Boschstraat 48, tel. 043-50785. Kerkrade-West, Club Rustica, v.d. Weijerstraat 9, tel. 045-412762.

Vraag onze gratis brochure over serieuze KENNISMAKING voor een duurzame relatie: tel. 030-790760. Stichting Relatiecentrale, Postbus 706, Bilthoven. Discretie gewaarborgd.

MADSONCLUB heeft werkelijk alles wat een aangenaam verblijf garandeert. Bar, sauna, solarium, relaxkamers en bijzonder charmante gastvrouwen, die uw lievelingshapje en drankje serveren. Onze all-in prijs behoedt u voor onaangename verrassingen. Geopend vanaf 14.00 uur. Uw Madsonclub, Nieuwstraat 110, Kerkrade. Tel. 045-454372.

Tot straks in de Pondarosabar, Heringsbos 14, Schinveld. Steeds uw VERTROUWD adres. Tel. 045-252499.

Indien u gezelligheid en DISCRETIE op prijs stelt, bevelen wij u de Pondarosabar aan. Dit is de meest privé gelegen bar in de Limburgse bossen. Ook onze charmante gastvrouwen weten dit zeker te waarderen. Wij verwachten u dus v.a. 14 u. in Heringsbos 14 te Schinveld, tel. 045-252499, zaterdags gesloten.

Uw privéadres bij MARESKA. Tel. 04490-15299.

Gevr. jonge representatieve GASTVROUWEN voor nieuw te openen privéclub. Br. o. n. Ma 381 M'tricht.

Nog steeds en altijd en zeer diskreet WALDOLALA-BAR, natuurlijk dagelijks geopend van 14 tot 2 uur 's nachts.

Contactburo Privé voor discrete RELAXADRESSEN, Stationstraat 31, Sittard (let op het goede adres), 04490-12526 b.g.g. 04498-2222.

Exclusief bij Shop Privé doorlopend FILMVOORSTELLING OP VIDEOPROGRAMMA 1 uur geluidsfilm ƒ 10,- open van 11.00 tot 22.00 uur. Let op het goede adres. Stationstraat 31, Sittard, tel. 04490-12526.

Prettig RELAXEN. Ma.-vr. van 14 tot 2 uur 's nachts in de club La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond.

Prettig RELAXEN. Ma.-vr. van 14 tot 2 uur 's nachts in de club La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond.

NIEUW sauna, films, relax, gratis dranken. Nieuwe charmante meisjes verwachten u van ma. tot vrij. 12 tot 24 uur. Zat. van 12 tot 22.00 uur. Sauna Exclusief, Breulingstr. 18, Maastricht. Tel. 043-16981.

Discreet RELAXEN? 045-421828.

Uniek en nieuw te Maastricht, super Club Privé, sauna, RELAX, koud buffet en dranken, permanent gratis, 10 gastvrouwen aanwezig. Brusselsestraat 65, tel. 043-13895. Open van 10-23 uur, 's zaterdags van 10-18 uur. Zaterdagavond parenavond met koud buffet. Vanaf 21 uur.

PRIVÉ exclusief met video, tel. 045-221885.

Contactburo Limburg, privé RELAXADRESSEN, keuze d.m.v. naakfoto's ook v. p.ruil. In heel Limburg, dames die thuis bijverdiensten zoeken gel. te bellen. Ook weekends 11-23 uur, Rijksweg-Zuid 178, Geleen, tel. 04494-46884.

Exclusief en discreet vertoeven in bar Playboyclub, weg Susteren-Maaseik. Wij zijn geopend van 's maandags t/m 's zaterdags van 14.00 tot 2.00 uur 's nachts. Wij bieden keuze aan internationale gastvrouwen, tel. 04745-312.

Bar „La Chandelle" EXCLUSIEF en gezellig, geopend v.a. 19 uur. Nieuwstr. 134, Hoensbroek, naast onze friture.

PRIVÉ tel. 045-458486.

Geen „verhaaltjes" nodig. De „Pam Pam"-GIRLS zijn toch het beste. Nieuwstr. 148, Kerkrade. Ook zondags vanaf 14 uur.

YVONNE, met ligbad en video, tel. 045-419071.

LIZA, een gezellige Surinaamse met ligbad en video, tel. 045-419071.

NICKY, 100% discretie, tel. 045-419071.

Let op bij inlevering van deze advertentie één consumptie p.p. GRATIS. Bar Oase, Hoofdstr. 135 Eygelshoven.

Heerlijk RELAXEN bij Sonia, Suzanna, Josine, Miriam e.a. Vanaf 16 uur, tel. 043-19183.

HEREN, Bar La Vie aan de top voor een gezellige stop. V. a. 15 uur. Kampstr. 77A, Hheide, tel. 045-220925.

J. VROUW heeft pittige foto's te koop. Vraag prijsopgave. Antw. zegel bijsluiten. Postbus 3022, 6202 NA Maastricht.

Intiem gezellig relaxen club de Bonte Koe, tevens nog enkele BARDAMES gevraagd, Akerstraat 10, Kerkrade-West, tel. 045-415654 b.g.g. 418779.

NIEUW in Heerlen een eerlijk goed adres. Dag. geopend vanaf 12-23 uur, tel. 045-714006.

Tot straks in de Pondarosabar, Heringsbos 14, Schinveld. Steeds uw VERTROUWD adres. Tel. 045-252499.

Anja en Tosca PRIVÉ van 14 tot 23 uur, nieuwe assistenten aanwezig. 045-215031.

Voor een compl. ONTSPANNING saunaclub Jaguar, Klaasstr. 36, Venlo, open van 11.00-24.00 u. Tel. 077-12478.

Voor prettig RELAXEN bar - film - sauna - solarium „Edenclub". Vier charmante gastvrouwen. Geopend 12-24 uur. Wilhelminasingel 127, Maastricht, tel. 043-50813. Zat. vanaf 21 u. geres. voor echtparen.

Uw nieuw ADRES. Discretie verzekerd. 04490-20796.

MONIQUE vervult al uw wensen 045-421828.

Twee jongemannen 23 en 21 jaar VERWENNEN dame tegen red. verg. Ook apart. Br. o. nr. Ge 619 L.D. Geleen.

Gesch. vrouw 36 jr. 2 kind. zoekt VRIENDIN om mee uit te gaan. Br. o. nr. P 111 L.D. Heerlen.

Voor gezelligheid en discretie. Tel. 045-413619.

Nieuw!!!! Privé en ongedwongen vertoeven!!! Bij Antoinette en Diny met grootbeeld kleuren PORNOFILMS en gratis drankje van 10.00-00.30 uur, ook weekends. 100% discr. verz. 045-256670.

HEER, 40 jaar, zoekt vriend. Het gehuwd zijn is geen bezwaar. Strikte geheimhouding is verzekerd. Br. o. no. MA 380 LD Mstr.

PRIVÉ: 04494-41040.

Slank ECHTPAAR zoekt dito voor vriendschap en p.r., leeftijd tot 50 jr. Br. ond. nr. Ho 600 LD Hoensbroek.

ECHTPAAR tussen 30-40 jaar zoekt leuke jongen om samen naar de film te gaan. Br. ond. nr. Ho 602 LD Hoensbroek.

HEREN speciaal voor jullie hebben wij de mooiste vrouwtjes gearrangeerd (rood, blond en zwart). Zij zorgen ervoor dat u een onvergetelijke gezellige tijd bij ons doorbrengt. Bijzonder 's zaterdags en 's zondags. Veel liefs en tot ziens. Lucky Star Club, Gringelstr. 3, Heerlen.

PRIVÉ vertoeven. Tel. 04494-42687.

Catja BAR. Kleingraverstr. 193, Kerkrade-West. „A bar with class".

Vrijheid blijheid, dagelijks geopend van 13.00 tot 1.00 uur, met charmante bediening, rustige sfeer, bar PLAYBOY, met grote parkeerpl. Bessemerstr. 140, Lanaken, België. Tel. 011-713919.

Gevr. GASTVROUWEN voor privéclub. Leeftijd vanaf 18 jr. 04490-10420.

ANJA 04750-24724.

Bar BELVEDEIRE Strabeek 11, Valkenburg-Houthem. Charmante gezelligheid bij candlelight. (ma. t/m vr.).

Zoekt u een RELATIE - man - vrouw - vriend en/of vriendin? Wij helpen u graag mee en geven gratis inlichtingen. Schrijf naar Postbus 3205, Tilburg en u krijgt per omgaande in gesloten enveloppe nader bericht.

PRIVÉ. Tel. 045-454242. Leuke assistente gevr. Hoge verdienste.

Diversen

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. 's Morgens 9-10 uur. B. Miga, Kleine Gracht 29, 50 meter van Markt, Maastricht, tel. 043-18682.

Voor het opnieuw BEKLEDEN van bankstellen, fauteuils, eethoeken en kussens naar stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

Aanhangwagens en alle losse ONDERDELEN o.a. assen, klepsluitingen en spatschermen. Jo Knops Autoshop, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490-12718.

Hedenavond onze jaarlijkse grote St. Nicolaasspeelgoed-KIENAVOND in de grote zaal van hotel Plasier, Wilhelminaplein 17, Schinveld.

INLIJSTEXPRES. Vrijblijvend, bel 045-715866. Antoine, Looierstr. 34, Heerlen.

Voor snelle KLEURENTELEVISIEREPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende, gedipl. Philips, Blaupunkt, Saba, Loewe Opta service.

TV of hifi stereoinst. defect, uw reparateur PINO komt direct. Heerlen, tel. 253687, Valkenburg tel. 04406-13003.

TV-REPARATIE. 's Morg[...] gebracht, 's avonds klaar. [...] vos, Annastr. 32, Geleen, [...] 04494-47709.

ATTENTIE. U is werkne[...] of werkneemster. U ontva[...] pensioen of een sociale uit[...] ring. Voor uw belangenbe[...] tiging kunt u bij ons georga[...] seerd zijn. Gaarne sturen [...] verdere informatie. Algeme[...] Bond van Werknemers, V[...] verstr. 2, 6411 CE Heerlen. T[...] 045-713597.

STICKERS, relatiegesch[...] ken. Zeer scherpe prijzen. [...] WIBO Born, 04498-1248.

DETECTIVEBUR. „Alph[...] dat zijn de mensen op het [...] bied van personen schaduw[...] geld of andere waardevo[...] transporten, bewakingen [...] nog veel meer, wendt u zich [...] deze mensen, tel. 045-212532 [...] br. onder no. HO 597 L.D. Hoensbroek.

Heeft u klachten en pijn[...] MAGNETISEUSE kan u he[...] pen. Tel. afspraak 04459-190[...]

De PARTIJPOLITIEK on[...] bonden stichting voor po[...] tieke Bewustwording heeft [...] steun dringend nodig. Inlic[...] tingen postbus 4038, 3102 G[...] Schiedam, of bel nr. 01[...] 712914.

OPENING, donderdag 9 no[...] vember (heden), café-bar [...] Pannenshop, Ringovenstr. 14 Geleen. T.H. Cremers.

JALOEZIEËN, rolluiken. Re[...] paratie jaloezieën. Bel: 045-458226, Kerkrade.

RADIO'S, cassetterekorde[...] luidsprekers, antennes, in[...] sets, radioconsolen, sport[...] ren, spoilers, sportspiegels, [...] louzieën, sportpookjes, kaa[...] leeslampen, toerentelle[...] tijdklokjes enz. enz. S.A.S. au[...] toshop Nobelstr. 61, Heerl[...] tel. 712113 's zaterdags en o[...] op koopavond geopend, rui[...] parkeren voor de zaak.

CADEAU – Landschap, po[...] tret van haar, hem, of kin[...] ren. Poseren of van fotote[...] ning ƒ 80,–; olieverf ƒ 160 [...] reclame Massari, tel. 04[...] 18921 van 17.00 tot 22.00 uur.

Bromfietsen

Te k. DAMESBROMMER Peugeot 102, 1½ jr. oud met toebeh. Ranzerstr. 10, Ransdaal (Klimmen).

Te k. FLORETT ƒ 475,–; Vespa Ciao ƒ 195,– beiden verzekerd. Groenstr. 202 Waubach.

Geld en goed

Snel in klinkende munt! HUFIMA heeft zijn tarieven verlaagd. Bel meteen: 045-711551 voor persoonlijke leningen, permanent krediet, en 2e hypotheken. NV Financieringsbank Hufima Kruisstr. 32, Heerlen, tel. 045-711551.

U hoeft maar te bellen en wij regelen kosteloos uw GELDLENING, continu krediet of 2e hypotheek. Ook overname lopende leningen ƒ 12.000,– va. ƒ 256,–; ƒ 18.000 va. ƒ 384,– (op 60 mnd). Bel Super Adviesbur. Vonelhof 6, Brunssum. Tel. 045-254478.

Landbouw

Te koop gevr. en te koop aangeb. KALVEREN, schapen, wol, zeugen, beren en alle slacht- en weidevee. Tevens noodslachtingen. Cerfontaine, Beatrixlaan 18, Spaubeek, 04493-1323 en 1822.

Te k. rode VOERWORTELEN 100 kg ƒ 15,–, 1000 kg ƒ 120,–, Veendrick ingang kasteel Amstenrade.

Vakantie

Nassereith TIROL. Logies met ontbijt aangeb. O.S. 80 p.p. per dag, kind half geld, event. ook etage te huur v. 10 pers. met lgbad, w.c., c.v., douche en keuken. Inl. 045-410898 voor het gehele jaar.

NIEUWENHAGEN
Halfvrijstaand woonhuis met aparte berging en garage. Indeling: woonkamer, keuken, c.v.-ruimte, kelder, 3 slaapkamers, badkamer. Grondoppervlakte ca. 250 m². Vraagprijs ƒ 117.000,–. Vereist eigen geld ƒ 15.000,–. Vrij te aanvaarden. Te bevragen bij adv.bur. J.H. Janssen, tel. 045-316161.

SCHAESBERG
Halfvrijstaand woonhuis met garage. Bouwjaar 1978. Indeling: ruime hal, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, 2 zolderkamers, zolder. Grondoppervlakte ca. 250 m². Vraagprijs ƒ 210.000,–. Vrij te aanvaarden. Te bevr. bij adv.bur. J.H. Janssen, tel. 045-316161.

SUPERCO-OP

PRIJZENSLAG!!!

EEN SAPPIGE GELDERSE **ROOKWORST** 225 GRAM EN 500 GRAM **ZUURKOOL UIT 'T VAT** SAMEN VAN 208 VOOR **149**

BECEL DIEET-MARGARINE 250 gr. kuip van 133 voor	**99**
VAN NELLE SUPRA KOFFIE 250 gram van 398 voor	**355**
California **SOEPEN** Kippe - groente - tomaat 3 pak naar keuze voor	**100**
ROYAL CLUB SHANDY 6 flessen met ...	**330**
DOPERWTJES ZEER FIJN 0,5 blik 89 - 3 blik van 267 voor	**199**
GEPELDE TOMATEN NIEUWE OOGST! 0,5 literblik van 89 voor	**69**
Gouda's Glorie MAYONAISE Beuze 650 gr. ... van 258 voor	**198**
AMSTEL BIER Hele krat inh. 20 Euroflessen	**1285**
APPELSIENTJE of GOUDAPPELTJE Literpak van 169 voor	**139**
NIEUWE OOGST 'DIEPVRIES' **SPERCIEBOONTJES** 500 gr. pak van 149 voor	**99**
VOORGEBAKKEN 'DIEPVRIES' **PATATES FRITES** 1000 gram van 149 voor	**99**

GROTE PINDA'S IN DOP Per baal ...

SOUBRY FIGUURMACARONI 500 gram van 157 voor

ROOMB. BANKETSTAVEN 2 stuks van 350 voor

AMANDELSPEKULAAS 250 gram van 175 voor

HOESTMELANGE 300 gram van 189 voor

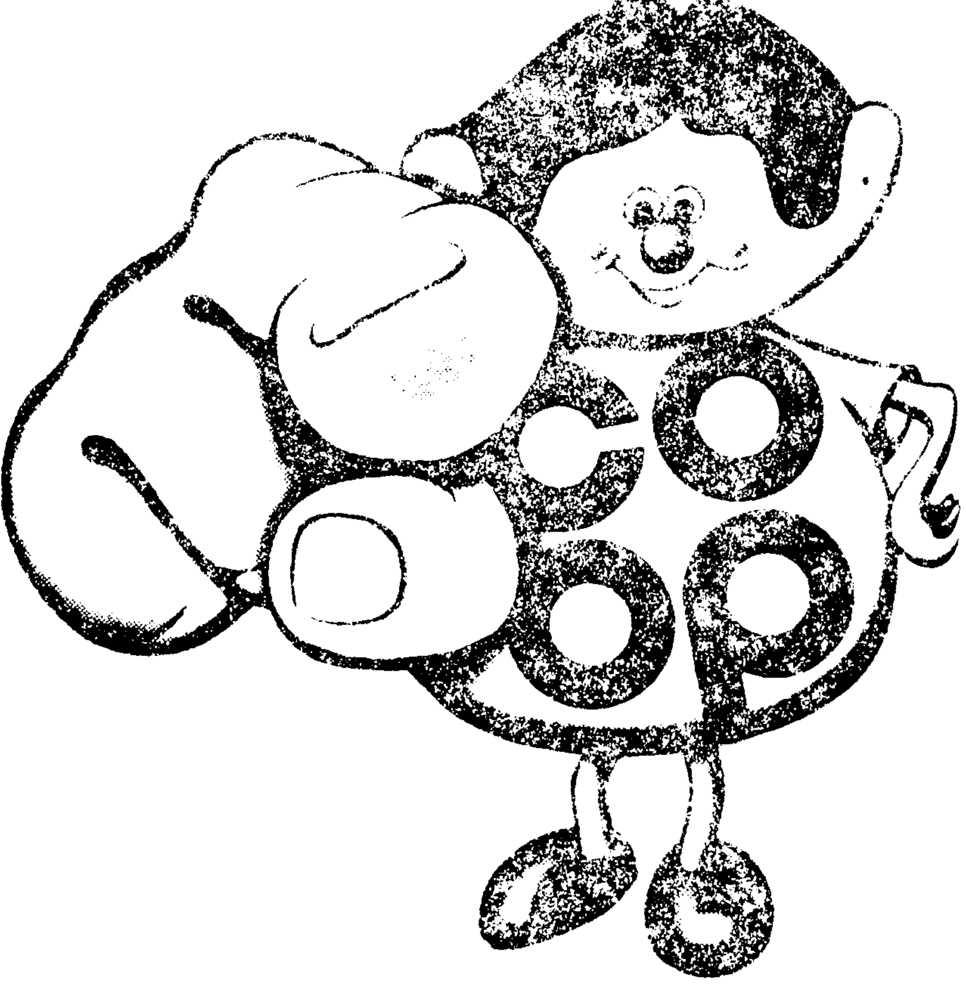
DIEPVRIESZAKKEN 25 stuks van 3.. voor

LUX TOILETZEEP 3 stukken van 198 voor

VERONICA PANTY Blauw - 2 stuks van 500 voor

PUZZEL 500 STUKJES Van 395 voor

HOLLY HOBBY KRALEN In pot van 495 voor



NOVEMBERMAAND - SLACHTMAAND!

MALSE ROSBIEF *EXTRA - EXTRA* 500 GRAM 745

TARWE ROZIJNENBOL 400 gram van 181 voor	155
KERSENSTROOISEL STUKJES 3 stuks van 270 voor	239
HARDE SPRUITEN per kilo	99
KNOLSELDERIJ per stuk	59
MANDARIJNEN dikke zonder pit 15 stuks	225
JONATHAN HANDAPPELS per kilo	59
IGLO RODE KOOL MET APPELTJES 450 gram van 2.. voor	198
IGLO BOERENKOOL 450 gram van 16. voor	98
IGLO KABELJAUW graatloos 400 gram van 539 voor	398
IGLO SPINAZIE 600 gram van 165 voor	119

MAGERE HAMLAPPEN 500 gram	59.
HAMSCHIJF met been 500 gram	39.
VARKENSSCHNITZEL Gepaneerd 500 gram	59.
SCHOUDERHAM Zonder vet of zwoerd 100 gram	9.
RAUWE NOOTHAM 100 gram	17.
ZWAN. SAKS. LEVERWORST 1.. gram	8.

GROTE ABRIKOZEN-VLAAI

VAN 720 VOOR **398**

Goudse Kaas jong ~~468~~ PER 500 GRAM **398**	Goudse Kaas oud PER 500 GRAM **595**
Goudse Kaas jong GESNEDEN ~~106~~ PER 100 GRAM **89**	Goudse Kaas jong MET KOMIJN PER 500 GRAM **472**

CO/OP heeft kaas gegeten van lage prijzen

Kijk maar in Weekend. Dan zul je 't zien!

NIEUWS VAN DE WEEK.

Waarom Sylvia de Leur inzinking nabij was. Sylvia de Leur, één van onze grootste comédiennes, staat het huilen nader dan het lachen. Groeien de priveproblemen haar boven 't hoofd?

Toen ze haar rol in Seth Gaaikema's musical „Swingpop" teruggaf, greep haar dochter Loes plotseling in. Weekend vertelt het hoe en wat!



Bobby Farrell bewondert maar twee vrouwen. Binnen twee jaar verkocht de groep Boney M. miljoenen platen. Niemand heeft dit succes van de onbekende Arubaan Bobby Farrell en zijn drie zangeressen kunnen voorspellen. Maar de roem is Bobby niet boven het hoofd gestegen. In Weekend onthult hij welke twee vrouwen hij werkelijk bewondert.

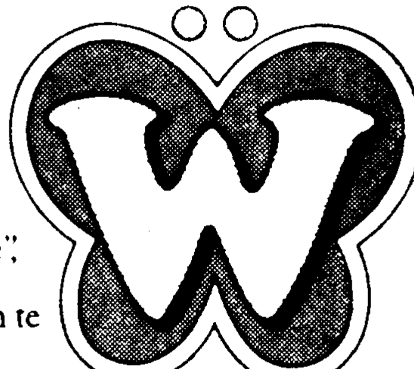
Dee Dee's wachten na jaren beloond! Je kunt succes niet altijd afdwingen in de discobusiness. Daar kan Dee Dee over meepraten. Haar lied „I put a spell on you" betekende voor haar eindelijk de doorbraak.

Een diep ontroerde Dee Dee, deze week in Weekend.



Lee Towers blijft niet zes-hoog wonen voor een gluurder! Juist toen Lee Towers de top in zicht kreeg, zette een hardnekkige stembandaandoening hem langdurig buitenspel. Maar Lee kwam terug. In Weekend vertelt hij over z'n hit „Frankie", z'n gouden platen, z'n glanzende Mercedes en... waarom zijn vrouw Laura er niets voor voelde om te verhuizen naar een riante villa.

Componeren van reclamemuziek en „jingles" een kunst? U kent ze wel. Die bekende reclamedeuntjes die regelmatig via de STER uw oren bereiken. De meeste van die wijsjes neuriet u na een tijdje zó mee. Is 't nou doodsimpel om zo'n „jingle" te componeren, of juist niet? Marrian de Garriga weet er alles van. Een interview over keihard werken.



Weekend houdt je ogen open.

DIT EN NOG VEEL MEER: IN WEEKEND. f.1.25 per nummer.

Laat de Sint nu maar komen.

AH is paraat met 'n huis vol kado's

Zeg maar wat 't zal wezen. AH heeft op vele verlanglijstjes gerekend! Met duurzame, speelsterke artikelen. Voor uiterst beminnelijke, zeg maar gerust schèrpe prijzen die u elders heel wat pittiger ziet. Kom d'r maar in, Sint & Piet. Langer zoeken hoeft niet!

Monogram bouwdozen, keuze uit div. schepen en old timers. ~~21.90~~ 14.90*

"Clipper" monopoly, 't overbekende spel voor jong en oud. ~~29.95~~ 22.90*

MB 4 op 'n rij, 'n strategisch spel voor jong en oud. Bekend van de T.V. 26.50*

Play Mobil grote kadodozen, o.a. cowboys. ~~25.-~~ 19.90*

Borduurraam, kompleet met wol, kant en klaar voor gebruik. ~~25.-~~ 19.90*

Tonka paardetrailer, truc met aanhanger en 2 paarden. De bekende kwaliteit. ~~29.95~~ 24.95*

Tonka grote grondlader, de bekende kwaliteit. ~~65.-~~ 57.50*

Weefgetouw, kompleet met div. kleuren wol. ~~25.-~~ 19.90*

Heros insteekwagen, gekleurd en beslist gifvrij. De kleuter leert vormen en kleuren onderscheiden. 12.90*

Pluche dieren, hond met 2 puppies. Tweelingen, o.a. aapjes en beren. 29.- / 9.90*

Sjoelbak, donker houten uitvoering met 30 hol geslepen stenen. Afm. 200x40 cm. 49.-*

Grote stapop, hoogte 90 cm. Kledingmaat: 92. Keuze uit 3 leuke soorten kleding. 29.-*

Fisher Price activity center, met 10 spelmogelijkheden voor in de box. ~~43.95~~ 29.90*

Fisher Price garage, kompleet met 4 auto's en div. poppetjes, reparatielift, lift en draaiende parkeerschijf. ~~?88~~ 59.-*

Fisher Price poppenhuis, volledig ingericht, draagbaar dus eenvoudig op te bergen (2-6 jr). ~~74.75~~ 59.-*

4 LP's in album, met 100 kinderliedjes en 12 sprookjes. ~~24.90~~ 15.95*

Bij één pak AH koffie 2 zwaar verzilverde Biedermeier koffielepels 5.95

NIEUW Smith's Mama Mia's, zoutjes met kaas en paprika, zakje 88*

Dobbelman, 4 kilo in gratis emmer 9.75*

Unico augurken B, pot 800 ml. 1.49*

Martini, rood, wit of extra dry, fles 0.7 liter ~~5.60~~ 4.98

KASSAKOOPJES

Huishoudhandschoenen, small, medium of large, 3 stuks (dus 1 extra: te gebruiken voor zowel de linker- als rechterhand) 2.35*

Natuurzeem, formaat 1½ voet ~~5.95~~ 4.95*

3 Marlboro aanstekers ~~5.95~~ 2.98*

---

15 gulden voordeel bij Berwoets

Volnerf leder en zeer flexibele molière met leren binnenzool en voering. Kleur: bruin

ECHT LEDER

Alléén deze week:

Maten 30-39 39,95

Maten 40-46 54,95

Berwoets MODESCHOENEN
Geleen - Gravenhof 4
Heerlen - Saroleastraat 38
- Winkelcentrum 't Loon

In 't AH Zuivelwinkeltje:
Elke dag weer verse keus.

Crox halvarine, kuip 500 gram 79*

AH Goudse belegen kaas, 500 gram ~~5.20~~ 4.45

In 't AH Diepvrieswinkeltje:
Altijd wat anders voordelig op 't menu.

AH Tam konijn, per kilo ~~6.50~~ 5.98

AH Gebroken sperziebonen, zak 500 gram ~~1.49~~ 1.29

In 't AH Slagerswinkeltje:
Waar 't vlees altijd vers is. Ook vers-verpakt!

VOORTDUREND LAAG BIJ AH — DEZE WEEK NOG EENS EXTRA LAAG

En de kwaliteit blijft, zoals u dat van AH gewend bent: 100%. Dat betekent waar voor uw geld, elke dag weer. Profiteer!

HAMLAPPEN 500 GRAM ~~5.98~~ 4.98 IN KILO-VERPAKKING ~~10.98~~ 8.98

VARKENSFRIKANDEAU 500 GRAM ~~6.98~~ 5.98 IN KILO-VERPAKKING ~~12.98~~ 10.98

SOEPVLEES 500 GRAM ~~6.49~~ 5.98

KUIKENBORST 500 GRAM ~~4.90~~ 3.98

FIJNE In 't AH Vleeswarenwinkeltje:
Elf verrukkelijke paté's...

88 ct. per 100 gram

Paté à la châtelaine, per 100 gram ~~1.25~~ 88

Paté aux champignons, per 100 gram ~~1.39~~ 88

Paté canard au porto, per 100 gram ~~1.49~~ 88

Paté de foie, per 100 gram ~~.99~~ 88

Paté aux poivre vert, per 100 gram ~~1.39~~ 88

Paté jardinière, per 100 gram ~~1.19~~ 88

'n Kompleet paté-festijn: voor elke smaak wat wils. Houdt u van eend, haas, ganzelever, gepeperd of fijngekruid? Om de prijs hoeft u 't proeven niet te laten!

onder andere:

In 't AH Groentewinkeltje:
De nieuwe oogst is weer binnen.

NIEUWE OOGST! SPAANSE NAVELSINAASAPPELEN 2 KILO 3.98

HARDE UIEN 5 KILO 1.75

WITLOF 500 GRAM 1.75

In 't AH Bloemenwinkeltje:
Keus in geuren & kleuren.

Rieger begonia, per stuk 3.95

In 't AH Beauty & Bodywinkeltje:

Palmolive toiletzeep, 3 stukken ~~1.69~~ 1.49

Cadum toiletzeep, 3 stukken ~~1.69~~ 1.49

AH Crêpetoiletpapier, pak 4 rollen à 250 vel ~~.99~~ 79

VOORTDUREND LAAG BIJ AH

U vindt de aanduiding "Voortdurend Laag" bij een zich regelmatig uitbreidend aantal artikelen. 't Betekent, dat u er bij AH voor langere tijd minder voor betaalt.

AH Elleboog macaroni, zak 1 kilo 1.59

Oryza rijst, pak 400 gram 99

Surinaamse rijst, baal 4540 gram 9.95

ah In de winkel vol winkeltjes van AH.

*Partijvoordeel - zolang de voorraad strekt. Prijzen gelden t/m zaterdag 11 november a.s. 8.45.78.

J.v.d.HEIJDEN WIJNIMPORT ☆LIMBURG☆

Maastricht: Platielstraat 14, Via Regia 105. Heerlen: Nobelstraat 14; Sittard: Markt 33. Roermond: Markt 4; Venlo: Parallelweg 28.

Een uitgelezen blend van de beste Schotse Whisky's Bonnie's 1745 Red label. Extra special. 12.35

LAVOISIER *** FRANSE COGNAC PROMOTIEPRIJS ~~12.95~~ NÚ 11.50

FINE DOURO PORT ROOD - WIT 5.50

JONGE GRAANJENEVER 10.95

CALVADOS A.R. 42° APPEL-DISTILLAAT ~~15.95~~ ORIG. FRANSE IMPORT 13.95

UIT ONZE WIJNHOEK — ZON UIT PORTUGAL

- ACACIO ROSÉ luxe fles ~~4.50~~ 3.95
- DAÕ VINHO TINTO volle rode wijn ~~5.95~~ 4.95
- DAÕ VINHO BRANCO droge witte wijn ~~5.95~~ 4.95
- VINHO VERDE sprankelende aperitief wijn ~~5.95~~ 4.95

PAK MEE! DOMMELBLÜMCHEN 4 voor 10.- 2.65

Prijzen inkl. BTW • Geldig t/m 23.11.78



RUDI FALKENHAGEN
acteur:

"Vroeger noemden ze jacks "windjacks". Prima! Want een goed jack bewijst zich pas in de wind. Dan is het een rugdekking en borstwering, waarin je met éven opgetrokken schouders happy bent. Ik héb zulke jacks. Ik heb ze al héél lang, want een goed jack blijf je trouw."



AANHANGERS VAN HET BIJNA-LEER

Niet van echt leer te onderscheiden. Nappa-look jack met tricot mouwstukken, boord en kraag. Mooi modern. 130.-



LIEFHEBBERS VAN HET LEDEREN JACK

Goed bekeken. Echt rund nappa, kort en vlot gesneden. "Antique" bruin. 160.-



C&A is toch voordeliger!

MASSALE AANVAL OP

DE MAN ZONDER JACK



De mannenafdeling van C&A is een woud van windbrekers, een jungle van jacks geworden. Niemand ontkomt er aan, want ieders smaak, stijl, stof, type, kwaliteit en prijs hangt bijna uitdagend in de rekken. Elke man kan straks lekker tegen de wind aanleunen. Elke man vindt zijn persoonlijke jack in de breedste en beste kollektie die denkbaar is. Dáár hangen ze: schouder aan schouder aan schouder...

VRIJWILLIGERS VOOR DE FLIGHT JACKS

Nappa-look flight jack. Doorgestikte voering, extra zakken plus luxe vachtkraag. Sportief prijsje. 70.-

Hoogvlieger met vele extra's. Lekker dik gevoerd, bontige kraag. 90% Katoen, 10% polyester. 120.-





SNUFFELAARS VOOR HET SNUFFEL JACK

De echte duffelse zeiljopper. Nu Snuffels voordelig.





HUISBAZEN VOOR DE WOON-COATS

Uitzonderlijk komplete wooncoat. 7 Zakken plus 1 wildzak, doorgestikte voering, opbergbare kapuchon. 70.-

In zo'n echte loden jas is het goed wonen. En spotgoedkoop. 90.-



RIB-VOLK VOOR DE CORDUROY JACKS

Corduroy blousonjack. Luxe uitvoering met lange rits en katoenen inzetstukken. Dikke voering. 160.-

Sportief corduroy jack. Strak sluitende boord, op staande kraag. Ruitjes voering. 100.-



SMAAKMAKERS VOOR DE FASHION JACKS

Iets aparts. Ruime, wollen raglan blouson met elastische rimpelband. Zeer modieus. 110.-

Zo ziet een moderne wollen blouson eruit. Strak van onderen ruim van boven. 100.-



EXCLUSIEVEN VOOR DE SUÈDE JACKS

Opvallend mooi jack. Rundsuède met echte Biberbont kraag. Warme voering. 180.-

Ritsblouson met tricot kraag. Lekker jack van pig split. 140.-



RACERS VOOR DE SPORT JACKS

Professioneel de berg af met dikke voering, kapuchon, zakken met rits. 100% Nylon. 40.-

Topkwaliteit sport-jack. Anti-gliss, 100% nylon, winddicht. Ook voor skiërs. 30.-